

INFO & EVENTS

MÄRZ
APRIL
MAI

2020

NALS, ANDRIAN, TERLAN, BOZEN
EPPAN, KALTERN AM SEE, TRAMIN
KURTATSCH, MARGREID, KURTINIG
SALURN, NEUMARKT, MONTAN
AUER, BRANZOLL, PFATTEN



südtirol



DIE SÜDTIROLER WEINSTRASSE

Erleben, entdecken und genießen Sie die Südtiroler Weinstraße in all ihren Facetten und lernen Sie die Weinbautradition des Landes kennen. Ein spannendes Veranstaltungsprogramm bietet Ihnen eine Auswahl an kulinarischen und traditionellen Events sowie hochkarätigen Verkostungen.



INHALTSVERZEICHNIS

SEITE

/ 06 / **WEINSTRASSENWOCHEN**

/ 08 / **CULINARY SPRING WEEKS**

/ 10 / **WOCHENPROGRAMM**

/ 46 / **KARTE**

/ 34 / **MONATLICHE
VERANSTALTUNGEN**

/ 35 / **MÄRZ**

/ 48 / **APRIL**

/ 64 / **MAI**

/ 83 / **AUSSTELLUNGEN**

SÜDTIROLER WEINSTRASSEN- WOCHEN

/ 26.03.–30.06.2020 /

Die Südtiroler Weinstraße lockt auch dieses Jahr mit spannenden Veranstaltungen, Verkostungen, Weinwanderungen und Weinparties im Rahmen der Südtiroler WeinstraßenWochen. Mehr Informationen unter: lp.suedtirol.info/suedtiroler-weinstrassenwochen



BOZNER WEINKOST
26.–29. MÄRZ / BOZEN
S. 42–44



**ENTDECKEN SIE
ALLE EREIGNISSE!**

Alle Veranstaltungen im Rahmen der Südtiroler WeinstraßenWochen sind im Text gekennzeichnet.



TAG DES WEINES
4. APRIL / ST. MICHAEL |
EPPAN / S. 50



**BLAUBURGUNDER-
TAGE & -NÄCHTE**
8.–24. MAI /
FERIENDESTINATION
CASTELFEDER / S. 68–78



SAUVIGNON EXPERIENCE
2.–3. MAI / PENON/
KURTATSCH / S.65



TRAMINER WINEDAY
23. MAI / TRAMIN / S. 78



**KALTERER
WEINWANDERTAG**
26. APRIL /
KALTERN AM SEE
S. 61



URBANSNACHT
25. MAI / TERLAN
S. 79

CULINARY SPRING WEEKS

/ 15.03.–12.06.2020 /

Wein-kulinarische Wochen in den teilnehmenden
Gastronomiebetrieben an der Südtiroler Weinstraße.



FOOD & WINE

15.–29.03. / BOZEN / S. 39

TERLANER SPARGELZEIT

02.04.–31.05. / TERLAN / S. 48

NALSER SPARGELWOCHE

04.04.–02.05. / NALS / S. 50

EPPAN CULINARIA | PINOT BLANC

24.04.–10.05. / EPPAN / S. 60

DER SAUVIGNON ZEIGT SICH

25.04.–10.05. / KURTATSCH,
MARGREID, KURTINIG / S. 60–69

FOOD & FLOWERS

26.04.–01.05. / BOZEN / S. 61

GEWÜRZTRAMINER GENUSSWOCHE

02.–23.05. / TRAMIN

BLAUBURGUNDERNÄCHTE

04.–24.05. / AUER, MONTAN,
NEUMARKT, SALURN / S. 68–78

KALTERN KULINARISCH – DER KALTERERSEE ALS VIELSEITIGER SPEISENBEGLEITER

22.05.–12.06. / KALTERN AM SEE / S. 76



ENTDECKEN SIE ALLE EREIGNISSE!

Alle kulinarischen Angebote im
Rahmen der Culinary Spring Weeks
sind im Text gekennzeichnet.

WOCHEN- PROGRAMM MÄRZ, APRIL UND MAI

MONTAG

AUER | ab 3.4. | 14 Uhr | **Genussrad-tour durch das Südtiroler Unterland.** Geführte Radtour durch die Dörfer und Obstgärten des Südtiroler Unterlands Ermäßigter Preis mit lokaler Gästekarte. **WINEPASS** | Anmeldung erforderlich: T +39 0471 810 231

BERG | EPPAN | ab 6.4. | 16.30–18 Uhr | **Naturwein mit all seinen Facetten - Bioweingut Thomas Niedermayr.** Bei der fachkundigen Führung am Hof des Biowinzers Thomas Niedermayr werden verschiedene Naturweine verkostet. € 15. Anmeldung erforderlich: T +39 0471 662 206

BOZEN | 8–13 Uhr | **Wochenmarkt (Montag).** Obst, Gemüse, Lebensmittel, Kleidung, Haushaltsgeräte, und noch viel mehr! Ort: Don Bosco Platz. Info: T +39 0471 307 000
ab 6.4. | 10.30–12.30 Uhr | **Stadtführung: Die historischen Gebäude der Bozner Altstadt.** Geführter Stadtrundgang zur Entdeckung besonderer Kunstschatze in den antiken Gebäuden Bozens. Treffpunkt: Informationsbüro. Ermäßigter Preis mit lokaler Gästekarte. **WINEPASS** | Info: T +39 0471 307 000
ab 6.4. | 14.30–17.30 Uhr | **Führung: Auf den Spuren der Bozner Sagen.** Lassen Sie sich in die magische Welt von Mythen und Legenden einführen und genießen Sie den atemberaubenden Blick über Bozen. Treffpunkt: Informationsbüro. Ermäßigter Preis mit lokaler Gästekarte. Anmeldung erforderlich: T +39 0471 307 000

KALTERN AM SEE | ab 6.4. | 10–12 Uhr | **Dorfführung durchs historische Zentrum von Kaltern.** Historischer Spaziergang durch Kalterns Geschichte, Kunst und Tradition, kompakt in zwei Stunden. € 5. Anmeldung erforderlich: T +39 0471 963 169
ab 6.4. | 14–16 Uhr | **„Wo Grafen leben“ – Führung durchs geschichtsträchtige Schloss Campan.** Begeben Sie sich auf eine Zeitreise durch das im 13. Jhd. erbaute Schloss Campan und tauchen Sie ein in die Welt der Grafen und Edlen von Kaltern. Anmeldung erforderlich: T +39 0471 963 169
ab 6.4. | 15–17 Uhr | **Kutschenfahrt durch die Kalterer Weinlandschaft.** Mit der Kutsche auf den Spuren des Weines. Die Krönung ist der Besuch eines Weingutes mit der Verkostung heimischer Weine. € 22. Anmeldung erforderlich: T +39 0471 963 169

KURTATSCH AN DER WEINSTRASSE | 11 Uhr | **Kirchenführung in der St. Vigilius Wallfahrtskirche.** Besichtigung



Locanda
Goldene Traube
Gasthaus

GOLDENE TRAUBE
Tramin

QUALITÄT IM GENUSS. TRADITION IM WEIN.

www.goldene-traube.it
T +39 0471 86 01 64

der Wallfahrtskirche St. Vigilius mit dem Gnadenbild der Schmerzhafte Muttergottes. Anmeldung erforderlich: T +39 0471 880 100
ab 6.4. | 16–18 Uhr | **Grüne Kosmetik – Natürliche Körperpflege einfach und schnell selber herstellen.** Kräuterexpertin und Grüne-Kosmetik-Pädagogin Brigitte vermittelt Ihnen anschaulich, wie jede/r von uns aus Nahrungsmitteln gesunde Pflegeprodukte herstellen kann. € 22. Anmeldung erforderlich: T +39 393 460 11 48 50

KURTINIG AN DER WEINSTRASSE | **ab 1.5.** | 15 Uhr | **Verkostung + Kellerei-Besichtigung des Familienweinguts Castelfeder.** Entdecken Sie mit uns gemeinsam unser Weingut und bekommen Sie einen Einblick in unsere Produktion bis hin zum fertigen Glas Wein. Anmeldung erforderlich: T +39 0471 820 420

LEIFERS | **ab 4.5.** | 17–19.30 Uhr | **Bogenschießen in Leifers.** Ein Ausbilder zeigt Ihnen, wie man Pfeil und Bogen richtig handhabt. € 10 pro Stunde. Anmeldung erforderlich: T +39 335 704 09 82

MARGREID AN DER WEINSTRASSE | 10 Uhr | **Weinguts- und Kellerführungen am Weinhof Kobler mit Weinprobe.** Kellereiführungen mit Weinproben gegen Voranmeldung jederzeit möglich. € 10. Anmeldung erforderlich: T +39 339 141 75 07

MISSIAN | **EPPAN** | **ab 4.4.** | 11–16 Uhr | **Burg- und Kapellenführung Hoch-eppan.** Führung durch die mittelalter-

liche Burganlage und die einzigartige Burgkapelle auf der Burg Hocheppan. € 7. Info: T +39 0471 662 206

MONTIGGL | **EPPAN** | **ab 6.4.** | 10–12.30 Uhr | **Alpines Waldbaden.** Unsere Expertin Martina begleitet Sie auf eine Sinnesreise durch die Natur, bei der Sie die Zeitlosigkeit erleben und sich nur auf das Hier und Jetzt konzentrieren. € 15. Anmeldung erforderlich: T +39 0471 662 206

NALS | **4.4.–2.5.** | **Nalser Spargelwochen in den Gastronomiebetrieben.** Sie bieten während der gesamten Zeit kulinarische Köstlichkeiten zum Spargel an. Info: T +39 0471 678 619
28.3.–9.5. | 9–14 Uhr | **Nalser Radwochen.** Geführte Radtouren in Nals und Umgebung mit ausgebildeten Mountainbike-Guides. Anmeldung erforderlich: T +39 0471 678 619

ST. MICHAEL | **EPPAN** | **ab 1.4.** | 16 Uhr | **Weinprobe am Strobhof.** Geführte Verkostung mit dem Produzenten im Degustationsraum, dessen Innengestaltung besonders sehenswert ist. Anmeldung bis 11 Uhr. Anmeldung erforderlich: T +39 0471 662 250

SÜDTIROLER WEINSTRASSE | **ab 23.3.** | 10.30 Uhr | **Kellerführung im Weingut Ritterhof in Kaltern.** Das Weingut Ritterhof bietet von Mitte März bis Oktober Kellerführungen durch die neu umgebaute Kellerei in Kaltern an. Ermäßigter Preis mit lokaler Gästekarte. **WINEPASS** | Anmeldung erforderlich: T +39 0471 963 298

ab 4.5. | 10.30 Uhr | **Weinbergführung in der Vigna Castel Ringberg (Elena Walch) in Kaltern.** In den Sommermonaten werden geführte kleine Wanderungen durch die umliegenden Weinterrassen der Vigna Castel Ringberg in Kaltern angeboten. € 20. Anmeldung erforderlich: T +39 0471 860 172

TERLAN | 7.30–12 Uhr | **Wochenmarkt in Terlan.** Info: T +39 0471 257 131

TRAMIN AN DER WEINSTRASSE | **ab 6.4.** | 10 Uhr | **Besichtigung der Brennereien Roner.** Die Firma Roner bietet zweimal wöchentlich fachkundige Brennereibesichtigungen mit anschließender Verkostung von Destillaten (für Erwachsene) an. Ermäßigter Preis mit lokaler Gästekarte. **WINEPASS** | Info: T +39 0471 864 010
ab 4.5. | 15 Uhr | **Betriebsbesichtigung Elena Walch.** Erleben Sie den einzigartigen Charme und die Geschichte des Weingutes Elena Walch. Anmeldung erforderlich: T +39 0471 860 172
ab 6.4. | 17 Uhr | **Apfelführung - Garten Eden mitten in den Alpen.** Infos über den Südtiroler Alpenapfel, Sortenspiegel, Anbaumethoden, Arbeiten im Feld, Verarbeitung und Vermarktung. Anmeldung erforderlich: T +39 0471 860 131
ab 20.4. | 20–22 Uhr | **Weinverkostung im Weingut Drauhof.** Fachkundig geführte Degustation verschiedener Weine im Traminer Weingut Drauhof, in privater, gemütlicher Atmosphäre. Anmeldung erforderlich: T +39 0471 860 072

DIENSTAG

ANDRIAN | **ab 1.4.** | 18 Uhr | **Weinverkostung in der Kellerei Andrian.** Erleben Sie eine geführte Weinprobe und verkosten Sie 5 Weine der Kellerei Andrian. Ermäßigter Preis mit lokaler Gästekarte. **WINEPASS** | Anmeldung erforderlich: T +39 0471 510 100

BOZEN | 7.30–13 Uhr | **Bio-Bauernmarkt.** Obst, Gemüse und Produkte der Bio-Bauernhöfe, durch EU-Kontrollstellen zertifiziert. Ort: Rathausplatz. Info: T +39 0471 307 000
8–13 Uhr | **Wochenmarkt (Dienstag).** Obst, Gemüse, Lebensmittel, Kleidung, Haushaltsgeräte, und noch viel mehr! Ort: Haslacher Straße. Info: T +39 0471 307 000
9–12 Uhr | **MANU Werkstätten - Keramik.** Eine Lampe selbst kreieren, das ehemalige Lieblingskleid zum zukünftigen Lieblingsrock umschneiden, einen Grundkurs im Tischlern besuchen für die ganze Familie. Anmeldung erforderlich: T +39 0471 401 693
ab 7.4. | 10.30–12.30 Uhr | **Stadtführung: Die Bozner Altstadt (in deutscher und englischer Sprache).** Geführter Stadtrundgang durch die Bozner Altstadt mit Besichtigung des Waltherplatzes, des Obstmarktes, der Lauben und der wichtigsten Kirchen. Start: Infobüro. Ermäßigter Preis mit lokaler Gästekarte. **WINEPASS** | Info: T +39 0471 307 000
15–17.30 Uhr | **Weinführung und Verkostung in der Kellerei Bozen.** Von der Rebe ins Glas. Kellereirundgang sowie Erkenntnisse über den Südtiroler

Weinbau und die Weinherstellung. Anschließend Verkostung der Kellerweine. Ermäßigter Preis mit lokaler Gästekarte. **WINEPASS** | Anmeldung erforderlich: T +39 0471 270 909
 17–18.30 Uhr | **Weinführung und Verkostung im Weingut Messnerhof.** Ökologie im Weinberg: wie funktioniert nachhaltige Weinproduktion? Anhand einer Weingutsbesichtigung wird auf die Ökologie im Weinberg eingegangen. Ermäßigter Preis mit lokaler Gästekarte. **WINEPASS** | Info: T +39 339 473 26 12
 18–21 Uhr | **MANU Werkstätten - Schmuck.** Eine Lampe selbst kreieren, das ehemalige Lieblingskleid zum zukünftigen Lieblingsrock umschneiden, einen Grundkurs im Tischlern besuchen für die ganze Familie. Anmeldung erforderlich: T +39 0471 401 693
 19–22 Uhr | **MANU Werkstätten - Tischlerei und Schnitzerei.** Eine Lampe selbst kreieren, das ehemalige Lieblingskleid zum zukünftigen Lieblingsrock umschneiden, einen Grundkurs im Tischlern besuchen für die ganze

Familie. Anmeldung erforderlich: T +39 0471 401 693

ENTIKLAR/KURTATSCH AN DER WEINSTRASSE | ab 7.4. | 16 Uhr | **Führung durch die Schlosskellerei Turmhof mit Weinprobe.** Fachkundige Führung durch die Schlosskellerei Tiefenbrunner Turmhof mit Weinprobe. € 10. Anmeldung erforderlich: T +39 0471 880 122

GIRLAN | EPPAN | 9.30 Uhr | **Besichtigung und Weinverkostung in der Kellerei K. Martini & Sohn.** Verkostet werden 6 Weine, auf Wunsch auch mit typischen Südtiroler Qualitätsprodukten. Dauer 1,5 Stunden. Im September und Oktober werden nur Verkostungen angeboten. Ermäßigter Preis mit lokaler Gästekarte. **WINEPASS** | Anmeldung erforderlich: T +39 0471 663 156

KALTERN AM SEE | ab 24.3. | 7.30–12.30 Uhr | **Bauernmarkt im Zentrum von Kaltern.** Obst und Gemüse, Eier, Kräuter, Käse, Wein und viele weitere Qualitätsprodukte aus der heimischen Landwirtschaft werden beim Bauernmarkt am Marktplatz angeboten. Info: T +39 0471 963 169
 ab 7.4. | 10–12.30 Uhr | **Fahrtechniktraining.** Wer sein Bike souverän über Trails jagen will, muss die Grundtechniken des Bikens beherrschen. Sie lernen wie Sie locker auf dem Rad bleiben und Spaß dabei haben. € 18. Anmeldung erforderlich: T +39 0471 963 169
 ab 7.4. | 14–17 Uhr | **Frühjahrsmüdigkeit nein danke: In der Natur neue Kraft schöpfen.** Erlebnis-Gesundheitswandern durch die beeindruckende Rasten-

bachklamm mit allen Sinnen nach den fünf Elementen von Sebastian Kneipp. € 10. Anmeldung erforderlich: T +39 0471 963 169
 ab 7.4. | 16–18.30 Uhr | **Fachweinprobe in der Kellerei Kaltern.** Nach der Kellerbesichtigung verkosten Sie eine Auswahl verschiedener Weine und können sich über Gott und die Welt, den Keller und den Wein austauschen. € 20. Anmeldung erforderlich: T +39 0471 963 169

KURTINIG AN DER WEINSTRASSE | ab 7.4. | 9.30–10.30 Uhr | **Geführte Wanderung durch Obst- und Weingut mit Erklärungen zu Anbau und Sorten.** Beim Spaziergang durch die Weinberge und Apfelanlagen erfahren Sie viel Interessantes und Wissenswertes zu Anbaumethoden, Sortenspiegel und Vermarktung. **mobil & activ** | Anmeldung erforderlich: T +39 0471 817 139.

LEIFERS | ab 7.4. | 15.30–17.30 Uhr | **Apfelführung.** Fachkundige Führung am Hof eines Apfelbauers, mit Flurbegehung, Apfel- und Apfelsaftverkostung. € 6; frei mit Bozen Card. Anmeldung erforderlich: T +39 0471 950 420

MARGREID AN DER WEINSTRASSE | 14.30 Uhr | **Fachkundige Kellerführung im Weingut Alois Lageder.** Geführte Verkostung der Weine jederzeit auf Anfrage. € 12. Ermäßigter Preis mit lokaler Gästekarte. **WINEPASS** | Anmeldung erforderlich: T +39 0471 809 580

MISSIAN | EPPAN | ab 4.4. | 11–16 Uhr | **Burg- und Kapellenführung Hoch-**

eppan. Führung durch die mittelalterliche Buranlage und die einzigartige Burgkapelle auf der Burg Hocheppan. € 7. Info: T +39 0471 662 206

NALS | 4.4.–2.5. | **Nalser Spargelwochen in den Gastronomiebetrieben.** Sie bieten während der gesamten Zeit kulinarische Köstlichkeiten zum Spargel an. Info: T +39 0471 678 619
 28.3.–9.5. | 9–14 Uhr | **Nalser Radwochen.** Geführte Radtouren in Nals und Umgebung mit ausgebildeten Mountainbike-Guides. Anmeldung erforderlich: T +39 0471 678 619
 7.–28.4. | 10–12 Uhr | **Frühlingswanderung mit Picknick im Spargelfeld: Genießen in der Natur.** Erleben & erfahren Sie auf dem Feld alles über den Spargel, kosten Sie die kulinarischen Spezialitäten der Nalser Gastwirte mit dem Wein der Kellerei Nals Margreid. Anmeldung erforderlich: T +39 0471 678 619
 ab 5.5. | 17–19 Uhr | **Apfelführungen am Grieserhof.** Erfahren Sie von unserer Apfelbotschafterin alles rund um die Vorteile der gesunden Inhaltsstoffe, das Anbaugelände und alle Sorten und Marken des Südtiroler Apfels. **mobil & activ** | Anmeldung erforderlich: T +39 0471 678 619

NEUMARKT | 16 Uhr | **Verkostung im neuen Wineshop des Familienweinguts Castelfeder.** Ermäßigter Preis mit lokaler Gästekarte. **WINEPASS** | Anmeldung erforderlich: T +39 0471 812 928

SIEBENEICH/TERLAN | ab 3.4. | 16–18 Uhr | **Brennerei Villa Laviosa in**

Vielfalt, Leidenschaft, Genuss.



Siebeneich, Führung und Verkostung. Führung durch die Brennerei und Verkostung von Grappas, Destillaten und Likören, € 12. Anmeldung erforderlich: T +39 0471 257 165

ST. MICHAEL | EPPAN | **ab 7.4.** | 10–13.30 Uhr | **Aus der bäuerlichen Küche: Schlutzkrapfen.** Wollten Sie immer schon wissen, wie die typischen Südtiroler Schlutzkrapfen hergestellt werden? € 18. Anmeldung erforderlich: T +39 0471 662 206
ab 7.4. | 10–11.30 Uhr | **Erlebnisvormittag für die ganze Familie.** Gemeinsam mit der Waldfee begeben Sie sich auf die Suche nach dem Schatz in der Nähe der Gleifkirche und hören dabei den spannenden Geschichten der Waldfee zu. € 6. Anmeldung erforderlich: T +39 0471 662 206
ab 1.4. | 10 Uhr | **Besichtigung und Weinverkostung in der Kellerei St. Michael-Eppan.** Begleiten Sie uns bei einer Führung durch unsere Weinkeller mit anschließender Verkostung von 6 Weinen. Ermäßigter Preis mit lokaler Gästekarte. **WINEPASS** | Anmeldung erforderlich: T +39 0471 664 654
ab 7.4. | 14–16.30 Uhr | **Eiszeit in Eppan.** Gemeinsam mit unserer Expertin Mythen, Sagen, Kraftplätze entdecken und erleben. Der erfrischende Abschluss ist das Eintauchen in das Phänomen „Eislöcher“. € 8. Anmeldung erforderlich: T +39 0471 662 206

ST. PAULS | EPPAN | **ab 7.4.** | 10–11.30 Uhr | **Kunsthistorische Kirchturmführung in St. Pauls.** Fachkundige Führung durch die Pfarrkirche von St. Pauls, den „Dom am Lande“ mit

Turmbegehung. Abschließend erwartet Sie ein Glas Wein im Wein & Genusshaus Vis à Vis. € 8. Ermäßigter Preis mit lokaler Gästekarte. **mobil & activ** | Anmeldung erforderlich: T +39 0471 662 206
ab 14.4. | 15.30–18 Uhr | **Weinspaziergang der Kellerei St. Pauls mit Sektbunker-Erlebnis.** Tauchen Sie ein in die Welt des Weines: nach der Besichtigung des Sektbunkers verkosten Sie die Vielfalt der Weine von St. Pauls. € 16. Ermäßigter Preis mit lokaler Gästekarte. **WINEPASS** | Anmeldung erforderlich: T +39 0471 662 206

SÜDTIROLER WEINSTRASSE | **ab 12.4.** | 9.30 Uhr | **Genuss mit allen Sinnen erfahren in der Balsamico-Genussmanufaktur Walcher.** Findet in der Handwerkerzone Gand 4 in Kaltern statt. Ermäßigter Preis mit lokaler Gästekarte. **WINEPASS** | Anmeldung erforderlich: T +39 0471 665 039
10 Uhr | **Sekt und ... mehr in der Kellerei Kettmeir in Kaltern.** Ermäßigter Preis mit lokaler Gästekarte. **WINEPASS** | Anmeldung erforderlich: T +39 0471 963 518
ab 1.4. | 17 Uhr | **Kellerführung mit Verkostung im Weingut Klosterhof in Kaltern.** Nach einer ca. 1 stündigen Erklärung über die Kellerarbeit und Lagerung im Kellergewölbe, können Sie in unserer Akazienstube das gesamte Sortiment verkosten. Ermäßigter Preis mit lokaler Gästekarte. **WINEPASS** | Anmeldung erforderlich: T +39 0471 961 046

TERLAN | **ab 14.4.** | 10–12 Uhr | **Geführte Besichtigung der Mühle in**

Terlan. Jeden 2. und 4. Dienstag, kostenlos. Info: T +39 0471 257 165

TRAMIN AN DER WEINSTRASSE | **ab 24.3.** | 10–15 Uhr | **Traminer Kräuterwanderung.** Bei dieser Wanderung erfahren Sie Interessantes über die Vielfalt der grünen Naturapotheke und der Pflanzen- und Tierwelt von Tramin und seiner Umgebung. € 10. Ermäßigter Preis mit lokaler Gästekarte. **mobil & activ** | Anmeldung erforderlich: T +39 0471 860 131
ab 7.4. | 10 Uhr | **Kellerführung Kellerei Tramin.** Besichtigen Sie eine der führenden Kellereien Italiens!. Ermäßigter Preis mit lokaler Gästekarte. **WINEPASS** | Info: T +39 0471 096 634
17 Uhr | **Kutschenfahrt.** Wöchentliche, eineinhalbstündige Kutschenfahrten mit dem „Pferdemayer“ durch Obstgärten und Weinberge und rund um Tramin. Anmeldung erforderlich: T +39 0471 860 131

MITTWOCH

BOZEN | 9–12 Uhr | **MANU Werkstätten - Keramik und Glas.** Eine Lampe selbst kreieren, das ehemalige Lieblingskleid zum zukünftigen Lieblingsrock umschneiden, einen Grundkurs im Tischlern besuchen für die ganze Familie. MANU. Anmeldung erforderlich: T +39 0471 401 693
10–12 Uhr | **Weinführung und Verkostung im Weingut Rottensteiner.** Wein aus Tradition & Leidenschaft: Lernen Sie die Familie Rottensteiner und ihre Weine bei einer der ältesten Weinbau-

Familien Südtirols kennen. Ermäßigter Preis mit lokaler Gästekarte. **WINEPASS** | Anmeldung erforderlich: T +39 0471 282 015
ab 1.4. | 14.30–16 Uhr | **Stadtführung: Die Bozner Altstadt und das Südtiroler Archäologiemuseum (Ötzi).** Geführter Stadtrundgang durch die Bozner Altstadt mit anschließender individueller Besichtigung des Südtiroler Archäologiemuseums. Treffpunkt Infobüro. Ermä-

Gasthaus SCHWARZ ADLER

www.schwarzadler.it



Historisches Dorfgasthaus, wo Neues auf Tradition trifft. Mit urigem Weinkeller, gemütlicher Stube und großem Innenhof.

Dienstag Ruhetag.

Fam. Pomella
Hptm.-Schweiggel-Platz 1
I-39040 Kurtatsch a.d.W.
T. +39 0471 096 405 | info@schwarzadler.it

bigter Preis mit lokaler Gästekarte. **WINEPASS** | Info: T +39 0471 307 000
15–18 Uhr | **MANU Werkstätten - Tischlerei und Schnitzerei.** Eine Lampe selbst kreieren, das ehemalige Lieblingskleid zum zukünftigen Lieblingsrock umschneiden, einen Grundkurs im Tischlern besuchen für die ganze Familie. Anmeldung erforderlich: T +39 0471 401 693
15–18 Uhr | **MANU Werkstätten - Filz.** Eine Lampe selbst kreieren, das ehemalige Lieblingskleid zum zukünftigen Lieblingsrock umschneiden, einen Grundkurs im Tischlern besuchen für die ganze Familie. Anmeldung erforderlich: T +39 0471 401 693
15–16.30 Uhr | **Sonderöffnung der Kirchen St. Vigil und zum Heiligen Grab.** In den Kirchen gibt es Freskenzyklen der Vigiliuslegende und Szenen aus dem Marienleben sowie bedeutende Stückwerke zu bewundern. Info: T +39 0471 307 000
19–22 Uhr | **MANU Werkstätten - Nähen.** Eine Lampe selbst kreieren, das ehemalige Lieblingskleid zum zukünftigen Lieblingsrock umschneiden, einen Grundkurs im Tischlern besuchen für die ganze Familie. Info: T +39 0471 401 693

FRANGART | EPPAN | **ab 1.4.** | 10–12 Uhr | **Die Welt des Apfels.** Erfahrene Agronomen führen durch ein spannendes Apfelseminar mit Flurbegehung, Besuch der Obstgenossenschaft und mit Einblick in Lagerung, Verpackung und Sortierung. Anmeldung erforderlich: T +39 0471 662 206

GIRLAN | EPPAN | **ab 1.4.** | 14–16.30 Uhr | **Weinparcours.** Geführte Wanderung durch Weinberge entlang des Weinlehrpfades mit anschließender Besichtigung und Verkostung in einer Kellerei & kleiner Brotzeit. € 14. Ermäßigter Preis mit lokaler Gästekarte. **WINEPASS** | Anmeldung erforderlich: T +39 0471 662 206

KALTERN AM SEE | **ab 15.4.** | 8–13 Uhr | **Wochenmarkt (Bekleidung).** Großes Angebot an verschiedenen Textilien beim Wochenmarkt in der Bahnhofstraße in Kaltern (in der Nähe der Kellerei Kaltern). Info: T +39 0471 963 169
ab 8.4. | 10–12 Uhr | **Geführte Wanderung am Biotop Kalterer See.** Mit einem Experten, welcher wichtige Eckdaten rund um das Biotop, die Flora und Fauna erörtert. € 10. Ermäßigter Preis mit lokaler Gästekarte. **mobil & aktiv** | Anmeldung erforderlich: T +39 0471 963 169
ab 8.4. | 14–18 Uhr | **Altes Handwerk neu entdeckt: Meditatives Weidenflechten als Rezept innerer Ruhe.** Sie erfahren, welche Bedeutung die Weiden im Weinbau haben, und können sich im Flechten versuchen und dabei die Kraft dieser besonderen Meditation spüren. € 15. Anmeldung erforderlich: T +39 0471 963 169
ab 8.4. | 16.30–18.30 Uhr | **Auf den Spuren des Weines.** Ein Weinbauer erklärt am Weinweg Interessantes zu Anbaumethoden, Rebsorten und Weinlagen. Der Abschluss der Wanderung ist eine Weinverkostung. € 12. Ermäßigter Preis mit lokaler Gästekarte. **WINEPASS** | Anmeldung erforderlich: T +39 0471 963 169

KURTATSCH AN DER WEINSTRASSE | **ab 1.4.** | 14 Uhr | **Geführte Weinsinneswanderung über den Kurtatscher Weinlehrpfad.** Geführte Weinsinneswanderung mit Weinverkostungen, Weinglas, Shuttlebus inclusive. € 20. Ermäßigter Preis mit lokaler Gästekarte. **WINEPASS** | Anmeldung erforderlich: T +39 0471 880 100

LEIFERS | **ab 4.5.** | 17–19.30 Uhr | **Bogenschießen in Leifers.** Ein Ausbilder zeigt Ihnen, wie man Pfeil und Bogen richtig handhabt. € 10 pro Stunde. Anmeldung erforderlich: T +39 335 704 09 82

MARGREID AN DER WEINSTRASSE | 10 Uhr | **Führung durch das schöne Weindorf Margreid.** Auf der rechten Seite der Etsch ist Margreid die südlichste Gemeinde Südtirols und eines der schönsten Weindörfer Südtirols. € 5. Ermäßigter Preis mit lokaler Gästekarte. **WINEPASS** | Anmeldung erforderlich: T +39 0471 880 100

NALS | **4.4.–2.5.** | **Nalser Spargelwochen in den Gastronomiebetrieben.** Sie bieten während der gesamten Zeit kulinarische Köstlichkeiten zum Spargel an. Info: T +39 0471 678 619
28.3.–9.5. | 9–14 Uhr | **Nalser Radwochen.** Geführte Radtouren in Nals und Umgebung mit ausgebildeten Mountainbike-Guides. Anmeldung erforderlich: T +39 0471 678 619
ab 1.4. | 16 Uhr | **Atelier Natura - außergewöhnliche Architektur.** Besichtigung der Kellerei und Führung durch die Weinkeller mit anschließender

Der Kurtatscher Weinlehrpfad

www.weinlehrpfad.it



Information & Anmeldung
www.suedtiroler-unterland.it
T. +39 0471 880 100

Der älteste Weinlehrpfad Südtirols führt 2 km durch geschlossenes Weinbaugebiet. Unterwegs haben Sie neben dem Naturerlebnis immer wieder die Möglichkeit, alle wichtigen Ereignisse im Weinbaujahr mitzuerfolgen. Schautafeln informieren über die Sortenvielfalt und landschaftliche Besonderheiten des Gebietes. Genießen Sie den fantastischen Ausblick über die Obst- und Weingärten des Südtiroler Unterlandes und die Dolomitenausläufer.

Geführte Weinsinneswanderung mit Weinverkostungen jeden Mittwoch um 14 Uhr bzw. Sonderführungen für Gruppen nach Vereinbarung.



Verkostung von 5 Weinen. Ermäßigter Preis mit lokaler Gästekarte.

WINEPASS | Anmeldung erforderlich: T +39 0471 678 626

SALURN | ab 1.4. | 10 Uhr | **Erleben Sie Salurn: von Grenzen und glanzvollen Zeiten.** Sie bestaunen die eindrucksvollsten architektonischen Gebäude aus dem Mittelalter, der Renaissance- und Barockzeit und tauchen ein in die

Eppan · Leifers · Lana · Marling

Am Anfang war das Brot ...

... dann kamen frische Kuchenschnitten, herzhaft duftende Kaffees, spritzige Aperitivi, backfrisch heiße Snacks, chillige Lounges, große Terrassen



Geschichte Salurns. Anmeldung erforderlich: T +39 0471 810 231

ST. MICHAEL | EPPAN | ab 1.4. | 9.30–13 Uhr | **Reben - Schlösser - Ansitze.** Geführte Expertenwanderung durch die malerische Reblandschaft Eppans mit einzigartigen, historischen Einblicken in private Schlösser und Ansitze. € 9. Anmeldung erforderlich: T +39 0471 662 206

ab 1.4. | 10–13.30 Uhr | **Fahrspaß mit dem E-Bike.** Mit Roland, unserem ausgebildeten Bikeguide, die reizvolle Landschaft rund um Eppan und Kaltern entdecken. Informationen zum E-Bike-Verleih erhalten Sie im TV Eppan. € 25. Ermäßigter Preis mit lokaler Gästekarte. **mobil & activ** | Anmeldung erforderlich: T +39 0471 662 206
8.–29.4. | 10–12 Uhr | **Workshop in Helga's Backstube.** Erhalten Sie Einblicke in eines der ältesten Handwerkskünste der Welt: das Backen. Bei einem Kaffee kosten Sie abschließend Ihre selbstgemachten Kreationen. € 10. Anmeldung erforderlich: T +39 0471 662 206

ST. PAULS | EPPAN | ab 1.4. | 10–15 Uhr | **Wein(er)leben - 3 Lagen-Tour - Wein & Genusshaus Vis à Vis.** Weingüter erkunden mit Vor-Ort-Verkostung von Eppaner Weinen und regionalen Spezialitäten. Abschluss mit einer Destillat- & Schokoladenspezialität im Vis à Vis. € 65. Anmeldung erforderlich: T +39 0471 662 206
ab 1.4. | 17–18 Uhr | **Private Kellerwelt in St. Pauls.** Exklusive Führung durch den 15m tiefen Ziggkeller mit Einblick in private Sammlungen „Wie St. Pauls

früher war“. Überetscher Spezialitäten inklusive. € 10. Anmeldung erforderlich: T +39 0471 662 206

SÜDTIROLER WEINSTRASSE | ab 6.5. | 10.30 Uhr | **Weinbergführung in der Vigna Castel Ringberg (Elena Walch) in Kaltern.** In den Sommermonaten werden geführte kleine Wanderungen durch die umliegenden Weinterrassen der Vigna Castel Ringberg in Kaltern angeboten. € 20. Anmeldung erforderlich: T +39 0471 860 172

SÜDTIROLER WEINSTRASSE | 15 Uhr | **Kellerführung & Weinverkostung im Weingut Peter Sölva in Kaltern.** Kellerführung durch einen der ältesten Weinbaubetriebe in Kaltern. In der gemütlichen Vinothek findet anschließend eine geführte Weinverkostung statt. Ermäßigter Preis mit lokaler Gästekarte. **WINEPASS** | Anmeldung erforderlich: T +39 0471 964 650
ab 1.4. | 16 Uhr | **Kellerführung mit anschließender Weinverkostung in der Kellerei Kaltern.** Lernen Sie in gemütlicher Atmosphäre die vielen Facetten der Kalterer Weine kennen und lassen Sie die außergewöhnliche Architektur auf sich wirken. Ermäßigter Preis mit lokaler Gästekarte. **WINEPASS** | Anmeldung erforderlich: T +39 0471 966 067

TRAMIN AN DER WEINSTRASSE | ab 25.3. | 10 Uhr | **Besichtigung Brennerei L. Psenner.** Fachkundige Brennereibesichtigung mit Verkostung verschiedener Produkte. € 12. Info: T +39 0471 860 176

ab 1.4. | 16 Uhr | **Traminer Dorfführung.** Spannende Entdeckungstour durch das historische Dorffzentrum mit Infos über die Geschichte, Kultur, Land und Leute, Brauchtum, Wein und Baukunst des Dorfes. Ermäßigter Preis mit lokaler Gästekarte. **WINEPASS** | Anmeldung erforderlich: T +39 349 617 54 68
ab 8.4. | 16.30 Uhr | **Tramin und der Gewürztraminer: Führung im Hoamet - Tramin - Museum.** Themenführung im Hoamet Tramin Museum am Rathausplatz mit Besuch der großen Ausstellung internationaler Gewürztraminer. Ermäßigter Preis mit lokaler Gästekarte. **WINEPASS** | Anmeldung erforderlich: T +39 328 560 36 45

DONNERSTAG

AUER | ab 2.4. | 10 Uhr | **Erleben Sie Auer: das Gassenlabyrinth der versunkenen Stadt.** Dorfführung in Auer mit anschließender Weinverkostung in der Kellerei Waldthaler. Ermäßigter Preis mit lokaler Gästekarte. **WINEPASS** | Anmeldung erforderlich: T +39 0471 810 231

BOZEN | 8–13 Uhr | **Wochenmarkt (Donnerstag).** Obst, Gemüse, Lebensmittel, Kleidung, Haushaltsgeräte, und noch viel mehr! Ort: Rovigostraße/ Matteottiplatz. Info: T +39 0471 307 000
9–12 Uhr | **MANU Werkstätten - Encaustic.** Eine Lampe selbst kreieren, das ehemalige Lieblingskleid zum zukünftigen Lieblingsrock umschneiden, einen Grundkurs im Tischlern besuchen für

die ganze Familie. Anmeldung erforderlich: T +39 0471 401 693
ab 2.4. | 10.30–12.30 Uhr | **Stadt-
 führung: Die Bozner Altstadt.**
 Geführter Stadtrundgang durch die Bozner Altstadt mit Besichtigung des Waltherplatzes, des Obstmarktes, der Lauben, des Kornplatzes und der wichtigsten Kirchen. Ermäßigter Preis mit lokaler Gästekarte. **WINEPASS** | Info: T +39 0471 307 000
 15–18 Uhr | **MANU Werkstätten -
 Nähen.** Eine Lampe selbst kreieren, das ehemalige Lieblingskleid zum zukünftigen Lieblingsrock umschneiden, einen Grundkurs im Tischlern besuchen für die ganze Familie. Info: T +39 0471 401 693
 15–18 Uhr | **MANU Werkstätten -
 Keramik und Glas.** Eine Lampe selbst kreieren, das ehemalige Lieblingskleid zum zukünftigen Lieblingsrock umschneiden, einen Grundkurs im Tischlern besuchen für die ganze Familie. MANU. Anmeldung erforderlich: T +39 0471 401 693
 18–20 Uhr | **Weinführung und
 Verkostung im Heinrichshof.** „Qualität statt Masse“ ist das Motto vom Heinrichshof, dem Bozner Zentrum am nächsten gelegenen Weinhof. Ermäßigter Preis mit lokaler Gästekarte. Anmeldung erforderlich: T +39 348 749 68 78
 18–21 Uhr | **MANU Werkstätten -
 Schmuck.** Eine Lampe selbst kreieren, das ehemalige Lieblingskleid zum zukünftigen Lieblingsrock umschneiden, einen Grundkurs im Tischlern besuchen für die ganze Familie. Anmeldung erforderlich: T +39 0471 401 693

ENTIKLAR/KURTATSCH AN DER WEINSTRASSE | **ab 7.4.** | 16 Uhr |

**Führung durch die Schlosskellerei
 Turmhof mit Weinprobe.** Fachkundige Führung durch die Schlosskellerei Tiefenbrunner Turmhof mit Weinprobe. € 10. Anmeldung erforderlich: T +39 0471 880 122

FRANGART | EPPAN | **ab 2.4.** | 10–13 Uhr | **Kunstpark Hochfrangart.** Exclusive Besichtigung des verzauberten privaten Skulpturenparks hoch über Frangart. Picknickmöglichkeit bei einem Glas Wein auf dem herrlichen Aussichtsplatz. € 7. Anmeldung erforderlich: T +39 0471 662 206

GIRLAN | EPPAN | 9.30 Uhr | **Besichtigung und Weinverkostung in der Kellerei K. Martini & Sohn.** Verkostet werden 6 Weine, auf Wunsch auch mit typischen Südtiroler Qualitätsprodukten. Dauer 1,5 Stunden. Im September und Oktober werden nur Verkostungen angeboten. Ermäßigter Preis mit lokaler Gästekarte. **WINEPASS** | Anmeldung erforderlich: T +39 0471 663 156
ab 2.4. | 17–18 Uhr | **Besichtigung der Edelbrand-Manufaktur.** Destillationskunst auf höchstem Niveau: Besichtigung der Brennerei und Verkostung von Edelbränden. € 10. Anmeldung erforderlich: T +39 0471 662 206

KALTERN AM SEE | **ab 9.4.** | 10–15 Uhr | **Biketour - Geführte Trailtour.** Geführte Trailtouren durch Kalterns vielseitiges und anspruchsvolles Gelände. Fahrspaß auf hohem Niveau mit dem ausgebildeten Bikeguide Roland Zozin. € 18. Anmeldung erforderlich: T +39 0471 963 169

ab 2.4. | 10–12 Uhr | **Führung durch das Südtiroler Weilmuseum.** Begeben Sie sich auf die Spuren der Südtiroler Weinbaugeschichte und erfahren Sie mehr über die Vielfalt der lokalen Weintradition. € 5. Ermäßigter Preis mit lokaler Gästekarte. **WINEPASS** | Anmeldung erforderlich: T +39 0471 963 169
ab 9.4. | 14.30–16.30 Uhr | **Ein Kraut für jeden Anlass: Fit und vital mit dem richtigen Kräutermix.** Heilkräuter, Gewürz-, Zier- und Duftkräuter: Sie gehen der Frage auf dem Grund, wie man Kräuter im Alltag einsetzen kann und mit ihnen das Wohlbefinden steigert. € 10. Anmeldung erforderlich: T +39 0471 963 169
6.4.–25.5. | 15–17 Uhr | **Kutschenfahrt durch die Kalterer Weinlandschaft.** Mit der Kutsche auf den Spuren des Weines. Die Krönung ist der Besuch eines Weingutes mit der Verkostung heimischer Weine. € 22. Anmeldung erforderlich: T +39 0471 963 169

KURTATSCH AN DER WEINSTRASSE | 16 Uhr | **Lage für Lage, Wein für Wein, Führung durch die Kellerei Kurtatsch.** Entdecken Sie das Lagenpotential der Kurtatscher Weine und lernen Sie die Bedeutung von „Terroir“ bei einer Führung durch den Keller. € 12. Ermäßigter Preis mit lokaler Gästekarte. **WINEPASS** | Anmeldung erforderlich: T +39 0471 880 115

LEIFERS | 8–12 Uhr | **Wochenmarkt in Leifers.** Verschiedene Marktstände entlang der Weißensteinerstraße. Info: T +39 0471 950 420

ab 9.4. | 9.30–17 Uhr | **Geführte E-Bike Tour: Rund um den Mitterberg.** Gemütliche Tour zu den Montiggler Seen und zum Kalterer See. € 16; frei mit Bozen Card. Anmeldung erforderlich: T +39 0471 950 420

MARGREID AN DER WEINSTRASSE | 14.30 Uhr | **Fachkundige Kellerführung im Weingut Alois Lageder.** Geführte Verkostung der Weine jederzeit auf Anfrage. € 12. Anmeldung erforderlich: T +39 0471 809 580
ab 2.4. | 15 Uhr | **Wildkräuterführung mit Raritäten-Verkostung im Bio-Weingut Othmar Sanin.** Biowinzer und Kräuterexperte Othmar Sanin macht Sie vertraut mit essbaren Wildpflanzen und 20 Jahre Weinbau-Manufaktur ohne Pflanzenschutz und ohne Maschinen. € 18. Ermäßigter Preis mit lokaler Gästekarte. **WINEPASS** | Anmeldung erforderlich: T +39 335 142 04 97

MISSIAN | EPPAN | **ab 4.4.** | 11–16 Uhr | **Burg- und Kapellenführung Hoch-**



eppan. Führung durch die mittelalterliche Burgranlage und die einzigartige Burgkapelle auf der Burg Hocheppan. € 7. Info: T +39 0471 662 206

NALS | 4.4.–2.5. | Nalser Spargelwochen in den Gastronomiebetrieben. Sie bieten während der gesamten Zeit kulinarische Köstlichkeiten zum Spargelan. Info: T +39 0471 678 619
28.3.–9.5. | 9–14 Uhr | Nalser Radwochen. Geführte Radtouren in Nals und Umgebung mit ausgebildeten Mountainbike-Guides. Anmeldung erforderlich: T +39 0471 678 619
ab 14.5. | 9–14 Uhr | Wöchentlich geführte Radtouren. Mit ausgebildeten Mountainbike-Guides in Nals und Umgebung. Anmeldung erforderlich: T +39 0471 678 619

NEUMARKT | 11 Uhr | Verkostung im neuen Wineshop des Familienweinguts Castelfeder. Ermäßigter Preis mit lokaler Gästekarte. **WINEPASS** | Anmeldung erforderlich: T +39 0471 812 928

ST. MICHAEL | EPPAN | ab 7.5. | 10–12.30 Uhr | Weinkutschenfahrt. Kutschenfahrt durch die Eppaner Landschaft mit Stopp bei einem lokalen Weinproduzenten zu einer Weinverkostung. € 20. Anmeldung erforderlich: T +39 0471 662 206
ab 1.4. | 15.30 Uhr | Besichtigung und Weinverkostung in der Kellerei St. Michael-Eppan. Begleiten Sie uns bei einer Führung durch unsere Weinkeller mit anschließender Verkostung von 6 Weinen. Ermäßigter Preis mit lokaler

Gästekarte. **WINEPASS** | Anmeldung erforderlich: T +39 0471 664 654

ST. PAULS | EPPAN | ab 2.4. | 10–12.30 Uhr | Gassen - Weinhöfe - Keller. Geführter Streifzug durch das historische Weindorf St. Pauls mit Einblick in Geschichte, Architektur, Weinkultur und Alltagsleben. € 8. Anmeldung erforderlich: T +39 0471 662 206
ab 16.4. | 10.30–11.50 Uhr | Von der Traube zum Wein – Besichtigung der Kellerei St. Pauls mit Weinverkostung. Bei der Führung durch unseren Keller lernen Sie die einzelnen Schritte der Weinbereitung kennen. Anschließend verkosten wir mit Ihnen eine Auswahl unserer Weine. € 12. Ermäßigter Preis mit lokaler Gästekarte. **WINEPASS** | Anmeldung erforderlich: T +39 0471 662 206
ab 2.4. | 16–18 Uhr | Wein & Kulinarik erleben im Wein & Genusshaus Vis à Vis. Verkostung von Südtiroler und nationalen Spitzenweinen in Kombination mit kulinarischen Gaumenfreuden. € 20. Ermäßigter Preis mit lokaler Gästekarte. **WINEPASS** | Anmeldung erforderlich: T +39 0471 662 206

SÜDTIROLER WEINSTRASSE | ab 1.4. | 16 Uhr | Weingut Castel Sallegg in Kaltern: Wie die Zeit den Wein beeinflusst. Ermäßigter Preis mit lokaler Gästekarte. **WINEPASS** | Anmeldung erforderlich: T +39 0471 963 132

TERLAN | ab 2.4. | 13.30–15.30 Uhr | Führung über den Terlaner Weinweg. Zweistündige Wanderung über den

Terlaner Weinweg, 6 €. Ermäßigter Preis mit lokaler Gästekarte. **WINEPASS** | Anmeldung erforderlich: T +39 0471 257 165
ab 2.4. | 15.30–17.30 Uhr | Besichtigung der Kellerei Terlan mit Weinverkostung. € 14. Ermäßigter Preis mit lokaler Gästekarte. **WINEPASS** | Anmeldung erforderlich: T +39 0471 257 165

TRAMIN AN DER WEINSTRASSE | ab 2.4. | 10 Uhr | Kellerführung Kellerei Tramin. Besichtigen Sie eine der führenden Kellereien Italiens! Ermäßigter Preis mit lokaler Gästekarte. **WINEPASS** | Info: T +39 0471 096 634
ab 26.3. | 10–15 Uhr | Geführte Wanderung in Tramin und Umgebung. Erkunden Sie zu Fuß die Umgebung von Tramin. Ermäßigter Preis mit lokaler Gästekarte. **mobil & activ** | Anmeldung erforderlich: T +39 0471 860 131
ab 9.4. | 10.30 Uhr | Tramin und der Gewürztraminer: Führung im Hoamet - Tramin - Museum. Themenführung im Hoamet Tramin Museum am Rathausplatz mit Besuch der großen Ausstellung internationaler Gewürztraminer. Ermäßigter Preis mit lokaler Gästekarte. **WINEPASS** | Anmeldung erforderlich: T +39 328 560 36 45
ab 7.5. | 10.30 Uhr | Betriebsbesichtigung Elena Walch. Erleben Sie den einzigartigen Charme und die Geschichte des Weingutes Elena Walch. Anmeldung erforderlich: T +39 0471 860 172
ab 2.4. | 14.30 Uhr | Besichtigung der Brennereien Roner. Die Firma Roner bietet zweimal wöchentlich fachkundige



Der Terlaner Weinweg

Die gemütliche Wanderung über den Themenweg (3,5 km) gibt Ihnen Einblicke in die Weingeschichte und -kultur des Weindorfes Terlan. Ausgehend von der Kellerei Terlan spazieren Sie durch eine liebliche, geschlossene Reblandschaft, vorbei an sehenswerten Ansitzen und Höfen.

Geführte Wanderungen über den Weinweg gibt es jeden Donnerstag im Frühjahr und Herbst.



Brennereibesichtigungen mit anschließender Verkostung von Destillaten (für Erwachsene) an. Ermäßigter Preis mit lokaler Gästekarte. **WINEPASS** | Info: T +39 0471 864 010
ab 2.4. | 17 Uhr | **Genuss für Feinschmecker - Südtiroler Spezialitäten.** Schon immer wurde in Südtirol die Leidenschaft für schmackhafte und gesunde Ernährung gelebt. Ermäßigter Preis mit lokaler Gästekarte.

WINEPASS | Anmeldung erforderlich: T +39 349 617 54 68

FREITAG

ANDRIAN | **ab 1.4.** | 18 Uhr | **Weinverkostung in der Kellerei Andrian.** Erleben Sie eine geführte Weinprobe und verkosten Sie 5 Weine der Kellerei Andrian. Ermäßigter Preis mit lokaler Gästekarte. **WINEPASS** | Anmeldung erforderlich: T +39 0471 510 100

AUER | 16 Uhr | **Von der Rebe zur Flasche im Weingut Clemens Waldthaler.** Kellerführung und Verkostung von 4 Weinen in der Weinkellerei. Dauer 1,5 Stunden. Ermäßigter Preis mit lokaler Gästekarte. **WINEPASS** | Anmeldung erforderlich: T +39 333 472 00 80

BOZEN | **ab 3.4.** | 10.30 Uhr | **Weinführung und Verkostung bei Schmid Oberrautner.** Weinkultur erzählt von der ältesten Weinbauernfamilie der Stadt Bozen in einem 600 Jahre alten Keller. Ort: Weinkellerei Schmid Oberrautner. € 10. Ermäßigter Preis mit

lokaler Gästekarte. **WINEPASS** | Anmeldung erforderlich: T +39 0471 281 440
15–17.30 Uhr | **Weinführung und Verkostung in der Kellerei Bozen.** Von der Rebe ins Glas. Kellereirundgang sowie Erkenntnisse über den Südtiroler Weinbau und die Weinherstellung. Anschließend Verkostung der Kellerweine. Ermäßigter Preis mit lokaler Gästekarte. **WINEPASS** | Anmeldung erforderlich: T +39 0471 270 909
ab 3.4. | 16–18 Uhr | **Sonderöffnung des Kirchleins St. Magdalena.** Das Kirchlein St. Magdalena befindet sich auf einem Aussichtshügel im gleichnamigen Weingebiet und birgt einen sehenswerten Freskenzyklus aus dem 14. Jahrhundert. Info: T +39 0471 307 000
ab 3.4. | 17–19 Uhr | **Kellerführung und Weinverkostung am Weingut Griesbauerhof.** Kellerführung und Verkostung im Qualitätsweinhof „Tirolensis Ars Vini“, seit 1785 im Besitz der Familie Mumelter. Ermäßigter Preis mit lokaler Gästekarte. **WINEPASS** | Anmeldung erforderlich: T +39 338 613 78 80

ENTIKLAR/KURTATSCH AN DER WEINSTRASSE | **ab 10.4.** | 11 Uhr | **Führung durch die Parkanlage der Schlosskellerei Turmhof.** Lassen Sie sich ein auf die faszinierende Welt der griechischen Mythologie und biblischen Geschichten. € 6. Anmeldung erforderlich: T +39 0471 880 122

GIRLAN | **EPPAN** | **10.–24.4.** | 9–12 Uhr | **Blütenkochkurs.** Schauen Sie bei einem einzigartigen Kochkurs in professionellem Ambiente dem Eppaner

2-Hauben-Koch Manuel Ebner über die Schulter. € 70. Anmeldung erforderlich: T +39 0471 662 206

KALTERN AM SEE | **ab 10.4.** | 14–18 Uhr | **Genusswanderung durchs Weindorf Kaltern.** Bei einer gemütlichen Wanderung zu zwei Weinproduzenten mit Betriebsbesichtigung und Weinverkostung tauchen Sie in die Weinwelt Kalterns ein. Mit Weinverkostung. € 19. Anmeldung erforderlich: T +39 0471 963 169
ab 10.4. | 16 Uhr | **Apfelführung durch Kaltern.** Pink Lady, Golden Delicious oder Royal Gala – Apfelsorten, die in Kaltern und Umgebung wachsen. Unser Apfelfachmann erläutert Informatives zur heimischen Frucht. € 5. Anmeldung erforderlich: T +39 0471 963 169

KURTATSCH AN DER WEINSTRASSE | **ab 3.4.** | 10 Uhr | **Führung durch das Museum Zeitreise Mensch.** Das Museum Zeitreise Mensch® zeigt auf anschauliche Art das Leben des Menschen in den verschiedenen Epochen von der Steinzeit bis zur Konsumgesellschaft. € 7. Ermäßigter Preis mit lokaler Gästekarte. **WINEPASS** | Info: T +39 0471 880 267

LEIFERS | **ab 10.4.** | 10–12 Uhr | **Stadtführung von Leifers.** € 4; frei mit Bozen Card. Anmeldung erforderlich: T +39 0471 950 420

MARGREID AN DER WEINSTRASSE | **ab 3.4.** | 10 Uhr | **Verkostung von Bio Weinen und exklusiver Raritäten im Bio.Weingut Othmar Sanin.** Biowinzer und Kräuterexperte Othmar Sanin

macht Sie vertraut mit 20 Jahre Weinbau ohne Pflanzenschutz und der vielfältigen Nutzung von essbaren Wildpflanzen. € 16. Ermäßigter Preis mit lokaler Gästekarte. **WINEPASS** | Anmeldung erforderlich: T +39 335 142 04 97

MAZZON/NEUMARKT | 17 Uhr | **Weinberg + Keller + Verkostung im Weingut Brunnenhof.** Nach einer Weinbergbegehung und einer Kellerführung verkosten Sie die Weine des Brunnenhofs. Ermäßigter Preis mit lokaler Gästekarte. **WINEPASS** | Anmeldung erforderlich: T +39 333 322 81 68

MISSIAN | **EPPAN** | **ab 4.4.** | 11–16 Uhr | **Burg- und Kapellenführung Hocheppan.** Führung durch die mittelalterliche Burganlage und die einzigartige Burgkapelle auf der Burg Hocheppan. € 7. Info: T +39 0471 662 206

MONTAN | 16 Uhr | **Wein & Architektur in der Klimahaus Wine Kellerei**



ritterhof
RESTAURANT

Schlemmen Sie sich durch unsere alpin- mediterrane Küche.

WINE LOUNGE- FINGERFOOD BUSINESS LUNCH - FAMILIENFEIERN

Informationen und Reservierungen unter www.restaurant-ritterhof.it - T +39 0471 96 33 30 - Kaltern, Weinstraße 1

WIR FREUEN UNS AUF EUREN BESUCH. ARNOLD KEMENATER MIT DEM RITTERHOF TEAM.

Pfitscher. Besichtigung des Weingutes und Führung durch die Keller mit anschließender Verkostung von 4 Weinen. Ermäßigter Preis mit lokaler Gästekarte. **WINEPASS** | Anmeldung erforderlich: T +39 0471 168 131 7

NALS | 4.4.–2.5. | Nalser Spargelwochen in den Gastronomiebetrieben. Sie bieten während der gesamten Zeit kulinarische Köstlichkeiten zum Spargel an. Info: T +39 0471 678 619
ab 8.5. | 7.30–13 Uhr | Bauernmarkt. Mit frischen Produkten von Bauern aus Sirmian und Nals. Info: T +39 0471 678 619

28.3.–9.5. | 9–14 Uhr | Nalser Radwochen. Geführte Radtouren in Nals und Umgebung mit ausgebildeten Mountainbike-Guides. Anmeldung erforderlich: T +39 0471 678 619

NEUMARKT | ab 3.4. | 10 Uhr | Erleben Sie Neumarkt: der älteste Markt Tirols und dessen besonderer Charme. Dorfführung in Neumarkt mit anschließender Möglichkeit, das Museum für Alltagskultur zu besuchen. Anmeldung erforderlich: T +39 0471 810 231

ST. MICHAEL | EPPAN | ab 3.4. | 10–12 Uhr | Geführte Segway Tour. Abenteuerliche Fahrt mit dem Segway von St. Michael nach Girlan und Montiggli. Jede Tour beginnt mit einer professionellen Einweisung in Praxis und Theorie. € 60. Anmeldung erforderlich: T +39 0471 662 206
ab 3.4. | 10–12 Uhr | Dem Imker über die Schulter schauen. Unser Imker gewährt auf kurzer Wanderung spannende Einblicke in die Welt der fleißigen

Insekten, mit anschließender Honigverkostung. € 8. Anmeldung erforderlich: T +39 0471 662 206

ST. PAULS | EPPAN | ab 3.4. | 14.30–15.30 Uhr | Einblick in die Welt eines Freien Weinbauern - Weingut K. Lentsch. Lernen Sie Klaus Lentsch bei einer Kellerführung kennen, mit anschließender Weinprobe der Weine aus drei unterschiedlichen Südtiroler Weinbauanlagen. € 15. Ermäßigter Preis mit lokaler Gästekarte. **WINEPASS** | Anmeldung erforderlich: T +39 0471 662 206

SÜDTIROLER WEINSTRASSE | ab 1.4. | 10 Uhr | Kellerführung mit anschließender Weinverkostung in der Kellerei Kaltern. Lernen Sie in gemütlicher Atmosphäre die vielen Facetten der Kalterer Weine kennen und lassen Sie die außergewöhnliche Architektur auf sich wirken. Ermäßigter Preis mit lokaler Gästekarte. **WINEPASS** | Anmeldung erforderlich: T +39 0471 966 067

ab 1.4. | 17 Uhr | Weinbaulagen-Tour im Weingut Klosterhof in Kaltern. Wo und wie wächst der Wein des Weingutes Klosterhof? Bei einem Spaziergang durch die nahe gelegenen Weinberge erfahren Sie es. Ermäßigter Preis mit lokaler Gästekarte. **WINEPASS** | Anmeldung erforderlich: T +39 0471 961 046
17.30 Uhr | Klein aber fein - Das Weingut Unterhofer in Kaltern. Erfahren Sie mehr über das Familienweingut und verkosten Sie nach einer Kellerführung in den neu umgebauten Räumen deren interessante Weine.

Ermäßigter Preis mit lokaler Gästekarte. **WINEPASS** | Anmeldung erforderlich: T +39 338 460 12 35

TRAMIN AN DER WEINSTRASSE | ab 20.3. | 14 Uhr | Genussradtour zum Kalterer See. Genuss-Radtour von Tramin zum Kalterer See, für Jung und Alt, für die gesamte Familie. € 6 - 12. Ermäßigter Preis mit lokaler Gästekarte. **WINEPASS** | Anmeldung erforderlich: T +39 0471 860 131
bis zum 26.5. | 17 Uhr | Kutschenfahrt. Wöchentliche, eineinhalbstündige Kutschenfahrten mit dem „Pferdemayer“ durch Obstgärten und Weinberge und rund um Tramin. Anmeldung erforderlich: T +39 0471 860 131

SAMSTAG

AUER | ab 5.4. | 9 Uhr | Das Wandern ist des Müllers Lust! Almen-Wanderung im Südtiroler Unterland. Tageswanderungen im Naturpark und zu den schönsten Almen im Südtiroler Unterland mit erfahrenen Wanderbegleitern. Anmeldung erforderlich: T +39 0471 810 231

BOZEN | 7–13.30 Uhr | Samstagsmarkt. Obst, Gemüse, Lebensmittel, Kleidung, Haushaltsgeräte, und noch viel mehr! Siegesplatz. Info: T +39 0471 307 000
10–12.30 Uhr | Sonderöffnung des Kirchleins St. Johann im Dorfe. Von Bedeutung sind die einfache Architektur und die wertvollen Fresken im Innenraum, die von jungen heimischen Künstlern aus der Schule Giottos

verwirklicht wurden. Info: T +39 0471 307 000
ab 4.4. | 10–12 Uhr | Sonderöffnung des Dominikanerkreuzganges. Die Freskenzyklen an den Arkaden wurden Ende des 15. Jahrhunderts von Friedrich Pacher und anderen Künstlern geschaffen und zeigen eine wertvolle Bibelgeschichte. Info: T +39 0471 307 000
10.30–12.30 Uhr | Stadtführung: Die Bozner Altstadt. Stadtrundgang durch die eindrucksvolle Bozner Altstadt mit Besichtigung des Waltherplatzes, des Obstmarktes, der Lauben und der Kirchen. Ermäßigter Preis mit lokaler Gästekarte. **WINEPASS** | Info: T +39 0471 307 000
ab 4.4. | 14–16 Uhr | Sonderöffnung des Kirchleins St. Martin in Kampill. Eine kleine Kirche, die 1180 geweiht wurde und sehr bedeutende Fresken der Bozner Schule birgt. Info: T +39 0471 307 000
15–17.30 Uhr | Weinführung und Verkostung im Eberlehof. Kunst und Wein im Weingut Eberlehof. Nach



**Innovative, mediterrane und regionale Küche
Weinverkauf, Sonnenterrasse**

Tramin, Rathausplatz 7 – Tel. +39 0471 188 5636
www.alte-post-tramin.com
Ruhetag: Dienstag & Sonntag abends

einer Besichtigung der Kirche von St. Magdalena folgt ein Rundgang im Weinberg und anschließend die Verkostung. Anmeldung erforderlich: T +39 0471 978 607
15.30–16.20 Uhr | **Familienführung am Wochenende: durch Ötzis Welt.** Bei den Familienführungen erfahren Eltern und Kinder auf spielerische Weise mehr über das Leben des berühmten Mannes aus dem Eis. Ort: Südtiroler Archeologiemuseum. Info: T +39 0471 320 100
ab 3.4. | 16–18 Uhr | **Sonderöffnung des Kirchleins St. Magdalena.** Das Kirchlein St. Magdalena befindet sich auf einem Aussichtshügel im gleichnamigen Weingebiet und birgt einen sehenswerten Freskenzyklus aus dem 14. Jahrhundert. Info: T +39 0471 307 000

FRANGART | EPPAN | **ab 12.4.** | 17 Uhr | **Von der Frucht zum Edelbrand - Gutsbrennerei Alfons Walcher.** Geführte Verkostung mit Informationen zur Geschichte der Gutsbrennerei sowie zu Grappa - Italiens renommierte Spirituose. Anmeldung erforderlich: T +39 0471 631 145

KALTERN AM SEE | **ab 4.4.** | **Einkaufen in Kaltern im Frühling.** Im Frühling verwandelt sich das historische Zentrum von Kaltern in ein attraktives Shoppingcenter. Geöffnete Geschäfte auch am Samstagnachmittag. Info: T +39 0471 963 169
ab 4.4. | 9–16 Uhr | **Bauernmarkt im Rahmen von „Einkaufen in Kaltern im Frühling“.** Obst und Gemüse, Eier, Kräuter, Käse, Honig, Wein, Säfte und viele andere Qualitätsprodukte aus der heimischen Landwirtschaft werden

beim Bauernmarkt angeboten. Info: T +39 0471 963 169
ab 11.4. | 10–12 Uhr | **Kulturhistorische Führung durch die Kirchen in Kaltern.** Im Rahmen dieser Führung wird kulturgeschichtlichen Hintergründen auf den Grund gegangen. Mit dem Citybus werden die Kirchen in den verschiedenen Fraktionen erreicht.
mobil & activ | € 10. Ermäßigter Preis mit lokaler Gästekarte. Anmeldung erforderlich: T +39 0471 963 169

MISSIAN | EPPAN | **ab 4.4.** | 11–16 Uhr | **Burg- und Kapellenführung Hocheppan.** Führung durch die mittelalterliche Burganlage und die einzigartige Burgkapelle auf der Burg Hocheppan. € 7. Info: T +39 0471 662 206

NALS | **4.4.–2.5.** | **Nalser Spargelwochen in den Gastronomiebetrieben.** Sie bieten während der gesamten Zeit kulinarische Köstlichkeiten zum Spargel an. Info: T +39 0471 678 619
28.3.–9.5. | 9–14 Uhr | **Nalser Radwochen.** Geführte Radtouren in Nals und Umgebung mit ausgebildeten Mountainbike-Guides. Anmeldung erforderlich: T +39 0471 678 619

SALURN | 10 Uhr | **Wein und Kultur im Ansitz CEO - Dürer Schänke.** Erleben Sie die einmalige Gastfreundschaft im südlichsten Dorf Südtirols und genießen Sie dazu ein Glas Wein begleitet von Spezialitäten der Saison. Ermäßigter Preis mit lokaler Gästekarte.
WINEPASS | Anmeldung erforderlich: T +39 346 428 98 77

ST. MICHAEL | EPPAN | **ab 4.4.** | 17–18.30 Uhr | **Faszination Destillation.** Von der Frucht zum Destillat. Besichtigung und Verkostung in der Hofbrennerei Ortler. € 10. Anmeldung erforderlich: T +39 0471 662 206

ST. PAULS | EPPAN | **ab 4.4.** | 11–12 Uhr | **WeinTalk in gemütlicher Runde - Weingut K. Lentsch.** Lassen Sie sich in gemütlicher Runde durch die Welt der Weine führen. Nehmen Sie teil an einer geführten Weinprobe mit italienischen Spezialitäten. € 20. Ermäßigter Preis mit lokaler Gästekarte.
WINEPASS | Anmeldung erforderlich: T +39 0471 662 206

TRAMIN AN DER WEINSTRASSE | **ab 2.5.** | 10.30 Uhr | **Betriebsbesichtigung Elena Walch.** Erleben Sie den einzigartigen Charme und die Geschichte des Weingutes Elena Walch. Anmeldung erforderlich: T +39 0471 860 172
ab 21.3. | 14 Uhr | **Neu: Geführte Weinwanderung am Gewürztraminer Weg.** In den Weinbergen oberhalb von Tramin gedeiht die anspruchsvolle, hier beheimatete Gewürztraminer Rebe besonders gut und das schon seit über 100 Jahren. Anmeldung erforderlich: T +39 0471 860 131

SONNTAG

BOZEN | **ab 5.4.** | 10.30–12.30 Uhr | **Stadtführung: Die Bozner Altstadt und das Kirchlein St. Johann im Dorfe.** Geführter Stadtrundgang durch die eindrucksvolle Bozner Altstadt mit

Besichtigung des Kirchleins St. Johann im Dorfe. Ermäßigter Preis mit lokaler Gästekarte. **WINEPASS** | Info: T +39 0471 307 000
15.30–16.20 Uhr | **Familienführung am Wochenende: durch Ötzis Welt.** Bei den Familienführungen erfahren Eltern und Kinder auf spielerische Weise mehr über das Leben des berühmten Mannes aus dem Eis. Ort: Südtiroler Archeologiemuseum. Info: T +39 0471 320 100



S'Traminer Weinhaus

Tauchen Sie ein in die faszinierende Welt der Weine und Spirituosen!



Öffnungszeiten:

Mo-Fr: 9-12 Uhr / 13-19 Uhr

Sa: 9-12 Uhr / 13-18 Uhr

So: 9-12 Uhr (Oktober und Dezember)

Weinstraße 15, 39040 Tramin (BZ) Tel. +39 0471 863225
weinhaus.tramin@gmail.com, www.wein-suedtirol.it

WEINERLEBNISSE



WINESAFARI

**JEDEN ERSTEN FREITAG IM MONAT,
GANZJÄHRIG**

Eintägige Entdeckungsreise entlang der Südtiroler Weinstraße. Erfahren Sie mehr zum Weg des Weines vom Weinbau bis hin zum Tisch serviert, professionell begleitet, kulinarisch stimmig und erlebnisreich. Ein unvergessliches Weinkulturerlebnis! Preis € 135 pro Person – inkl. Busfahrt in Begleitung einer erfahrenen Reiseleiterin, Betriebsbesichtigungen, Verkostungen, Degustation- Mittagessen, Stadtführung oder Dorfführung, Imbiss am Abend. Anmeldeschluss bis Mittwoch vor der WineSafari. Für Gruppen auf Anfrage.



CONNAISSEUR DU VIN

**FREITAG, 22.05.2020,
GANZTAGS**

In lockerer Atmosphäre, unkompliziert und lebendig gestaltet, kann sich jeder Weininteressierte Wissen aus der Welt des Weines aneignen. Ziel der „Ausbildung“ ist es, einen Einblick in die facettenreiche und geschmackvolle Welt der edlen Tropfen sowie eine Hilfestellung bei der Weinwahl im Restaurant zu erhalten.



WINE & BIKE

**MAI BIS OKTOBER,
AUF ANFRAGE**

Auf der Südtiroler Weinstraße – der ältesten Weinstraße Italiens – der Sonne entgegen radeln. Inmitten von Weinreben und Apfelwiesen, vorbei an Burgen und Schlösser, auf bequemen Radwegen ein Stück Natur & Kultur Südtirols entdecken und radelnd die Vielfalt erleben. Die Radtouren der Südtiroler Weinstraße sind auch für Ungeübte ein Genuss. Mindestens 4 Personen, für Gruppen auf Anfrage. Preis: 45 € pro Person mit eigenem Rad – inkl. 1 Kellerbesichtigung mit Verkostung, Begleitung eines erfahrenen Bikeguides.

WINE & ARCHITECTURE AUF ANFRAGE

Bau- und Weinkultur gehören zusammen: Immer mehr Winzer in Südtirol verstehen anspruchsvolle Kellerei- und Verkaufsräume als zentralen Bestandteil ihrer Unternehmensidentität, als sichtbares Zeichen ihrer Betriebsphilosophie. Wein muss ein überraschendes Geschmackserlebnis bilden, das sich im besten Fall mit einer neuen Raumerfahrung verbindet. Preis: 55 € pro Person – inkl. Busfahrt in Begleitung eines erfahrenen Reiseleiters, 3 Betriebsbesichtigungen, 3 Verkostungen.

INFO & ANMELDUNG: Südtiroler Weinstraße, T +39 0471 860 659,
info@suedtiroler-weinstrasse.it, www.suedtiroler-weinstrasse.it

MONATLICHE VERANSTALTUNGEN



MÄRZ

Sonntag, 1. März

BOZEN | 1.3.–26.4. | 10–18 Uhr | **Mythos Rosengarten**. Bilderausstellung zum Thema Mythos Rosengarten. Ort: Stadtmuseum Bozen. Info: T +39 0471 978 141
16–18 Uhr | **Teatro Stabile: Morte di un commesso viaggiatore (in italienischer Sprache)**. Tod eines Handlungsreisenden ist die Geschichte eines kleinen Mannes und seiner großen Träume. Ort: Stadttheater Verdi. Info: T +39 0471 301 566

KALTERN AM SEE | 7–14 Uhr | **Flohmarkt im historischen Dorfzentrum in Kaltern**. Altes und Neues, Gebrauchtes und weniger Gebrauchtes, Trödel und Lustiges finden Sie auf dem Flohmarkt im Zentrum von Kaltern. Info: T +39 0471 963 169

TRAMIN AN DER WEINSTRASSE | 19.30 Uhr | **Kathedrale der Klänge**. Das Konzert „Kathedrale der Klänge“ findet am Sonntag, 1. März um 19.30 Uhr im außergewöhnlichen Ambiente der Pfarrkirche Tramin statt. Info: T +39 0471 860 131

Montag, 2. März

BOZEN | 18–21 Uhr | **Weinstammtisch**. Organisiert von der Südtiroler Weinakademie. Anmeldung erforderlich: T +39 0471 964 609

20–23 Uhr | **Konzertverein Bozen: Van Kuijk Quartett - Adrien La Marca, 2. Viola**. Das Van Kuijk Quartett führt zwei Streichquintette von Mozart mit Adrien La Marca, 2. Viola, und zwei Quartette unserer Zeit vor. Ort: Konservatorium C. Monteverdi. Info: T +39 380 134 31 39

Dienstag, 3. März

BOZEN | 20–22 Uhr | **Konzertsaison des Haydn Orchesters 2019-20**. Werke von Nino Rota, Arthur Honegger, Jacques Ibert und Darius Milhaud. Ort: Konzerthaus Bozen. Info: T +39 0471 976 568

Mittwoch, 4. März

BRUNECK | 20–23 Uhr | **Das kleine Wein-ABC**. Organisiert von der Südtiroler Weinakademie. Findet im Getränkemarkt Harpf in Bruneck statt. Anmeldung erforderlich: T +39 0471 964 609

VAHRN | 18.30–21.30 Uhr | **Best of Italy - Toscana**. Organisiert von der Südtiroler Weinakademie. Findet im Bildungshaus Kloster Neustift in Vahrn statt. Anmeldung erforderlich: T +39 0471 964 609

Donnerstag, 5. März

BOZEN | 18–22 Uhr | **Freier Eintritt im Museion**. Verbringen Sie einen ganz

besonderen Abend im Museion. Info: T +39 0471 223 413
 18.30–22.30 Uhr | **Kochen & Wein: Fisch & Krustentiere.** Organisiert von der Südtiroler Weinakademie. Findet im Conditto in Bozen statt. Anmeldung erforderlich: T +39 0471 964 609
 20–20 Uhr | **VBB: Ti amo - Ich auch.** Mit viel Musik, Tanz und spannenden Geschichten feiert man ein grenzenloses Fest der Liebe! Ort: Stadttheater Studio. Info: T +39 0471 065 320

20.30–23.59 Uhr | **Sepp Messner Windschnur & Band.** Mundartmusiker Sepp Messner Windschnur & Band spielen ihre Hits auf Südtiroler Dialekt. Ort: Batzen Sudwerk. Info: T +39 0471 050 950

Freitag, 6. März

BOZEN | 20–20 Uhr | **VBB: Ti amo - Ich auch.** Mit viel Musik, Tanz und spannenden Geschichten feiert man ein grenzenloses Fest der Liebe! Ort: Stadttheater Studio. Info: T +39 0471 065 320
 20.30–22.30 Uhr | **Carambolage - Jess Jochimsen (D): „HEUTE WEGEN GESTERN GESCHLOSSEN“ (Deutsch).** Jess Jochimsen dreht den notorischen Rechthabern den Ton ab und beweist, was Satire alles sein darf: anrührend, klug, bilderreich und sehr lustig. Ort: Carambolage. Info: T +39 0471 981 790
 21–22.15 Uhr | **Teatro Cristallo - La scimmia (in italienischer Sprache).** Ein halb Affe und halb Mann erscheint auf der Bühne. Es wurde 1917 aus den Wunden der Seele von Franz Kafka geboren und lebt heute wieder. Ort: Teatro Cristallo. Info: T +39 0471 202 016
 21.30–23 Uhr | **Laurin Bar - All That Music: Jazz BOLTRO POZZA CONTE NEMETH.** Flavio Boltro zählt zu den Toptrumpetern der europäischen Jazzszene und war schon bei Michel Petrucciani engagiert, hier in einer neuen Konstellation. Info: T +39 0471 311 570

SÜDTIROLER WEINSTRASSE | 8.30–18.30 Uhr | **WineSafari.** Eintägige Entdeckungsreise rund um den Südtiroler Wein mit Verkostung. Anmeldung erforderlich: T +39 0471 860 659

Samstag, 7. März

BOZEN | 5.30–14 Uhr | **HappyMarkt.** Secondhand Market. Was man lange gesucht hat, wird hier gefunden! Ort: Bozen Vives. Info: T +39 0471 997 111
 9–15 Uhr | **Horn Attacke.** Duathlon mit Start in Bozen und Ziel auf dem 2.260 Meter hohen Rittner Horn. Start: Mountain Spirit, Zwölfmalgreiner Straße. Anmeldung erforderlich: T +39 0471 053 434
 9–12 Uhr | **MANU Kreativwerkstatt für Kinder.** Eine Lampe selbst kreieren, das ehemalige Lieblingskleid zum zukünftigen Lieblingsrock umschneiden, einen Grundkurs im Tischlern besuchen für die ganze Familie. Anmeldung erforderlich: T +39 0471 401 693
 7.3.–18.4. | 14.30–18 Uhr | **MiniNOI: Kinderworkshop im NOI Techpark Südtirol.** MiniNOI, das Workshop für Kinder, bietet auch dieses Jahr ein buntes Programm rund um Forschung, Wissenschaft, Technologie und Erfindergeist. Ort: NOI Techpark. Info: T +39 0471 066 600
 20–20 Uhr | **VBB: Ti amo - Ich auch.** Mit viel Musik, Tanz und spannenden Geschichten feiert man ein grenzenloses Fest der Liebe! Ort: Stadttheater Studio. Info: T +39 0471 065 320
 20.30–22.30 Uhr | **Carambolage - Jess Jochimsen (D): „HEUTE WEGEN GESTERN GESCHLOSSEN“ (Deutsch).**

Jess Jochimsen dreht den notorischen Rechthabern den Ton ab und beweist, was Satire alles sein darf: anrührend, klug, bilderreich und sehr lustig. Ort: Carambolage. Info: T +39 0471 981 790

TRAMIN AN DER WEINSTRASSE | 14.30 Uhr | **Landes-Frauenwattturnier.** € 60. Anmeldung erforderlich: T +39 0471 860 131

Sonntag, 8. März

BOZEN | 10–16 Uhr | **Geführte naturkundliche Wanderung: „Das Frühlingstal“.** Wanderung ins „Frühlingstal“ im Montigglerwald. Anmeldung erforderlich: T +39 0471 307 000
 18–20 Uhr | **Konzertverein Bozen: Frank Peter Zimmermann und die Streicherakademie Bozen.** Der grandiose Geiger Frank Peter Zimmermann und die Streicherakademie Bozen führen die Violinkonzerte Beethovens und Bachs vor. Ort: Konservatorium C. Monteverdi. Info: T +39 0471 976 568
 20–20 Uhr | **VBB: Ti amo - Ich auch.** Mit viel Musik, Tanz und spannenden Geschichten feiert man ein grenzenloses Fest der Liebe! Ort: Stadttheater Studio. Info: T +39 0471 065 320
 KALTERN AM SEE | 10 Uhr | **Suppen-sonntag der Kath. Frauenbewegung Kaltern.** Die Kath. Frauenbewegung Kaltern lädt zum „Suppen-sonntag“ ins Kath. Vereinshaus von Kaltern. Ab 10 Uhr gibt es Suppen, Kaffee und Kuchen für alle. Info: T +39 0471 963 369

2020

SÜDTIROLER WEINAKADEMIE
 Accademia del vino Alto Adige

- ! Fr–Sa, 24.–25.1. **Let's talk about English**
Girland
- ! Fr–Sa, 6.–7.; 13.–14.; 20.–21; 27.3. **Dipl. Bier-Expert**
Bozen
- ! Mi., 25.3. **MW Roman Horvath – Mineralität: Mythos oder Realität?**
Eppan
- ! Fr., 8.5., 15.5., 22.5., 29.5. **Diplom-Speck-Experte**
Südtirol
- ! Do., 14.5. **Das ABC der Spitzen-Weine**
Magreid

Anmeldungen:
www.suedtiroler-weinakademie.it
 oder info@weinakademie.it

Dienstag, 10. März

BOZEN | 10.–11.3. | 19–21 Uhr | **Toms Kellershow.** Thomas Vonmetz und Manuela Ramoser präsentieren die Talkshow, die dem Land noch gefehlt hat: abwechslungsreich, unterhaltsam und witzig. Ort: Batzen Sudwerk. Info: T +39 0471 050 950

Mittwoch, 11. März

BOZEN | 20–21.50 Uhr | **Theaterstück: Die Odyssee.** Telemachos und Telegonos spüren dem recht unterschiedlichen Bild, das sie von ihrem Vater Odysseus haben, nach. Ort: Waltherhaus. Info: T +39 0471 313 800

Donnerstag, 12. März

BOZEN | 18–22 Uhr | **Freier Eintritt im Museion.** Verbringen Sie einen ganz besonderen Abend im Museion. Info: T +39 0471 223 413
20–21.50 Uhr | **Theaterstück: Die Odyssee.** Telemachos und Telegonos spüren dem recht unterschiedlichen Bild, das sie von ihrem Vater Odysseus haben, nach. Ort: Waltherhaus. Info: T +39 0471 313 800
20.30–22.30 Uhr | **Carambolage - Fein sein, gemein sein.** Was ist Heimat? Ein Heimatabend mit dem Trio „Die fidelen Alpenpfeilchen“ soll Licht ins Dunkel bringen. Ort: Carambolage. Info: T +39 0471 981 790

Freitag, 13. März

BOZEN | 20 Uhr | **OPER.A 2020 - Toteis.** Toteis zeigt eine gealterte Heldin in einer Welt, in der sie vergessen wurde und in die sie nicht mehr passt. Ort: Stadtheater Verdi. Info: T +39 0471 301 566
20.30–22.30 Uhr | **Carambolage - Fein sein, gemein sein.** Was ist Heimat? Ein Heimatabend mit dem Trio „Die fidelen Alpenpfeilchen“ soll Licht ins Dunkel bringen. Ort: Carambolage. Info: T +39 0471 981 790
21 Uhr | **Teatro Cristallo - Trascendi e sali (in italienischer Sprache).** „Trascendi e sali“: ein Ratschlag, ein Befehl. Oder eine Aussage? Ein Gedanke, der innerhalb eines komplexeren Konzepts entwickelt werden soll. Ort: Teatro Cristallo. Info: T +39 0471 202 016
21.30–23 Uhr | **Laurin Bar - All That Music: Vocal Jazz WINFRIED GRUBER.** Der Pianist und Sänger Winfried Gruber spielt eine raffinierte Mischung aus atmosphärischem Blues, Jazz und afrikanischen Elementen. Info: T +39 0471 311 570

Samstag, 14. März

BOZEN | 9–12 Uhr | **MANU Kreativwerkstatt für Kinder.** Eine Lampe selbst kreieren, das ehemalige Lieblingskleid zum zukünftigen Lieblingsrock umschneiden, einen Grundkurs im Tischlern besuchen für die ganze Familie. Anmeldung erforderlich: T +39 0471 401 693
20.30–22.30 Uhr | **Carambolage - Album release „Käptn Lost“.** Das neue

Album „Käptn Lost“ von Corinne Amrand und ihrer Band ist irgendwo zwischen Art-Rock, Indie und Art-Pop mit gelegentlichen Dark-Cabaret-Zuflüssen. Info: T +39 0471 981 790

KALTERN AM SEE | 20.30–22.30 Uhr | **Konzert - „Cello & Klavier“.** Forum Musik Kaltern präsentiert das Konzert „Cello & Klavier“ mit Jakob Mitterer (Cello) und Nika Afazel (Klavier) im Bösendorfersaal der Musikschule Kaltern. Info: T +39 0471 965 125

Sonntag, 15. März

BOZEN | 16.30–18.30 Uhr | **Teatro Cristallo - Sogno (in italienischer Sprache).** „Sogno“ ist die Geschichte eines kleinen Zirkus, der durch das Theater erzählt wird. Ort: Teatro Cristallo. Info: T +39 0471 202 016
20 Uhr | **OPER.A 2020 - Toteis.** Toteis zeigt eine gealterte Heldin in einer Welt, in der sie vergessen wurde und in die sie nicht mehr passt. Ort: Stadtheater Verdi. Info: T +39 0471 301 566
15.–29.3. | **Food & Wine.** Im Rahmen der **CULINARY SPRING WEEKS.** Info: T +39 0471 307 000

TERLAN | 8–17 Uhr | **„Kunis“ Flohmarkt in Terlan.** Info: T +39 338 735 72 39

Montag, 16. März

BOZEN | 21–23 Uhr | **Carambolage - Sylvie Courvoisier Trio with Drew Gress and Kenny Wollesen.** Ein Trio mit Bass, Schlagzeug und Klavier

präsentiert zeitgenössischen Jazz. Ort: Carambolage. Info: T +39 0471 981 790

Dienstag, 17. März

BOZEN | 20.30 Uhr | **inDanza - Giselle.** Giselle verkörpert den Höhepunkt einer Epoche, in der Zauberwesen, Geister und Feen die Tanzbühnen bevölkerten. Ort: Stadtheater. Info: T +39 0471 301 566
20.30–22.30 Uhr | **Carambolage - Improtheater Carambolage: „Schuld & Bühne“.** Crimtime auf der Bühne des Improtheaters: sie dürfen entscheiden wo und wie gemordet wird! Ort: Kleinkunsttheater Carambolage. Info: T +39 0471 981 790

KURTATSCH AN DER WEINSTRASSE | 9–17 Uhr | **Kurtatscher Weinexpedition.** Anmeldung erforderlich: T +39 0471 880 115



3 km oberhalb von Kurtatsch,
Richtung Graun
Hofstatt 7, 39040 Kurtatsch (BZ)
Tel. +39 0471 880 700
info@santlhof.it, www.santlhof.it

MARGREID AN DER WEINSTRASSE | 9 Uhr | Kirchtag in Margreid.

Donnerstag, 19. März

BOZEN | 18–22 Uhr | **Freier Eintritt im Museion.** Verbringen Sie einen ganz besonderen Abend im Museion. Info: T +39 0471 223 413
20.30–18 Uhr | **Teatro Stabile: La Gioia (in italienischer Sprache).** Eine Reise durch die extremsten Gefühle wie Angst, Schmerz, Glück, Begeisterung. Ort: Stadttheater Verdi. Info: T +39 0471 301 566
21–22.10 Uhr | **Teatro Cristallo - Le allegre comari di Winsdor (in italienischer Sprache).** E. Erba und S. Sinigaglia adaptieren und bearbeiten ironischerweise Shakespeares Komödie und fügen Live-Stücke aus Verdis Falstaff hinzu. Ort: Teatro Cristallo. Info: T +39 0471 202 016

TRAMIN AN DER WEINSTRASSE | 19.–21.3. | 13 Uhr | **MTB-Camp mit Profi Tom Öhler.** Zum Saisonsopening wird vom 19. bis zum 21. März ein exklusives 3-tägiges MTB Techniktraining mit dem Bikeprofi Tom Öhler mit Show direkt am Rathausplatz. Info: T +39 0471 860 131

Freitag, 20. März

BOZEN | 16–19 Uhr | **Festival Textile Manufaktur.** Lokale und internationale Textilmanufakturen präsentieren ihre originellen Kreationen aus hochwertigen Materialien und Design.

Schloss Maretsch. Info: T +39 0471 979 395
20.30–22.30 Uhr | **Carambolage - Alf Poier (A): „Humor im Hemd“.** Alf Poier stellt sich Fragen in seiner unverwechselbaren Art als nihilistischer Dadasoph und geistiger Queraussteiger. Ort: Kleinkunsttheater Carambolage. Info: T +39 0471 981 790
20.30–22 Uhr | **Teatro Cristallo - Il “mondo piccolo” di Giovannino Guareschi (IT).** Die Vortragsshows rekonstruiert den Weg des Schriftstellers und Humoristen Giovannino Guareschi. Ort: Teatro Cristallo. Info: T +39 0471 202 016
20.30–18 Uhr | **Teatro Stabile: La Gioia (in italienischer Sprache).** Eine Reise durch die extremsten Gefühle wie Angst, Schmerz, Glück, Begeisterung. Ort: Stadttheater Verdi. Info: T +39 0471 301 566
20.30–23.59 Uhr | **Alma swing special guest Bireli Lagrene „a gipsy night“.** Bireli Lagrene wird zusammen mit den Alma Swing Manouche-Songs, Jazz-Standards und Kompositionen aus dem Alma Swing-Album „Wanderlust“ spielen. Ort: Batzen Sudwerk. Info: T +39 0471 050 950
21.30–23 Uhr | **Laurin Bar - All That Music: Jazz JOHN MARSHALL QUARTET.** John Marshall, amerikanischer Trompeter seit 1971 in der New Yorker Jazzszene tätig. Info: T +39 0471 311 570

VAHRN | **Basis-Seminar der Südtiroler Weinakademie.** Organisiert von der Südtiroler Weinakademie. Findet im Bildungshaus Kloster Neustift in Vahrn

an mehreren Tagen statt. Anmeldung erforderlich: T +39 0471 964 609

Samstag, 21. März

BOZEN | 9–12 Uhr | **MANU Kreativwerkstatt für Kinder.** Eine Lampe selbst kreieren, das ehemalige Lieblingskleid zum zukünftigen Lieblingsrock umschneiden, einen Grundkurs im Tischlern besuchen für die ganze Familie. Anmeldung erforderlich: T +39 0471 401 693
21.–22.3. | 10–17.30 Uhr | **FAI Frühlings-tage 2020.** Eine Veranstaltung, die der Kunst und der Schönheit Italiens gewidmet ist. Die Ziele der Besichtigungen werden am 10. März veröffentlicht. Info: T +39 348 808 13 41
16–19 Uhr | **Festival Textile Manufaktur.** Lokale und internationale Textilmanufakturen präsentieren ihre originellen Kreationen aus hochwertigen Materialien und Design. Schloss Maretsch. Info: T +39 0471 979 395
20.30–18 Uhr | **Teatro Stabile: La Gioia (in italienischer Sprache).** Eine Reise durch die extremsten Gefühle wie Angst, Schmerz, Glück, Begeisterung. Ort: Stadttheater Verdi. Info: T +39 0471 301 566
20.30–22.30 Uhr | **Carambolage - Alf Poier (A): „Humor im Hemd“.** Alf Poier stellt sich Fragen in seiner unverwechselbaren Art als nihilistischer Dadasoph und geistiger Queraussteiger. Ort: Kleinkunsttheater Carambolage. Info: T +39 0471 981 790

MARGREID AN DER WEINSTRASSE | 20 Uhr | **Gertraudi-Konzert der Musik-kapelle Margreid.**

NEUMARKT | 21.3.–16.5. | 8–16 Uhr | **Flohmarkt.** Info: T +39 333 485 23 04

VAHRN | **Basis-Seminar der Südtiroler Weinakademie.** Organisiert von der Südtiroler Weinakademie. Findet im Bildungshaus Kloster Neustift in Vahrn



**Einmalig, einzigartig,
besonders.**

Peter Zemmers Pinot Grigio Riserva Giatl ist Südtirols einziger Riserva dieser Rebsorte.

www.peterzemmer.com

an mehreren Tagen statt. Anmeldung erforderlich: T +39 0471 964 609

Sonntag, 22. März

BOZEN | 16–19 Uhr | **Festival Textile Manufaktur**. Lokale und internationale Textilmanufakturen präsentieren ihre originellen Kreationen aus hochwertigen Materialien und Design. Schloss Maretsch. Info: T +39 0471 979 395
16.30–18.30 Uhr | **Teatro Cristallo - I promessi sposi (in italienischer Sprache)**. Neuschreibung des berühmten manzonischen Werkes der Schauspielerin und Regisseurin Giovanna Digito. Ort: Teatro Cristallo. Info: T +39 0471 202 016
20.30–18 Uhr | **Teatro Stabile: La Gioia (in italienischer Sprache)**. Eine Reise durch die extremsten Gefühle wie Angst, Schmerz, Glück, Begeisterung. Ort: Stadttheater Verdi. Info: T +39 0471 301 566

KALTERN AM SEE | **Josefifest**. Feuerwehrest der Freiwilligen Feuerwehr St. Josef am See. Für Speis und Trank ist bestens gesorgt!. Info: T +39 0471 963 169

Dienstag, 24. März

BOZEN | 20.30 Uhr | **Una notte a Venezia (in italienischer Sprache)**. Sein Debüt gab er am 3. Oktober 1883 am Neuen Friedrich - Wilhelmstädtischen Theater in Berlin, bevor er in Wien erfolgreich war. Ort: Stadttheater. Info: T +39 0471 301 566

Mittwoch, 25. März

BOZEN | 20 Uhr | **VBB: Christoph Kolumbus**. In „Christoph Kolumbus“, entstanden 1917, verdichtet Krla a die Ideale des Sozialismus mit der Botschaft aus der katholischen Heilsgeschichte. Stadttheater Studio. Info: T +39 0471 065 320

ST. MICHAEL | EPPAN | 18.30–21.30 Uhr | **Verkostungs - Highlight mit Master of Wine**. Organisiert von der Südtiroler Weinakademie. Findet in der Kellerei St. Michael statt. Anmeldung erforderlich: T +39 0471 964 609

Donnerstag, 26. März

BOZEN | 18–22 Uhr | **Freier Eintritt im Museion**. Verbringen Sie einen ganz besonderen Abend im Museion. Info: T +39 0471 223 413
18 Uhr | **Bozner Weinkost**. Weinproduzenten, bekannte Köche, Experten und Sommeliers geben sich ein Stelldichein rund um den geliebten Rebensaft zum 97. Mal im Schloss Maretsch. Im Rahmen der **SÜDTIROLER WEINSTRASSENWOCHEN**. Anmeldung erforderlich: T +39 0471 307 000
20 Uhr | **VBB: Christoph Kolumbus**. In „Christoph Kolumbus“, entstanden 1917, verdichtet Krla a die Ideale des Sozialismus mit der Botschaft aus der katholischen Heilsgeschichte. Stadttheater Studio. Info: T +39 0471 065 320

SÜDTIROLER WEINSTRASSE | **Südtiroler WeinstraßenWochen**. Ein

spannendes Veranstaltungsprogramm bietet Ihnen eine Auswahl an kulinarischen und traditionellen Events sowie hochkarätigen Verkostungen. Info: T +39 0471 860 659

Freitag, 27. März

BOZEN | 10 Uhr | **Bozner Weinkost**. Weinproduzenten, bekannte Köche, Experten und Sommeliers geben sich ein Stelldichein rund um den geliebten Rebensaft zum 97. Mal im Schloss Maretsch. Im Rahmen der **SÜDTIROLER WEINSTRASSENWOCHEN**. Anmeldung erforderlich: T +39 0471 307 000
20 Uhr | **VBB: Christoph Kolumbus**. In „Christoph Kolumbus“, entstanden 1917, verdichtet Krla a die Ideale des Sozialismus mit der Botschaft aus der katholischen Heilsgeschichte. Stadttheater Studio. Info: T +39 0471 065 320
21–23 Uhr | **Carambolage - Supper's Ready (BZ)**. Die Genesis Tribute Band “Supper’s Ready” spielt die gesamte Musikgeschichte der Genesis. Ort: Kleinkunsttheater Carambolage. Info: T +39 0471 981 790
21.30–23 Uhr | **Laurin Bar - All That Music: Swing with FAINSCHMITZ**. Jungle Swing. Musik zum Kuschneln und zum wilden Tanz mit Einflüssen von Gypsy Swing, Chanson, Jazz, Pop und Punk. Mit dabei der Brixner Saxophonist Matthias Vieider. Info: T +39 0471 311 570

KALTERN AM SEE | 20.30–22.30 Uhr | **Konzert - „Lauter Wonne, lauter Freude“**. Forum Musik Kaltern präsentiert das Konzert „Lauter



Bozner Frühling

In Bozen, Tor zu den Dolomiten, leuchtet der Frühling besonders einladend und strömt dabei eine Atmosphäre von Genuss und Entspannung aus.

- 26.–29.3. **Bozner Weinkost**
Schloss Maretsch
- 9.–13.4. **Spring in the City**
Waltherplatz
- 30.4.–2.5. **Bozner Blumenmarkt**
Waltherplatz
- 21.–24.5. **Gourmetfestival**
Kornplatz

Weitere Informationen:
Verkehrsamt der Stadt Bozen
Tel. +39 0471 307000, info@bolzano-bozen.it
www.bolzano-bozen.it



@visitbolzanobozen



@bolzanobozen

Wonne, lauter Freude“ des Ensemble Harmonia Etherea in der Kirche in St. Nikolaus/Kaltern. Info:
T +39 0471 963 169

SÜDTIROLER WEINSTRASSE |
Südtiroler WeinstraßenWochen. Ein spannendes Veranstaltungsprogramm bietet Ihnen eine Auswahl an kulinarischen und traditionellen Events sowie hochkarätigen Verkostungen. Info:
T +39 0471 860 659

Samstag, 28. März

BOZEN | 9–12 Uhr | **MANU Kreativwerkstatt für Kinder.** Eine Lampe selbst kreieren, das ehemalige Lieblingskleid zum zukünftigen Lieblingsrock umschneiden, einen Grundkurs im Tischlern besuchen für die ganze Familie. Anmeldung erforderlich:
T +39 0471 401 693
10 Uhr | **Bozner Weinkost.** Weinproduzenten, bekannte Köche, Experten

und Sommeliers geben sich ein Stelldichein rund um den geliebten Rebensaft zum 97. Mal im Schloss Maretsch. Im Rahmen der **SÜDTIROLER WEINSTRASSENWOCHEN.** Anmeldung erforderlich: T +39 0471 307 000
20 Uhr | **VBB: Christoph Kolumbus.** In „Christoph Kolumbus“, entstanden 1917, verdichtet Krla die Ideale des Sozialismus mit der Botschaft aus der katholischen Heilsgeschichte. Stadttheater Studio. Info: T +39 0471 065 320
21–23 Uhr | **Carambolage - Supper's Ready (BZ).** Die Genesis Tribute Band „Supper's Ready“ spielt die gesamte Musikgeschichte der Genesis. Ort: Kleinkunsttheater Carambolage. Info: T +39 0471 981 790

KALTERN AM SEE | **Segelregatten „36. Blütenregatta“.** Der Segelklassen 470, FINN, Laser, O-Jolle am Kalterer See. Info: T +39 334 621 04 65

KURTATSCH AN DER WEINSTRASSE |
20 Uhr | **Frühjahrskonzert der Musikkapelle Kurtatsch.**

SÜDTIROLER WEINSTRASSE |
Südtiroler WeinstraßenWochen. Ein spannendes Veranstaltungsprogramm bietet Ihnen eine Auswahl an kulinarischen und traditionellen Events sowie hochkarätigen Verkostungen. Info:
T +39 0471 860 659

Sonntag, 29. März

BOZEN | 10 Uhr | **Bozner Weinkost.** Weinproduzenten, bekannte Köche, Experten und Sommeliers geben sich

ein Stelldichein rund um den geliebten Rebensaft zum 97. Mal im Schloss Maretsch. Im Rahmen der **SÜDTIROLER WEINSTRASSENWOCHEN.** Anmeldung erforderlich: T +39 0471 307 000
18–20 Uhr | **Konzert des Konzertvereins Bozen: André Schuen (Bariton) und Boulanger Trio.** Der Bariton André Schuen führt mit dem Boulanger Klaviertrio Beethoven, Melodien von Frank Martin und Folk Songs von B. Britten vor. Ort: Konservatorium Monteverdi. Info: T +39 0471 976 568
20 Uhr | **VBB: Christoph Kolumbus.** In „Christoph Kolumbus“, entstanden 1917, verdichtet Krla die Ideale des Sozialismus mit der Botschaft aus der katholischen Heilsgeschichte. Stadttheater Studio. Info: T +39 0471 065 320

KALTERN AM SEE | **Segelregatten „36. Blütenregatta“.** Der Segelklassen 470, FINN, Laser, O-Jolle am Kalterer See. Info: T +39 334 621 04 65
10 Uhr | **15. Kalterer See Halbmarathon.** Der Südtiroler Laufverein organisiert bereits zum 15. Mal den Kalterer See Halbmarathon. Die Strecke führt die Läufer dabei 2 Runden um den Kalterer See (21,097 km). Anmeldung erforderlich: T +39 0471 963 169

SÜDTIROLER WEINSTRASSE |
Südtiroler WeinstraßenWochen. Ein spannendes Veranstaltungsprogramm bietet Ihnen eine Auswahl an kulinarischen und traditionellen Events sowie hochkarätigen Verkostungen. Info:
T +39 0471 860 659

TRAMIN AN DER WEINSTRASSE (UMGEBUNG TRAMIN) | **29.3.–3.4. | Frühlings-Wanderwoche.** € 150.
Anmeldung erforderlich:
T +39 0471 860 131

Montag, 30. März

BOZEN | 21–23 Uhr | **Carambolage - Jim Black's AlasNoAxis (USA/ISL).** Die AlasNoAxis Band kleidet zeitgenössische Soundästhetik in songartige Weisheiten und verbindet ganz locker Jazz und Rock. Ort: Kleinkunsttheater Carambolage. Info: T +39 0471 981 790

SÜDTIROLER WEINSTRASSE |
Südtiroler WeinstraßenWochen. Ein spannendes Veranstaltungsprogramm bietet Ihnen eine Auswahl an kulinarischen und traditionellen Events sowie hochkarätigen Verkostungen. Info:
T +39 0471 860 659

Dienstag, 31. März

BOZEN | 20–22 Uhr | **Konzertsaison des Haydn Orchesters 2019-20.** Werke von Ludwig van Beethoven. Ort: Konzerthaus Bozen. Info: T +39 0471 976 568

SÜDTIROLER WEINSTRASSE |
Südtiroler WeinstraßenWochen. Ein spannendes Veranstaltungsprogramm bietet Ihnen eine Auswahl an kulinarischen und traditionellen Events sowie hochkarätigen Verkostungen. Info:
T +39 0471 860 659



Traminer Weine

Rathausplatz 8
39040 Tramin (BZ)
Tel. +39 0471 860664

Öffnungszeiten:
Mo-Fr: 9-12 Uhr / 14-18.30 Uhr
Sa: 9-12 Uhr / 14-17 Uhr

*Das Geschäft bleibt in den Wintermonaten geschlossen. Bitte wenden Sie sich in dieser Zeit ans Traminer Weinhaus, Weinstraße 15
weinhaus.tramin@gmail.com*

WEINRADROUTEN

- 1 WEINRADROUTE SÜD | Gewürztraminer und Blauburgunder
- 2 WEINRADROUTE MITTE | Weissburgunder und Kalterersee
- 3 WEINRADROUTE NORD | Lagrein und Sauvignon

WEINWANDERROUTEN

- 1 Kurtatscher Weinlehrpfad
- 2 Gewürztraminer Weg
- 3 Wein weg in Kaltern
- 4 Weinlehrpfad Castel Sallegg, Kaltern
- 5 Weinlehrpfad am „Hohen Weg“ in Girlan | Eppan
- 6 Terlaner Weinweg



APRIL

Mittwoch, 1. April

BOZEN | 20 Uhr | **VBB: Christoph Kolumbus.** In „Christoph Kolumbus“, entstanden 1917, verdichtet Krle a die Ideale des Sozialismus mit der Botschaft aus der katholischen Heilsgeschichte. Stadttheater Studio. Info: T +39 0471 065 320
21–23.59 Uhr | **Stef Burns League - live @ Batzen Sudwerk - Guests: Modena Park.** Der legendäre Gitarrist von Vasco Rossi, Stef Burns, mit Paola Zadra am Bass und Juan van Emmerloot am Schlagzeug. Ort: Batzen Sudwerk. Info: T +39 0471 050 950

SÜDTIROLER WEINSTRASSE | **Südtiroler WeinstraßenWochen.** Ein spannendes Veranstaltungsprogramm bietet Ihnen eine Auswahl an kulinarischen und traditionellen Events sowie hochkarätigen Verkostungen. Info: T +39 0471 860 659

Donnerstag, 2. April

BOZEN | 18–22 Uhr | **Freier Eintritt im Museion.** Verbringen Sie einen ganz besonderen Abend im Museion. Info: T +39 0471 223 413
20 Uhr | **VBB: Christoph Kolumbus.** In „Christoph Kolumbus“, entstanden 1917, verdichtet Krle a die Ideale des Sozialismus mit der Botschaft aus der katholischen Heilsgeschichte. Stadttheater Studio. Info: T +39 0471 065 320

KALTERN | 18.30–21.30 Uhr | **Das vertiefende Wein-ABC.** Organisiert von der Südtiroler Weinakademie. Findet im Weingut Manincor in Kaltern statt. Anmeldung erforderlich: T +39 0471 964 609

SÜDTIROLER WEINSTRASSE | **Südtiroler WeinstraßenWochen.** Ein spannendes Veranstaltungsprogramm bietet Ihnen eine Auswahl an kulinarischen und traditionellen Events sowie hochkarätigen Verkostungen. Info: T +39 0471 860 659

TERLAN | 11–12.30 Uhr | **Eröffnung der Terlaner Spargelzeit.** Im Rahmen der **CULINARY SPRING WEEKS.** Info: T +39 0471 257 165

TRAMIN AN DER WEINSTRASSE | **2.4.–10.5. | Traminer Aktiv- & Genuss Wochenende.** Anmeldung erforderlich: T +39 0471 860 131

Freitag, 3. April

BOZEN | 20 Uhr | **VBB: Christoph Kolumbus.** In „Christoph Kolumbus“, entstanden 1917, verdichtet Krle a die Ideale des Sozialismus mit der Botschaft aus der katholischen Heilsgeschichte. Stadttheater Studio. Info: T +39 0471 065 320
21 Uhr | **Teatro Cristallo - Dove sono le donne? (in italienischer Sprache).** Michela Murgia, eine der engagiertesten Autorinnen für Menschenrechte, bringt ihren Standpunkt zur „Frauenfrage“ ins Theater. Ort: Teatro Cristallo. Info: T +39 0471 202 016

ENTLANG DER SÜDTIROLER WEINSTRASSE | **Weinstraße Blütenralley Oldtimer Treffen.** Anmeldung erforderlich.

SÜDTIROLER WEINSTRASSE | **Südtiroler WeinstraßenWochen.** Ein spannendes Veranstaltungsprogramm bietet Ihnen eine Auswahl an kulinarischen und traditionellen Events sowie hochkarätigen Verkostungen. Info: T +39 0471 860 659
8.30–18.30 Uhr | **WineSafari.** Eintägige Entdeckungsreise rund um den Südtiroler Wein mit Verkostung. Anmeldung erforderlich: T +39 0471 860 659

TRAMIN UND SÜDTIROLER WEINSTRASSE | **3.–5.4. | 10 Uhr | Weinstraßen Blütenralley.** Info: T +39 348 390 60 00

ÜBERETSCH/UNTERLAND | **3.–5.4. | Weinstraßen Blütenralley - Classic Car Südtirol.** Vom 3. bis 5. April organisiert Classic Car Südtirol die „Weinstraßen Blütenralley“, welcher sich Jahr für Jahr mehr historische Fahrzeuge anschließen. Info: T +39 0471 963 169

Samstag, 4. April

BOZEN | 5.30–14 Uhr | **HappyMarkt.** Secondhand Market. Was man lange gesucht hat, wird hier gefunden! Ort: Bozen Vives. Info: T +39 0471 997 111
9–12 Uhr | **MANU Kreativwerkstatt für Kinder.** Eine Lampe selbst kreieren, das ehemalige Lieblingskleid zum zukünftigen Lieblingsrock umschneiden, einen Grundkurs im Tischlern besuchen für

Blütentage in Eppan

04.04. - 30.04.2020

Erleben Sie Eppans blühende Landschaft bei Blütenwanderungen, Genuss-Kutschenfahrten und vielem mehr hautnah.



eppan.com



Burgen | Seen | Wein

die ganze Familie. Anmeldung erforderlich: T +39 0471 401 693

ENTLANG DER SÜDTIROLER WEINSTRASSE | **Weinstraße Blütenralley Oldtimer Treffen.** Anmeldung erforderlich.

KALTERN AM SEE | 14.30–16.30 Uhr | **Konzert der Musikkapelle Branzoll.** Am Marktplatz in Kaltern. Bei schlechter Witterung entfällt das Konzert. Info: T +39 0471 963 169

NALS | 9–18 Uhr | **Mountainbike-Rennen „Marlene Südtirol Sunshine Race“.** Athleten aus über 20 Nationen, darunter Weltmeister & Olympiasieger nehmen teil. Sie nutzen diese anspruchsvolle Strecke als letzten Härtetest vor dem Weltcuprennen. Info: T +39 0471 678 619
4.4.–2.5. | Nalser Spargelwochen. Im Rahmen der **CULINARY SPRING WEEKS.** Info: T +39 0471 678 619

ST. MICHAEL | EPPAN | 10–17 Uhr | **Sanvit Bike Festival.** Das Fahrradgeschäft Sanvit bietet in Zusammenarbeit mit dem Tourismusverein Eppan auch dieses Jahr wieder die Möglichkeit verschiedene Räder auszuprobieren. Info: T +39 0471 662 206
14.30–22 Uhr | **Tag des Weines Eppan.** Schwenken, Schlürfen, Schmecken - genießen Sie die neuen Jahrgänge sowie weitere edle Erzeugnisse der Eppaner Weinproduzenten und Kalterer Gastkellereien. Im Rahmen der **SÜDTIROLER WEINSTRASSEN-WOCHEN.** Info: T +39 0471 662 206

SÜDTIROLER WEINSTRASSE | **Südtiroler WeinstraßenWochen.** Ein spannendes Veranstaltungsprogramm bietet Ihnen eine Auswahl an kulinarischen und traditionellen Events sowie hochkarätigen Verkostungen. Info: T +39 0471 860 659

TERLAN/VILPIAN | 9.30–16 Uhr | **Natur, Kultur und Spargel pur: kulinarische Spargelwanderung in Terlan.** Anmeldung erforderlich: T +39 0471 257 165

Sonntag, 5. April

ENTLANG DER SÜDTIROLER WEINSTRASSE | **Weinstraße Blütenralley Oldtimer Treffen.** Anmeldung erforderlich.

MISSIAN | EPPAN | 10–17 Uhr | **Burgfest Hocheppan.** Ein Fest für die ganze Familie auf Burg Hocheppan - Spiel, Speis und Trank im mittelalterlichen Ambiente mit musikalischer Unterhaltung. Info: T +39 0471 662 206

MONTAN | 19 Uhr | **Frühjahrskonzert.**

NALS | 9–18 Uhr | **Mountainbike-Rennen „Marlene Südtirol Sunshine Race“.** Athleten aus über 20 Nationen, darunter Weltmeister & Olympiasieger nehmen teil. Sie nutzen diese anspruchsvolle Strecke als letzten Härtetest vor dem Weltcuprennen. Info: T +39 0471 678 619

ST. MICHAEL | EPPAN | 10–17 Uhr | **Sanvit Bike Festival.** Das Fahrrad-

geschäft Sanvit bietet in Zusammenarbeit mit dem Tourismusverein Eppan auch dieses Jahr wieder die Möglichkeit verschiedene Räder auszuprobieren. Info: T +39 0471 662 206

SÜDTIROLER WEINSTRASSE | **Südtiroler WeinstraßenWochen.** Ein spannendes Veranstaltungsprogramm bietet Ihnen eine Auswahl an kulinarischen und traditionellen Events sowie hochkarätigen Verkostungen. Info: T +39 0471 860 659

VILPIAN | 19–21 Uhr | **Frühjahrs-Konzert der Musikkapelle Vilpian.** Info: T +39 0471 678 473

Montag, 6. April

BOZEN | 18–21 Uhr | **Weinstammtisch.** Organisiert von der Südtiroler Weinakademie. Anmeldung erforderlich: T +39 0471 964 609

SÜDTIROLER WEINSTRASSE | **Südtiroler WeinstraßenWochen.** Ein spannendes Veranstaltungsprogramm bietet Ihnen eine Auswahl an kulinarischen und traditionellen Events sowie hochkarätigen Verkostungen. Info: T +39 0471 860 659

Dienstag, 7. April

BOZEN | 9–18 Uhr | **Prowinter 2020.** Messe über die Bergwelt: junge Unternehmen und ihre innovativen Ideen. Info: T +39 0471 516 000

20–22 Uhr | **Konzertsaison des Haydn Orchesters 2019-20.** Werke von Wolfgang A. Mozart und Robert Schumann. Ort: Konzerthaus Bozen. Info: T +39 0471 976 568

SÜDTIROLER WEINSTRASSE | **Südtiroler WeinstraßenWochen.** Ein spannendes Veranstaltungsprogramm bietet Ihnen eine Auswahl an kulinarischen und traditionellen Events sowie hochkarätigen Verkostungen. Info: T +39 0471 860 659

Mittwoch, 8. April

BOZEN | 9–18 Uhr | **Prowinter 2020.** Messe über die Bergwelt: junge Unternehmen und ihre innovativen Ideen. Info: T +39 0471 516 000

SÜDTIROLER WEINSTRASSE | **Südtiroler WeinstraßenWochen.** Ein spannendes Veranstaltungsprogramm bietet Ihnen eine Auswahl an kulinarischen und traditionellen Events sowie hochkarätigen Verkostungen. Info: T +39 0471 860 659

Donnerstag, 9. April

BOZEN | 9–18 Uhr | **Prowinter 2020.** Messe über die Bergwelt: junge Unternehmen und ihre innovativen Ideen. Info: T +39 0471 516 000
10–18 Uhr | **Spring in the City.** Marktstände am Waltherplatz bieten Südtiroler Köstlichkeiten, heimische Produkte von Handwerkern und Künstlern, dazu Musik und Unter-

haltung für die ganze Familie. Info:
T +39 0471 307 000
18–22 Uhr | **Freier Eintritt im Museion.**
Verbringen Sie einen ganz besonderen
Abend im Museion. Info:
T +39 0471 223 413

SIEBENEICH | 10–11 Uhr | **Besichtigung
der Frubona Obstgenossenschaft
Terlan.** Anmeldung erforderlich:
T +39 0471 257 165

ST. MICHAEL | EPPAN | 11.30–15.30 Uhr |
Genuss-Kutschfahrten in Giraln.
Auf einer Kutsche können Sie eine
entspannte Fahrt durch ein weißes
Blütenmeer genießen. Für das leibliche
Wohl sorgen wir bei einer Brettlmarende
und Glas Wein. € 28. Anmeldung
erforderlich: T +39 0471 662 206

SÜDTIROLER WEINSTRASSE |
Südtiroler WeinstraßenWochen. Ein
spannendes Veranstaltungsprogramm
bietet Ihnen eine Auswahl an kulinarischen
und traditionellen Events sowie

hochkarätigen Verkostungen. Info:
T +39 0471 860 659

TERLAN | 9.30–11.30 Uhr | **Dem
Spargelbauer über die Schulter
schauen.** Anmeldung erforderlich:
T +39 0471 257 165

VILPIAN/TERLAN | 15.30–17 Uhr |
**Besichtigung der Landesfeuerwehr-
schule Südtirol in Vilpian.** Die Landes-
feuerwehrschule öffnet viermal im Jahr
ihre Tore für interessiertes Publikum.
€ 5 für Erwachsene, für Kinder
kostenlos. Anmeldung erforderlich:
T +39 0471 257 165

Freitag, 10. April

BOZEN | 10–18 Uhr | **Spring in the
City.** Marktstände am Waltherplatz
bieten Südtiroler Köstlichkeiten,
heimische Produkte von Handwerkern
und Künstlern, dazu Musik und Unter-
haltung für die ganze Familie. Info:
T +39 0471 307 000

FRANGART | EPPAN | 14–18 Uhr |
**Kulinarische Blütenwanderung in
Frangart.** Erkunden Sie mit unseren
Experten die blühenden Obstwiesen
zwischen Frangart & Unterrain. Die
Wanderung wird durch ein bäuerliches
Gericht und Weinen abgerundet. € 26.
Anmeldung erforderlich:
T +39 0471 662 206

SIEBENEICH | 10–11 Uhr | **Besichtigung
der Frubona Obstgenossenschaft
Terlan.** Anmeldung erforderlich:
T +39 0471 257 165

SÜDTIROLER WEINSTRASSE |
Südtiroler WeinstraßenWochen. Ein
spannendes Veranstaltungsprogramm
bietet Ihnen eine Auswahl an kulinarischen
und traditionellen Events sowie
hochkarätigen Verkostungen. Info:
T +39 0471 860 659

Samstag, 11. April

BOZEN | 9–12 Uhr | **MANU Kreativ-
werkstatt für Kinder.** Eine Lampe
selbst kreieren, das ehemalige Lieblings-
kleid zum zukünftigen Lieblingsrock
umschneiden, einen Grundkurs im
Tischlern besuchen für die ganze
Familie. Anmeldung erforderlich:
T +39 0471 401 693
10–18 Uhr | **Spring in the City.**
Marktstände am Waltherplatz bieten
Südtiroler Köstlichkeiten, heimische
Produkte von Handwerkern und
Künstlern, dazu Musik und
Unterhaltung für die ganze Familie.
Info: T +39 0471 307 000

FRAKTION GAID (EPPAN) OBERHALB
VON ANDRIAN | 11–15 Uhr | **Sonder-
öffnung Burgruine Festenstein.** Der
Tourismusverein Andrian ermöglicht
die Sonderöffnung der Burg Festen-
stein. Info: T +39 0471 510 100

KALTERN AM SEE | 14.30–16.30 Uhr |
**Konzert der Südtiroler Gaudi-
musikanten.** Am Marktplatz in Kaltern.
Bei schlechter Witterung entfällt das
Konzert. Info: T +39 0471 963 169

KURTATSCH AN DER WEINSTRASSE |
9–17 Uhr | **Kurtatscher Weinexpedition.**
Anmeldung erforderlich:
T +39 0471 880 115

SIEBENEICH | 10–11 Uhr | **Besichtigung
der Frubona Obstgenossenschaft
Terlan.** Anmeldung erforderlich:
T +39 0471 257 165

SÜDTIROLER WEINSTRASSE |
Südtiroler WeinstraßenWochen. Ein
spannendes Veranstaltungsprogramm
bietet Ihnen eine Auswahl an kulinarischen
und traditionellen Events sowie
hochkarätigen Verkostungen. Info:
T +39 0471 860 659

TERLAN/VILPIAN | 9.30–16 Uhr |
**Natur, Kultur und Spargel pur:
kulinarische Spargelwanderung in
Terlan.** Anmeldung erforderlich:
T +39 0471 257 165

Die gute Adresse in Kurtatsch



DER Treffpunkt für Genießer im Süden Südtirols mit
großer **Sonnenterrasse und schattiger Pergola.**

Familie Terzer freut sich auf Ihren Besuch!
Ganzjährig geöffnet, Montag Ruhetag

Tel. 0471 880219 · www.gasthof-terzer.it

RESTAURANT
Weingarten

**Die Südtiroler Küche
von ihrer schönsten Seite.**

**Wir freuen uns
auf Ihren Besuch!**

Hauptstrasse 42, 39018 TERLAN
Reservierungen +39 0471 257174
info@hotel-weingarten.com
www.restaurant-weingarten.com

Sonntag, 12. April

BOZEN | 10–18 Uhr | **Spring in the City.** Marktstände am Waltherplatz bieten Südtiroler Köstlichkeiten, heimische Produkte von Handwerkern und Künstlern, dazu Musik und Unterhaltung für die ganze Familie. Info: T +39 0471 307 000
12.4.–29.5. | 17–21 Uhr | **Dommusik Bozen: Orgelkonzerte & Musik.** Orgelmusik und Konzerte im Bozner Dom. Info: T +39 0471 978 676

KALTERN AM SEE | 20–22 Uhr | **Osterkonzert der Bürgerkapelle Kaltern.** Im Vereinshaus in Kaltern. Info: T +39 0471 963 169

MARGREID AN DER WEINSTRASSE | 15 Uhr | **Osterkonzert der Musikkapelle Margreid.**

SIEBENEICH | 10–11 Uhr | **Besichtigung der Frubona Obstgenossenschaft Terlan.** Anmeldung erforderlich: T +39 0471 257 165

SÜDTIROLER WEINSTRASSE | **Südtiroler WeinstraßenWochen.** Ein spannendes Veranstaltungsprogramm bietet Ihnen eine Auswahl an kulinarischen und traditionellen Events sowie hochkarätigen Verkostungen. Info: T +39 0471 860 659

TERLAN | 20 Uhr | **Osterkonzert der Musikkapelle Terlan.** Info: T +39 0471 257 165

TRAMIN | 11–12.30 Uhr | **Osterkonzert der Bürgerkapelle.** Info: T +39 0471 860 131

Montag, 13. April

BOZEN | 10–18 Uhr | **Spring in the City.** Marktstände am Waltherplatz bieten Südtiroler Köstlichkeiten, heimische Produkte von Handwerkern und Künstlern, dazu Musik und Unterhaltung für die ganze Familie. Info: T +39 0471 307 000

10.30–12.30 Uhr | **Stadtführung: Die Bozner Altstadt.** Stadtrundgang durch die eindrucksvolle Bozner Altstadt mit Besichtigung des Waltherplatzes, des Obstmarktes, der Lauben und der Kirchen. Ermäßigter Preis mit lokaler Gästekarte. Info: T +39 0471 307 000

SIEBENEICH | 10–11 Uhr | **Besichtigung der Frubona Obstgenossenschaft Terlan.** Anmeldung erforderlich: T +39 0471 257 165

SÜDTIROLER WEINSTRASSE | **Südtiroler WeinstraßenWochen.** Ein spannendes Veranstaltungsprogramm bietet Ihnen eine Auswahl an kulinarischen und traditionellen Events sowie hochkarätigen Verkostungen. Info: T +39 0471 860 659

Dienstag, 14. April

SIEBENEICH | 10–11 Uhr | **Besichtigung der Frubona Obstgenossenschaft Terlan.** Anmeldung erforderlich: T +39 0471 257 165

SÜDTIROLER WEINSTRASSE | **Südtiroler WeinstraßenWochen.** Ein spannendes Veranstaltungsprogramm bietet Ihnen eine Auswahl an kulinarischen und traditionellen Events sowie hochkarätigen Verkostungen. Info: T +39 0471 860 659

Mittwoch, 15. April

BOZEN | 20–22 Uhr | **Theaterstück: Am Rand (ein Protokoll).** Dass nie etwas passiert ist, macht es ja umso wahrscheinlicher, dass bald etwas passieren könnte. Ort: Waltherhaus. Info: T +39 0471 313 800

KURTATSCH AN DER WEINSTRASSE | 18.30–21.30 Uhr | **Das kleine Wein-ABC.** Organisiert von der Südtiroler Weinakademie. Findet in der Kellerei Kurtatsch statt. Anmeldung erforderlich: T +39 0471 964 609

SIEBENEICH | 10–11 Uhr | **Besichtigung der Frubona Obstgenossenschaft Terlan.** Anmeldung erforderlich: T +39 0471 257 165

SÜDTIROLER WEINSTRASSE | **Südtiroler WeinstraßenWochen.** Ein spannendes Veranstaltungsprogramm bietet Ihnen eine Auswahl an kulinarischen und traditionellen Events sowie hochkarätigen Verkostungen. Info: T +39 0471 860 659

Donnerstag, 16. April

BOZEN | 18–22 Uhr | **Freier Eintritt im Museion.** Verbringen Sie einen ganz besonderen Abend im Museion. Info: T +39 0471 223 413
20–21.30 Uhr | **Konzert des Konzertvereins Bozen: Evgeni Koroliov, Klavier.** Der russische Pianist Evgeni Koroliov spielt frühe, mittlere und späte Klavier-sonaten Beethovens. Ort: Konservatorium Monteverdi. Info: T +39 0471 976 568
20.30 Uhr | **Teatro Stabile: Il Costruttore di Solness (in italienischer Sprache).** Die Geschichte eines Mannes, der die Zeit stoppen möchte, aber ein Opfer seines eigenen Ehrgeizes bleibt. Ort: Stadttheater Verdi. Info: T +39 0471 301 566

SIEBENEICH | 10–11 Uhr | **Besichtigung der Frubona Obstgenossenschaft Terlan.** Anmeldung erforderlich: T +39 0471 257 165



ST. MICHAEL | EPPAN | 11.30–15.30 Uhr | **Genuss-Kutschfahrten in Giraln.** Auf einer Kutsche können Sie eine entspannte Fahrt durch ein weißes Blütenmeer genießen. Für das leibliche Wohl sorgen wir bei einer Brettlmahlende und Glas Wein. € 28. Anmeldung erforderlich: T +39 0471 662 206

SÜDTIROLER WEINSTRASSE | **Südtiroler WeinstraßenWochen.** Ein spannendes Veranstaltungsprogramm bietet Ihnen eine Auswahl an kulinarischen und traditionellen Events sowie hochkarätigen Verkostungen. Info: T +39 0471 860 659

TERLAN | 9.30–11.30 Uhr | **Dem Spargelbauer über die Schulter schauen.** Anmeldung erforderlich: T +39 0471 257 165

Freitag, 17. April

BOZEN | 17.–18.4. | 18–10 Uhr | **500 Miglia Touring.** Oldtimer und „Supercars“, auf Entdeckung zauberhafter Orte und atemberaubender Landschaften in einer 3-tägigen Tour von Brescia nach Bozen. Waltherplatz. Info: T +39 030 358 01 87
20.30 Uhr | **Teatro Stabile: Il Costruttore di Solness (in italienischer Sprache).** Die Geschichte eines Mannes, der die Zeit stoppen möchte, aber ein Opfer seines eigenen Ehrgeizes bleibt. Ort: Stadttheater Verdi. Info: T +39 0471 301 566

FRANGART | EPPAN | 14–18 Uhr | **Kulinarische Blütenwanderung in**

Frangart. Erkunden Sie mit unseren Experten die blühenden Obstwiesen zwischen Frangart & Unterrain. Die Wanderung wird durch ein bäuerliches Gericht und Weinen abgerundet. € 26. Anmeldung erforderlich: T +39 0471 662 206

KALTERN AM SEE | 20.30–22.30 Uhr | **Konzert - „Musik-Cuvée im Weinmuseum“.** Forum Musik Kaltern präsentiert das Konzert „Musik-Cuvée“ der Gruppe „Schlern SAXESS“ im Südtiroler Weinmuseum. Info: T +39 0471 965 125

SIEBENEICH | 10–11 Uhr | **Besichtigung der Frubona Obstgenossenschaft Terlan.** Anmeldung erforderlich: T +39 0471 257 165

SÜDTIROLER WEINSTRASSE | **Südtiroler WeinstraßenWochen.** Ein spannendes Veranstaltungsprogramm bietet Ihnen eine Auswahl an kulinarischen und traditionellen Events sowie hochkarätigen Verkostungen. Info: T +39 0471 860 659

Samstag, 18. April

BOZEN | 9–12 Uhr | **MANU Kreativwerkstatt für Kinder.** Eine Lampe selbst kreieren, das ehemalige Lieblingskleid zum zukünftigen Lieblingsrock umschneiden, einen Grundkurs im Tischlern besuchen für die ganze Familie. Anmeldung erforderlich: T +39 0471 401 693
20.30 Uhr | **Teatro Stabile: Il Costruttore di Solness (in italienischer**

Sprache). Die Geschichte eines Mannes, der die Zeit stoppen möchte, aber ein Opfer seines eigenen Ehrgeizes bleibt. Ort: Stadttheater Verdi. Info: T +39 0471 301 566

KALTERN AM SEE | 18.–19.4. | **Georgstrophy des Haflinger Pferdezuchtvereins.** Reitturnier des Haflinger Pferdezuchtvereins bei der Reitanlage Georgsturm in Oberplanitzing. Mit Festbetrieb. Info: T +39 0471 963 169
14.30–16.30 Uhr | **Konzert der Musikkapelle St. Pauls.** Am Marktplatz in Kaltern. Bei schlechter Witterung entfällt das Konzert. Info: T +39 0471 963 169

MARGREID AN DER WEINSTRASSE | 10–17 Uhr | **Summa Internationale Weinverkostung.** Info: T +39 0471 818 080

SIEBENEICH | 10–11 Uhr | **Besichtigung der Frubona Obstgenossenschaft Terlan.** Anmeldung erforderlich: T +39 0471 257 165

SÜDTIROLER WEINSTRASSE | **Südtiroler WeinstraßenWochen.** Ein spannendes Veranstaltungsprogramm bietet Ihnen eine Auswahl an kulinarischen und traditionellen Events sowie hochkarätigen Verkostungen. Info: T +39 0471 860 659

TERLAN | 9–18 Uhr | **Jörgimarkt in Terlan.** Info: T +39 0471 257 131

TERLAN/VILPIAN | 9.30–16 Uhr | **Natur, Kultur und Spargel pur:**

kulinarische Spargelwanderung in Terlan. Anmeldung erforderlich: T +39 0471 257 165

Sonntag, 19. April

BOZEN | 20.30 Uhr | **Teatro Stabile: Il Costruttore di Solness (in italienischer Sprache).** Die Geschichte eines Mannes, der die Zeit stoppen möchte, aber ein Opfer seines eigenen Ehrgeizes bleibt. Ort: Stadttheater Verdi. Info: T +39 0471 301 566

MARGREID AN DER WEINSTRASSE | 10–17 Uhr | **Summa Internationale Weinverkostung.** Info: T +39 0471 818 080

SIEBENEICH | 10–11 Uhr | **Besichtigung der Frubona Obstgenossenschaft Terlan.** Anmeldung erforderlich: T +39 0471 257 165

Jausenstation Schneiderwiesen Fam. Plattner

Seit Nr. 41
39050 Steinmannwald/Leifers
Tel. 0471 25 05 00
www.schneiderwiesen.it
info@schneiderwiesen.it



Erreichbar mit dem Auto über Kohlern oder von Leifers nach Seit oder zu Fuß von der Bergstation der Seilbahn Kohlern (45 min.). Große Sonnenterrasse, Südtiroler Spezialitäten, Brettljausen, hausgemachte Mehlspeisen. Ideales Törggelleziel, herrliche Wanderwege.

SÜDTIROLER WEINSTRASSE | **Südtiroler WeinstraßenWochen.** Ein spannendes Veranstaltungsprogramm bietet Ihnen eine Auswahl an kulinarischen und traditionellen Events sowie hochkarätigen Verkostungen. Info: T +39 0471 860 659

Montag, 20. April

SIEBENEICH | 10–11 Uhr | **Besichtigung der Frubona Obstgenossenschaft Terlan.** Anmeldung erforderlich: T +39 0471 257 165

SÜDTIROLER WEINSTRASSE | **Südtiroler WeinstraßenWochen.** Ein spannendes Veranstaltungsprogramm bietet Ihnen eine Auswahl an kulinarischen und traditionellen Events sowie hochkarätigen Verkostungen. Info: T +39 0471 860 659

Dienstag, 21. April

BOZEN | **Bolzano Film Festival Bozen.** Wettbewerb für den besten Spiel- und Dokumentarfilm. Das einzige internationale Filmfestival in Südtirol feiert heuer seine 34. Ausgabe. Ort: Filmclub. Info: T +39 0471 059 091
20–22 Uhr | **Konzertsaison des Haydn Orchesters 2019-20.** Werke von Andrea Mattevi, Francis Poulenc und Felix Mendelssohn Bartholdy. Ort: Konzerthaus Bozen. Info: T +39 0471 976 568
20.30 Uhr | **inDanza - The beginning of nature.** Faszinierende Darstellung des Ökosystems, die auf den Rythmen der

Natur basiert. Ort: Stadttheater. Info: T +39 0471 301 566

KURTATSCH AN DER WEINSTRASSE | 9–17 Uhr | **Kurtatscher Wein-expedition.** Anmeldung erforderlich: T +39 0471 880 115

SIEBENEICH | 10–11 Uhr | **Besichtigung der Frubona Obstgenossenschaft Terlan.** Anmeldung erforderlich: T +39 0471 257 165

SÜDTIROLER WEINSTRASSE | **Südtiroler WeinstraßenWochen.** Ein spannendes Veranstaltungsprogramm bietet Ihnen eine Auswahl an kulinarischen und traditionellen Events sowie hochkarätigen Verkostungen. Info: T +39 0471 860 659

Mittwoch, 22. April

BOZEN | **Bolzano Film Festival Bozen.** Wettbewerb für den besten Spiel- und Dokumentarfilm. Das einzige internationale Filmfestival in Südtirol feiert heuer seine 34. Ausgabe. Ort: Filmclub. Info: T +39 0471 059 091

SIEBENEICH | 10–11 Uhr | **Besichtigung der Frubona Obstgenossenschaft Terlan.** Anmeldung erforderlich: T +39 0471 257 165

SÜDTIROLER WEINSTRASSE | **Südtiroler WeinstraßenWochen.** Ein spannendes Veranstaltungsprogramm bietet Ihnen eine Auswahl an kulinarischen und traditionellen Events sowie

hochkarätigen Verkostungen. Info: T +39 0471 860 659

Donnerstag, 23. April

BOZEN | **Bolzano Film Festival Bozen.** Wettbewerb für den besten Spiel- und Dokumentarfilm. Das einzige internationale Filmfestival in Südtirol feiert heuer seine 34. Ausgabe. Ort: Filmclub. Info: T +39 0471 059 091
18–22 Uhr | **Freier Eintritt im Museion.** Verbringen Sie einen ganz besonderen Abend im Museion. Info: T +39 0471 223 413

GRAUN/KURTATSCH AN DER WEINSTRASSE | 9 Uhr | **Kirchtag in Graun.**

SIEBENEICH | 10–11 Uhr | **Besichtigung der Frubona Obstgenossenschaft Terlan.** Anmeldung erforderlich: T +39 0471 257 165

ST. MICHAEL | EPPAN | 11.30–15.30 Uhr | **Genuss-Kutschfahrten in St. Pauls.** Erkunden Sie die Obstwiesen auf der Kutsche und genießen Sie die Fahrt durch ein Blütenmeer. Highlight: Brettlmarende & Glas Wein inmitten der blühenden Landschaft. € 28. Anmeldung erforderlich: T +39 0471 662 206

SÜDTIROLER WEINSTRASSE | **Südtiroler WeinstraßenWochen.** Ein spannendes Veranstaltungsprogramm bietet Ihnen eine Auswahl an kulinarischen und traditionellen Events sowie

hochkarätigen Verkostungen. Info: T +39 0471 860 659

TERLAN | 9.30–11.30 Uhr | **Dem Spargelbauer über die Schulter schauen.** Anmeldung erforderlich: T +39 0471 257 165

Freitag, 24. April

BOZEN | **Bolzano Film Festival Bozen.** Wettbewerb für den besten Spiel- und Dokumentarfilm. Das einzige internationale Filmfestival in Südtirol feiert heuer seine 34. Ausgabe. Ort: Filmclub. Info: T +39 0471 059 091
20–22 Uhr | **Konzert des Konzertvereins Bozen: Tetzlaff Quartett.** Das Tetzlaff Quartett spielen die späten Quartette Nr. 13 in B-Dur op. 130 und Nr. 15 in a-Moll op. 132 von Beethoven. Ort: Konservatorium Monteverdi. Info: T +39 0471 976 568

RESTAURANT CAFE **Kalterer See Hof**
KALTERN - St. Josef am See 32
Ganzjährig geöffnet, Mittwoch Ruhetag, Tel. 0471 96 01 57
Besuchen Sie uns im Internet: www.kaltererseehof.com



Haus mit Tradition, 7 Gehminuten vom See entfernt, inmitten von Weinbergen. Genießen Sie nach einer Wanderung auf der Terrasse unsere Jausen: Südtiroler Gerichte und italienische Spezialitäten und dazu einen guten Tropfen aus der Umgebung. Großer Parkplatz.

EPPAN | 24.4.–10.5. | **Eppan Culinaria** | **Pinot Blanc**. Im Rahmen der **CULINARY SPRING WEEKS**.
Info: T +39 0471 662 206

KALTERN AM SEE | 24.–25.4. | **Segelregatta „Südtirol Finn Cup, Dr. Schär‘ Trophäe“**. Am Kalterer See. Info:
T +39 0471 962 319

SIEBENEICH | 10–11 Uhr | **Besichtigung der Frubona Obstgenossenschaft Terlan**. Anmeldung erforderlich:
T +39 0471 257 165

ST. PAULS | EPPAN | 14–18 Uhr | **Kulinarische Blütenwanderungen in St. Pauls**. Erleben Sie den Charme eines der ältesten Weindörfer Eppans und seiner Umgebung begleitet von unseren Experten Helmut & Willi auf dem Weg zur Justinakirche. € 26. Anmeldung erforderlich:
T +39 0471 662 206

SÜDTIROLER WEINSTRASSE | **Südtiroler WeinstraßenWochen**. Ein spannendes Veranstaltungsprogramm bietet Ihnen eine Auswahl an kulinarischen und traditionellen Events sowie hochkarätigen Verkostungen. Info:
T +39 0471 860 659

Samstag, 25. April

AUER | 8 Uhr | **Markusmarkt**. Info:
T +39 0471 810 231

BOZEN | **Bolzano Film Festival Bozen**. Wettbewerb für den besten Spiel- und Dokumentarfilm. Das einzige interna-

tionale Filmfestival in Südtirol feiert heuer seine 34. Ausgabe. Ort: Filmclub. Info: T +39 0471 059 091
9–12 Uhr | **MANU Kreativwerkstatt für Kinder**. Eine Lampe selbst kreieren, das ehemalige Lieblingskleid zum zukünftigen Lieblingsrock umschneiden, einen Grundkurs im Tischlern besuchen für die ganze Familie. Anmeldung erforderlich: T +39 0471 401 693

KALTERN AM SEE | 25.–28.4. | **E-MTB Camp am Kalterer See**. E-Bike-Fahrer haben beim E-MTB Camp am Kalterer See die Möglichkeit, ihre Fahrtechnik unter professioneller Aufsicht auszubauen und zu verfeinern. Anmeldung erforderlich: T +39 0471 963 169
7–14 Uhr | **Flohmarkt in der Kellerei-straße in Kaltern**. Altes und Neues, Gebrauchtes und weniger Gebrauchtes, Trödel und Lustiges finden Sie auf dem Flohmarkt und Antikmarkt in Kaltern. Info: T +39 0471 963 169

KURTATSCH, MARGREID, KURTINIG AN DER WEINSTRASSE | **Kulinarische Wochen „Sauvignon zeigt sich“**. Im Rahmen der **CULINARY SPRING WEEKS**. Info: T +39 0471 880 100

LEIFERS | 7–22 Uhr | **Leifers Trail**. Berglauf mit vier verschiedenen Strecken: 81 km, 51 km, 21 km oder 11 km. Anmeldung erforderlich:
T +39 0471 950 420

NALS | 9–18 Uhr | **23. Südtiroler Mineralientage**. Sammler und Liebhaber von Mineralien haben die Möglichkeit, durch Handel oder Tausch die Sammlung zu ergänzen,

Kenntnisse zu erweitern und Kontakte zu knüpfen. Info: T +39 0471 678 619

SIEBENEICH | 10–11 Uhr | **Besichtigung der Frubona Obstgenossenschaft Terlan**. Anmeldung erforderlich:
T +39 0471 257 165

SÜDTIROLER WEINSTRASSE | **Südtiroler WeinstraßenWochen**. Ein spannendes Veranstaltungsprogramm bietet Ihnen eine Auswahl an kulinarischen und traditionellen Events sowie hochkarätigen Verkostungen. Info:
T +39 0471 860 659

TERLAN/VILPIAN | 9.30–16 Uhr | **Natur, Kultur und Spargel pur: kulinarische Spargelwanderung in Terlan**. Anmeldung erforderlich:
T +39 0471 257 165

Sonntag, 26. April

BOZEN | **Bolzano Film Festival Bozen**. Wettbewerb für den besten Spiel- und Dokumentarfilm. Das einzige internationale Filmfestival in Südtirol feiert heuer seine 34. Ausgabe. Ort: Filmclub. Info: T +39 0471 059 091
26.4.–1.5. | **Food & Flowers**. Im Rahmen der **CULINARY SPRING WEEKS**. Info: T +39 0471 307 000

KALTERN AM SEE | 10–18 Uhr | **Südtiroler Weinstraßen Wochen: Kalterer Weinwandertag**. Einblicke in die Kellerarchitektur, Weinverkostungen vor Ort, kulinarische Leckerbissen; einen Frühlingstag mit der Familie und Freunden erleben beim Weinwander-

Kalterer Weinwandertag



Wandern und genießen.
Sonntag,
26. April 2020
von 10–18 Uhr
in Kaltern!

Kalterer Wine-party

Den Wein stilvoll feiern
Freitag,
22. Mai 2020
ab 20 Uhr im
winecenter
in Kaltern!



wein.kaltern
il punto giusto

www.wein.kaltern.com

Einkaufen in Kaltern 2020



Von April bis Juni sind die Geschäfte am Samstag auch am Nachmittag geöffnet und laden zum Einkauf und Genießen ein. Das Rahmenprogramm finden Sie unter www.kalterm.com

tag. Im Rahmen der **SÜDTIROLER WEINSTRASSENWOCHE**.

Info: T +39 0471 965 410

10.30 Uhr | **Der Saltner: Kurzführungen im Südtiroler Weinmuseum.** Am Kalterer Weinwandertag erhalten die Besucherinnen und Besucher in kurzen Führungen neue Einblicke in die Welt des Saltners. Beginn jeweils zur vollen Stunde. Info: T +39 0471 963 168

KURTATSCH, MARGREID, KURTINIG AN DER WEINSTRASSE | **Kulinarische Wochen „Sauvignon zeigt sich“.** Im Rahmen der **CULINARY SPRING WEEKS.** Info: T +39 0471 880 100

NALS | 9–18 Uhr | **23. Südtiroler Mineralientage.** Sammler und Liebhaber von Mineralien haben die Möglichkeit, durch Handel oder Tausch die Sammlung zu ergänzen, Kenntnisse zu erweitern und Kontakte zu knüpfen. Info: T +39 0471 678 619

SIEBENEICH | 10–11 Uhr | **Besichtigung der Frubona Obstgenossenschaft**

Terlan. Anmeldung erforderlich: T +39 0471 257 165

SÜDTIROLER WEINSTRASSE | **Südtiroler WeinstraßenWochen.** Ein spannendes Veranstaltungsprogramm bietet Ihnen eine Auswahl an kulinarischen und traditionellen Events sowie hochkarätigen Verkostungen. Info: T +39 0471 860 659

TERLAN | 8–17 Uhr | **„Kunis“ Flohmarkt in Terlan.** Info: T +39 338 735 72 39
10–17 Uhr | **Spargelfest „Spargel, Musik und Wein“ in Terlan.** Info: T +39 0471 259 556

Montag, 27. April

KURTATSCH, MARGREID, KURTINIG AN DER WEINSTRASSE | **Kulinarische Wochen „Sauvignon zeigt sich“.** Im Rahmen der **CULINARY SPRING WEEKS.** Info: T +39 0471 880 100

SIEBENEICH | 10–11 Uhr | **Besichtigung der Frubona Obstgenossenschaft Terlan.** Anmeldung erforderlich: T +39 0471 257 165

SÜDTIROLER WEINSTRASSE | **Südtiroler WeinstraßenWochen.** Ein spannendes Veranstaltungsprogramm bietet Ihnen eine Auswahl an kulinarischen und traditionellen Events sowie hochkarätigen Verkostungen. Info: T +39 0471 860 659

Dienstag, 28. April

BOZEN | 18.30–21.30 Uhr | **Aroma-Schule 2.** Organisiert von der Südtiroler Weinakademie. Findet im Vinum in Bozen statt. Anmeldung erforderlich: T +39 0471 964 609
20–22 Uhr | **Konzertsaison des Haydn Orchesters 2019-20.** Werke von Zoltán Kodály, Felix Mendelssohn Bartholdy und Ludwig van Beethoven. Ort: Konzerthaus Bozen. Info: T +39 0471 976 568

KURTATSCH, MARGREID, KURTINIG AN DER WEINSTRASSE | **Kulinarische Wochen „Sauvignon zeigt sich“.** Im Rahmen der **CULINARY SPRING WEEKS.** Info: T +39 0471 880 100

SIEBENEICH | 10–11 Uhr | **Besichtigung der Frubona Obstgenossenschaft Terlan.** Anmeldung erforderlich: T +39 0471 257 165

SÜDTIROLER WEINSTRASSE | **Südtiroler WeinstraßenWochen.** Ein spannendes Veranstaltungsprogramm bietet Ihnen eine Auswahl an kulinarischen und traditionellen Events sowie hochkarätigen Verkostungen. Info: T +39 0471 860 659

Mittwoch, 29. April

BOZEN | 21 Uhr | **Teatro Stabile: Della madre (in italienischer Sprache).** Nach der Untersuchung der Figur der zeitgenössischen Väter verlagert die Produktion auf die Figur der Mutter. Ort: Stadttheater Verdi. Info: T +39 0471 301 566

KLAUSEN | 18.30–21.30 Uhr | **Das ABC der Südtiroler Weine.** Organisiert von der Südtiroler Weinakademie. Findet in der Eisacktaler Kellerei in Klausen statt. Anmeldung erforderlich: T +39 0471 964 609

KURTATSCH, MARGREID, KURTINIG AN DER WEINSTRASSE | **Kulinarische Wochen „Sauvignon zeigt sich“.** Im Rahmen der **CULINARY SPRING WEEKS.** Info: T +39 0471 880 100

NEUMARKT | 18.30–21 Uhr | **Speck & Wein.** Organisiert von der Südtiroler Weinakademie. Findet im Castelfeder Wineshop in Neumarkt statt. Anmeldung erforderlich: T +39 0471 964 609

SIEBENEICH | 10–11 Uhr | **Besichtigung der Frubona Obstgenossenschaft Terlan.** Anmeldung erforderlich: T +39 0471 257 165

ST. PAULS | EPPAN | 14–18 Uhr | **Kulinarische Blütenwanderungen in St. Pauls.** Erleben Sie den Charme eines der ältesten Weindörfer Eppans und seiner Umgebung begleitet von unseren Experten Helmuth & Willi auf dem Weg zur Justinakirche. € 26. Anmeldung erforderlich: T +39 0471 662 206

SÜDTIROLER WEINSTRASSE | **Südtiroler WeinstraßenWochen.** Ein spannendes Veranstaltungsprogramm bietet Ihnen eine Auswahl an kulinarischen und traditionellen Events sowie hochkarätigen Verkostungen. Info: T +39 0471 860 659

Wein- und Sektlaube Kössler des Kofler Franz - Missian



Paulser Platz 17b / Piazza S. Paolo 17b
I-39050 St. Pauls / S. Paolo

Tel. / Fax +39 0471 661574
Mob. +39 333 4365006

kofler_weinlaube@hotmail.it
www.koessler.it/vinothek

Donnerstag, 30. April

BOZEN | 9.30–18.30 Uhr | **Freizeitmesse 2020**. Urlaub, Outdoor, Camping, Sport und Garten: Die beliebteste Messe der Region bietet ein buntes Programm für die ganze Familie. Info: T +39 0471 516 000 11–19 Uhr | **Blumenmarkt**. Die Südtiroler Gärtner bieten ihre Produkte an und stehen den Kunden mit fachkundigen Rat und nützlichen Tipps zur Seite. Ort: Waltherplatz. Info: T +39 0471 307 000 18–22 Uhr | **Freier Eintritt im Museion**. Verbringen Sie einen ganz besonderen Abend im Museion. Info: T +39 0471 223 413

KURTATSCH, MARGREID, KURTINIG AN DER WEINSTRASSE | **Kulinarische Wochen „Sauvignon zeigt sich“**. Im Rahmen der **CULINARY SPRING WEEKS**. Info: T +39 0471 880 100

SIEBENEICH | 10–11 Uhr | **Besichtigung der Frubona Obstgenossenschaft Terlan**. Anmeldung erforderlich: T +39 0471 257 165

ST. MICHAEL | EPPAN | 11.30–15.30 Uhr | **Genuss-Kutschfahrten in St. Pauls**. Erkunden Sie die Obstwiesen auf der Kutsche und genießen Sie die Fahrt durch ein Blütenmeer. Highlight: Brettl-marende & Glas Wein inmitten der blühenden Landschaft. € 28. Anmeldung erforderlich: T +39 0471 662 206

SÜDTIROLER WEINSTRASSE | **Südtiroler WeinstraßenWochen**. Ein spannendes Veranstaltungsprogramm bietet Ihnen eine Auswahl an kulinari-

schen und traditionellen Events sowie hochkarätigen Verkostungen. Info: T +39 0471 860 659

TERLAN | 9.30–11.30 Uhr | **Dem Spargelbauer über die Schulter schauen**. Anmeldung erforderlich: T +39 0471 257 165

MAI

Freitag, 1. Mai

BOZEN | 9.30–18.30 Uhr | **Freizeitmesse 2020**. Urlaub, Outdoor, Camping, Sport und Garten: Die beliebteste Messe der Region bietet ein buntes Programm für die ganze Familie. Info: T +39 0471 516 000 11–19 Uhr | **Blumenmarkt**. Die Südtiroler Gärtner bieten ihre Produkte an und stehen den Kunden mit fachkundigen Rat und nützlichen Tipps zur Seite. Ort: Waltherplatz. Info: T +39 0471 307 000

KALTERN AM SEE | 10 Uhr | **Früh-schoppen der Schuhplattlergruppe Kaltern**. Für gute Stimmung sorgen die Schuhplattlergruppe Kaltern und die Volkstanzgruppe Kaltern. Für das leibliche Wohl wird mit Weißwurst, Plent mit Beilagen gesorgt. Info: T +39 0471 963 169

KURTATSCH, MARGREID, KURTINIG AN DER WEINSTRASSE | **Kulinarische Wochen „Sauvignon zeigt sich“**. Im Rahmen der **CULINARY SPRING WEEKS**. Info: T +39 0471 880 100

SIEBENEICH | 10–11 Uhr | **Besichtigung der Frubona Obstgenossenschaft Terlan**. Anmeldung erforderlich: T +39 0471 257 165

SÜDTIROLER WEINSTRASSE | **Südtiroler WeinstraßenWochen**. Ein spannendes Veranstaltungsprogramm bietet Ihnen eine Auswahl an kulinarischen und traditionellen Events sowie hochkarätigen Verkostungen. Info: T +39 0471 860 659

TERLAN/VILPIAN | 9.30–16 Uhr | **Natur, Kultur und Spargel pur: kulinarische Spargelwanderung in Terlan**. Anmeldung erforderlich: T +39 0471 257 165

Samstag, 2. Mai

BOZEN | 5.30–14 Uhr | **Happymarkt**. Secondhand Market. Was man lange gesucht hat, wird hier gefunden! Ort: Bozen Vives. Info: T +39 0471 997 111 9–12 Uhr | **MANU Kreativwerkstatt für Kinder**. Eine Lampe selbst kreieren, das ehemalige Lieblingskleid zum zukünftigen Lieblingsrock umschneiden, einen Grundkurs im Tischlern besuchen für die ganze Familie. Anmeldung erforderlich: T +39 0471 401 693 9.30–18.30 Uhr | **Freizeitmesse 2020**. Urlaub, Outdoor, Camping, Sport und Garten: Die beliebteste Messe der Region bietet ein buntes Programm für die ganze Familie. Info: T +39 0471 516 000

KALTERN AM SEE | 14.30–16.30 Uhr | **Konzert am Marktplatz**. Bei schlechter

Witterung entfällt das Konzert. Info: T +39 0471 963 169

KURTATSCH, MARGREID, KURTINIG AN DER WEINSTRASSE | **Kulinarische Wochen „Sauvignon zeigt sich“**. Im Rahmen der **CULINARY SPRING WEEKS**. Info: T +39 0471 880 100

PENON/KURTATSCH AN DER WEINSTRASSE | 2.–3.5. | **Sauvignon Experience**. Im Rahmen der **SÜDTIROLER WEINSTRASSEN-WOCHEN**. Anmeldung erforderlich.

SIEBENEICH | 10–11 Uhr | **Besichtigung der Frubona Obstgenossenschaft Terlan**. Anmeldung erforderlich: T +39 0471 257 165

SÜDTIROLER WEINSTRASSE | **Südtiroler WeinstraßenWochen**. Ein spannendes Veranstaltungsprogramm bietet Ihnen eine Auswahl an kulinarischen und traditionellen Events sowie hochkarätigen Verkostungen. Info: T +39 0471 860 659

TERLAN/VILPIAN | 9.30–16 Uhr | **Natur, Kultur und Spargel pur: kulinarische Spargelwanderung in Terlan**. Anmeldung erforderlich: T +39 0471 257 165

Sonntag, 3. Mai

BOZEN | 9.30–18.30 Uhr | **Freizeitmesse 2020**. Urlaub, Outdoor, Camping, Sport und Garten: Die beliebteste Messe der Region bietet

ein buntes Programm für die ganze Familie. Info: T +39 0471 516 000

KURTATSCH, MARGREID, KURTINIG AN DER WEINSTRASSE | **Kulinarische Wochen „Sauvignon zeigt sich“**. Im Rahmen der **CULINARY SPRING WEEKS**. Info: T +39 0471 880 100

SIEBENEICH | 10–11 Uhr | **Besichtigung der Frubona Obstgenossenschaft Terlan**. Anmeldung erforderlich: T +39 0471 257 165

SÜDTIROLER WEINSTRASSE | **Südtiroler WeinstraßenWochen**. Ein spannendes Veranstaltungsprogramm bietet Ihnen eine Auswahl an kulinarischen und traditionellen Events sowie hochkarätigen Verkostungen. Info: T +39 0471 860 659

TERLAN | 8–17 Uhr | **„Kunis“ Flohmarkt in Terlan**. Info: T +39 338 735 72 39

Montag, 4. Mai

BOZEN | 18–21 Uhr | **Weinstammtisch**. Organisiert von der Südtiroler Weinakademie. Anmeldung erforderlich: T +39 0471 964 609

KURTATSCH, MARGREID, KURTINIG AN DER WEINSTRASSE | **Kulinarische Wochen „Sauvignon zeigt sich“**. Im Rahmen der **CULINARY SPRING WEEKS**. Info: T +39 0471 880 100

SIEBENEICH | 10–11 Uhr | **Besichtigung der Frubona Obstgenossenschaft**

Terlan. Anmeldung erforderlich: T +39 0471 257 165

SÜDTIROLER WEINSTRASSE | **Südtiroler WeinstraßenWochen**. Ein spannendes Veranstaltungsprogramm bietet Ihnen eine Auswahl an kulinarischen und traditionellen Events sowie hochkarätigen Verkostungen. Info: T +39 0471 860 659

Dienstag, 5. Mai

KURTATSCH, MARGREID, KURTINIG AN DER WEINSTRASSE | **Kulinarische Wochen „Sauvignon zeigt sich“**. Im Rahmen der **CULINARY SPRING WEEKS**. Info: T +39 0471 880 100

SIEBENEICH | 10–11 Uhr | **Besichtigung der Frubona Obstgenossenschaft Terlan**. Anmeldung erforderlich: T +39 0471 257 165

SÜDTIROLER WEINSTRASSE | **Südtiroler WeinstraßenWochen**. Ein spannendes Veranstaltungsprogramm bietet Ihnen eine Auswahl an kulinarischen und traditionellen Events sowie hochkarätigen Verkostungen. Info: T +39 0471 860 659

Mittwoch, 6. Mai

KURTATSCH, MARGREID, KURTINIG AN DER WEINSTRASSE | **Kulinarische Wochen „Sauvignon zeigt sich“**. Im Rahmen der **CULINARY SPRING WEEKS**. Info: T +39 0471 880 100

SIEBENEICH | 10–11 Uhr | **Besichtigung der Frubona Obstgenossenschaft Terlan**. Anmeldung erforderlich: T +39 0471 257 165

SÜDTIROLER WEINSTRASSE | **Südtiroler WeinstraßenWochen**. Ein spannendes Veranstaltungsprogramm bietet Ihnen eine Auswahl an kulinarischen und traditionellen Events sowie hochkarätigen Verkostungen. Info: T +39 0471 860 659

Donnerstag, 7. Mai

BOZEN | 18–22 Uhr | **Freier Eintritt im Museion**. Verbringen Sie einen ganz besonderen Abend im Museion. Info: T +39 0471 223 413
18.30–22.30 Uhr | **Kochen & Wein: Maibowle- ein kulinarischer Frühlingss- grub**. Organisiert von der Südtiroler Weinakademie. Findet im Condito in Bozen statt. Anmeldung erforderlich: T +39 0471 964 609
20.30–18 Uhr | **Teatro Stabile: Gli ultimi giorni di Giuda Iscariota (in italienischer Sprache)**. Ein Richter ist mit dem Sonderfall von Judas Iskariot beschäftigt. Ort: Stadttheater Verdi (Studio). Info: T +39 0471 301 566

KURTATSCH, MARGREID, KURTINIG AN DER WEINSTRASSE | **Kulinarische Wochen „Sauvignon zeigt sich“**. Im Rahmen der **CULINARY SPRING WEEKS**. Info: T +39 0471 880 100

SIEBENEICH | 10–11 Uhr | **Besichtigung der Frubona Obstgenossenschaft**

Terlan. Anmeldung erforderlich: T +39 0471 257 165

SÜDTIROLER WEINSTRASSE | **Südtiroler WeinstraßenWochen**. Ein spannendes Veranstaltungsprogramm bietet Ihnen eine Auswahl an kulinarischen und traditionellen Events sowie hochkarätigen Verkostungen. Info: T +39 0471 860 659

TERLAN | 9.30–11.30 Uhr | **Dem Spargelbauer über die Schulter schauen**. Anmeldung erforderlich: T +39 0471 257 165

Freitag, 8. Mai

BOZEN | 14.30–17.30 Uhr | **Weinführung: Bacchus Urbanus**. Eine Art „Urbanes Trekking“ durch die Anbaugebiete der beiden autochthonen Weinsorten St. Magdalener und Lagrein. Anschließend Kellereibesichtigung und Verkostung. Ermäßigter Preis mit lokaler Gästekarte. Anmeldung erforderlich: T +39 0471 307 000
20–22 Uhr | **Konzert des Konzertvereins Bozen: Klavierduo Lucas & Arthur Jussen**. Lucas und Arthur Jussen spielen zusammen Mozart, Schubert und Strawinsky am Klavier. Ort: Konservatorium Monteverdi. Info: T +39 0471 976 568
20.30–18 Uhr | **Teatro Stabile: Gli ultimi giorni di Giuda Iscariota (in italienischer Sprache)**. Ein Richter ist mit dem Sonderfall von Judas Iskariot beschäftigt. Ort: Stadttheater Verdi (Studio). Info: T +39 0471 301 566

KALTERN AM SEE | 19–20.30 Uhr | **Tretbootrennen im Rahmen des Kalterer See Triathlon.** Am Kalterer See. Der Reinerlös der Veranstaltung wird der Südtiroler Sporthilfe gespendet. Info: T +39 0471 963 169

KURTATSCH, MARGREID, KURTINIG AN DER WEINSTRASSE | **Kulinarische Wochen „Sauvignon zeigt sich“.** Im Rahmen der **CULINARY SPRING WEEKS.** Info: T +39 0471 880 100

SIEBENEICH | 10–11 Uhr | **Besichtigung der Frubona Obstgenossenschaft Terlan.** Anmeldung erforderlich: T +39 0471 257 165

SÜDTIROLER WEINSTRASSE | **Südtiroler WeinstraßenWochen.** Ein spannendes Veranstaltungsprogramm bietet Ihnen eine Auswahl an kulinarischen und traditionellen Events sowie hochkarätigen Verkostungen. Info: T +39 0471 860 659
8.30–18.30 Uhr | **WineSafari.** Eintägige Entdeckungsreise rund um den Südtiroler Wein mit Verkostung. Anmeldung erforderlich: T +39 0471 860 659

Samstag, 9. Mai

BOZEN | **Rando Imperator.** Mit dem Fahrrad von München nach Ferrara entlang der geschichtsträchtigen Römerstrasse „Via Claudia Augusta“ über Bayern, Österreich und Italien. Anmeldung erforderlich: T +39 340 261 15 27
9–12 Uhr | **MANU Kreativwerkstatt für Kinder.** Eine Lampe selbst kreieren, das

ehmalige Lieblingskleid zum zukünftigen Lieblingsrock umschneiden, einen Grundkurs im Tischlern besuchen für die ganze Familie. Anmeldung erforderlich: T +39 0471 401 693
20.30–18 Uhr | **Teatro Stabile: Gli ultimi giorni di Giuda Iscariota (in italienischer Sprache).** Ein Richter ist mit dem Sonderfall von Judas Iskariot beschäftigt. Ort: Stadttheater Verdi (Studio). Info: T +39 0471 301 566

FERIENDESTINATION CASTELFEDER | **Blauburgundernächte.** Erleben Sie Gaumenfreuden der besonderen Art mit dem dazu passenden Blauburgunder. Verschiedene Gastronomiebetriebe bieten ein einzigartiges kulinarisches Angebot. Im Rahmen der **SÜDTIROLER WEINSTRASSENWOCHEN** und **CULINARY SPRING WEEKS.** Info: T +39 0471 810 231

KALTERN AM SEE | 14 Uhr | **32. Internationaler Kalterer See Triathlon.** So wie jedes Jahr trifft sich im Frühjahr eine große Zahl von Spitzenathleten aus dem In- und Ausland zum Kalterer See Triathlon am Kalterer See. Anmeldung erforderlich: T +39 349 269 17 24
14.30–16.30 Uhr | **Konzert der Musikkapelle Frangart.** Am Marktplatz in Kaltern. Bei schlechter Witterung entfällt das Konzert. Info: T +39 0471 963 169

KURTATSCH, MARGREID, KURTINIG AN DER WEINSTRASSE | **Kulinarische Wochen „Sauvignon zeigt sich“.** Im Rahmen der **CULINARY SPRING WEEKS.** Info: T +39 0471 880 100

SIEBENEICH | 10–11 Uhr | **Besichtigung der Frubona Obstgenossenschaft Terlan.** Anmeldung erforderlich: T +39 0471 257 165

ST. MICHAEL | EPPAN | 9–16.30 Uhr | **EVENT MARKT SelberGMOCHT – Frühlingsmarkt in Eppan.** Im Zentrum von St. Michael | Eppan präsentieren über 70 Mitglieder von SelberGMOCHT Südtiroler Qualität und Kreativität. Info: T +39 0471 662 206

SÜDTIROLER WEINSTRASSE | **Südtiroler WeinstraßenWochen.** Ein spannendes Veranstaltungsprogramm bietet Ihnen eine Auswahl an kulinarischen und traditionellen Events sowie hochkarätigen Verkostungen. Info: T +39 0471 860 659

TERLAN/VILPIAN | 9.30–16 Uhr | **Natur, Kultur und Spargel pur: kulinarische Spargelwanderung in Terlan.** Anmeldung erforderlich: T +39 0471 257 165

TRAMIN AN DER WEINSTRASSE | 20 Uhr | **Muttertagskonzert.** Jährlich zum Muttertag lädt der Männergesangsverein Tramin in seiner bunten Tracht, zusammen mit dem Kinderchor der Grundschule Tramin, zum traditionellen Muttertagskonzert. Info: T +39 0471 860 131

Sonntag, 10. Mai

BOZEN | **Rando Imperator.** Mit dem Fahrrad von München nach Ferrara entlang der geschichtsträchtigen

Römerstrasse „Via Claudia Augusta“ über Bayern, Österreich und Italien. Anmeldung erforderlich: T +39 340 261 15 27
20.30–18 Uhr | **Teatro Stabile: Gli ultimi giorni di Giuda Iscariota (in italienischer Sprache).** Ein Richter ist mit dem Sonderfall von Judas Iskariot beschäftigt. Ort: Stadttheater Verdi (Studio). Info: T +39 0471 301 566

FERIENDESTINATION CASTELFEDER | **Blauburgundernächte.** Erleben Sie Gaumenfreuden der besonderen Art mit dem dazu passenden Blauburgunder. Verschiedene Gastronomiebetriebe bieten ein einzigartiges kulinarisches Angebot. Im Rahmen der **SÜDTIROLER WEINSTRASSENWOCHEN** und **CULINARY SPRING WEEKS.** Info: T +39 0471 810 231

KURTATSCH, MARGREID, KURTINIG AN DER WEINSTRASSE | **Kulinarische Wochen „Sauvignon zeigt sich“.** Im Rahmen der **CULINARY SPRING WEEKS.** Info: T +39 0471 880 100

SIEBENEICH | 10–11 Uhr | **Besichtigung der Frubona Obstgenossenschaft Terlan.** Anmeldung erforderlich: T +39 0471 257 165

SÜDTIROLER WEINSTRASSE | **Südtiroler WeinstraßenWochen.** Ein spannendes Veranstaltungsprogramm bietet Ihnen eine Auswahl an kulinarischen und traditionellen Events sowie hochkarätigen Verkostungen. Info: T +39 0471 860 659

TRAMIN | 10 Uhr | **Kunst-, Handwerk-, Genussmarkt.** Info: T +39 0471 860 131

Montag, 11. Mai

FERIENDESTINATION CASTELFEDER | **Blauburgundernächte.** Erleben Sie Gaumenfreuden der besonderen Art mit dem dazu passenden Blauburgunder. Verschiedene Gastronomiebetriebe bieten ein einzigartiges kulinarisches Angebot. Im Rahmen der **SÜDTIROLER WEINSTRASSENWOCHEN** und **CULINARY SPRING WEEKS.** Info: T +39 0471 810 231

SIEBENEICH | 10–11 Uhr | **Besichtigung der Frubona Obstgenossenschaft Terlan.** Anmeldung erforderlich: T +39 0471 257 165

SÜDTIROLER WEINSTRASSE | **Südtiroler WeinstraßenWochen.** Ein spannendes Veranstaltungsprogramm bietet Ihnen eine Auswahl an kulinarischen und traditionellen Events sowie hochkarätigen Verkostungen. Info: T +39 0471 860 659

Dienstag, 12. Mai

BOZEN | 20–22 Uhr | **Konzertsaison des Haydn Orchesters 2019-20.** Werke von Maurice Ravel und Jean Sibelius. Ort: Konzerthaus Bozen. Info: T +39 0471 976 568

FERIENDESTINATION CASTELFEDER | **Blauburgundernächte.** Erleben Sie Gaumenfreuden der besonderen Art

mit dem dazu passenden Blauburgunder. Verschiedene Gastronomiebetriebe bieten ein einzigartiges kulinarisches Angebot. Im Rahmen der **SÜDTIROLER WEINSTRASSENWOCHEN** und **CULINARY SPRING WEEKS.** Info: T +39 0471 810 231

SIEBENEICH | 10–11 Uhr | **Besichtigung der Frubona Obstgenossenschaft Terlan.** Anmeldung erforderlich: T +39 0471 257 165

SÜDTIROLER WEINSTRASSE | **Südtiroler WeinstraßenWochen.** Ein spannendes Veranstaltungsprogramm bietet Ihnen eine Auswahl an kulinarischen und traditionellen Events sowie hochkarätigen Verkostungen. Info: T +39 0471 860 659

Mittwoch, 13. Mai

FERIENDESTINATION CASTELFEDER | **Blauburgundernächte.** Erleben Sie Gaumenfreuden der besonderen Art mit dem dazu passenden Blauburgunder. Verschiedene Gastronomiebetriebe bieten ein einzigartiges kulinarisches Angebot. Im Rahmen der **SÜDTIROLER WEINSTRASSENWOCHEN** und **CULINARY SPRING WEEKS.** Info: T +39 0471 810 231

KURTATSCH AN DER WEINSTRASSE | **Einweihung der Kellerei Kurtatsch.** Info: T +39 0471 880 115

SIEBENEICH | 10–11 Uhr | **Besichtigung der Frubona Obstgenossenschaft**

Terlan. Anmeldung erforderlich: T +39 0471 257 165

SÜDTIROLER WEINSTRASSE | **Südtiroler WeinstraßenWochen.** Ein spannendes Veranstaltungsprogramm bietet Ihnen eine Auswahl an kulinarischen und traditionellen Events sowie hochkarätigen Verkostungen. Info: T +39 0471 860 659

Donnerstag, 14. Mai

BOZEN | 18–22 Uhr | **Freier Eintritt im Museion.** Verbringen Sie einen ganz besonderen Abend im Museion. Info: T +39 0471 223 413
20.30–18 Uhr | **Teatro Stabile: Gli ultimi giorni di Giuda Iscariota (in italienischer Sprache).** Ein Richter ist mit dem Sonderfall von Judas Iskariot beschäftigt. Ort: Stadttheater Verdi (Studio). Info: T +39 0471 301 566

FERIENDESTINATION CASTELFEDER | **Blauburgundernächte.** Erleben Sie Gaumenfreuden der besonderen Art mit dem dazu passenden Blauburgunder. Verschiedene Gastronomiebetriebe bieten ein einzigartiges kulinarisches Angebot. Im Rahmen der **SÜDTIROLER WEINSTRASSENWOCHEN** und **CULINARY SPRING WEEKS.** Info: T +39 0471 810 231

MARGREID AN DER WEINSTRASSE | 18.30–21.30 Uhr | **Das ABC der Spitzenweine.** Organisiert von der Südtiroler Weinakademie. Findet im Weingut Alois Lageder statt. Anmeldung erforderlich: T +39 0471 964 609

SIEBENEICH | 10–11 Uhr | **Besichtigung der Frubona Obstgenossenschaft Terlan.** Anmeldung erforderlich: T +39 0471 257 165

SÜDTIROLER WEINSTRASSE | **Südtiroler WeinstraßenWochen.** Ein spannendes Veranstaltungsprogramm bietet Ihnen eine Auswahl an kulinarischen und traditionellen Events sowie hochkarätigen Verkostungen. Info: T +39 0471 860 659

TERLAN | 9.30–11.30 Uhr | **Dem Spargelbauer über die Schulter schauen.** Anmeldung erforderlich: T +39 0471 257 165

Freitag, 15. Mai

BOZEN | 14.30–17.30 Uhr | **Weinführung: Bacchus Urbanus.** Eine Art „Urbanes Trekking“ durch die Anbaugebiete der beiden autochthonen Weinsorten St. Magdalener und Lagrein. Anschließend Kellereibesichtigung und Verkostung. Ermäßigter Preis mit lokaler Gästekarte. Anmeldung erforderlich: T +39 0471 307 000
16–23.30 Uhr | **Beercraft - International Craft Beer Meeting.** Ein Zusammentreffen von Bier-Enthusiasten die sich vor allem auf das Bierbrauen als Handwerk zurückbesinnen und neu aufleben lassen. Ort: Schloss Maresch.
20.30–18 Uhr | **Teatro Stabile: Gli ultimi giorni di Giuda Iscariota (in italienischer Sprache).** Ein Richter ist mit dem Sonderfall von Judas Iskariot beschäftigt. Ort: Stadttheater Verdi (Studio). Info: T +39 0471 301 566

20.30–22 Uhr | **Teatro Cristallo - La stella di Franz Thaler (in italienischer Sprache)**. Die Geschichte vom sarner Franz Thaler (1925 - 2015). Ort: Teatro Cristallo. Info: T +39 0471 202 016

FERIENDESTINATION CASTELFEDER | **Blauburgundernächte**. Erleben Sie Gaumenfreuden der besonderen Art mit dem dazu passenden Blauburgunder. Verschiedene Gastronomiebetriebe bieten ein einzigartiges kulinarisches Angebot. Im Rahmen der **SÜDTIROLER WEINSTRASSENWOCHEN** und **CULINARY SPRING WEEKS**. Info: T +39 0471 810 231

KALTERN AM SEE | 20.30–22.30 Uhr | **Konzert - „Morimur“**. Forum Musik Kaltern präsentiert das Konzert „Morimur“ des Vokalquartetts Mozarteum Salzburg in der Pfarrkirche in Kaltern. Info: T +39 0471 965 125

SIEBENEICH | 10–11 Uhr | **Besichtigung der Frubona Obstgenossenschaft Terlan**. Anmeldung erforderlich: T +39 0471 257 165

SÜDTIROLER WEINSTRASSE | **Südtiroler WeinstraßenWochen**. Ein spannendes Veranstaltungsprogramm bietet Ihnen eine Auswahl an kulinarischen und traditionellen Events sowie hochkarätigen Verkostungen. Info: T +39 0471 860 659

Samstag, 16. Mai

BOZEN | 5.30–14 Uhr | **Happymarkt**. Secondhand Market. Was man lange

gesucht hat, wird hier gefunden! Ort: Bozen Vives. Info: T +39 0471 997 111
9–12 Uhr | **MANU Kreativwerkstatt für Kinder**. Eine Lampe selbst kreieren, das ehemalige Lieblingskleid zum zukünftigen Lieblingsrock umschneiden, einen Grundkurs im Tischlern besuchen für die ganze Familie. Anmeldung erforderlich: T +39 0471 401 693
16–23.30 Uhr | **Beercraft - International Craft Beer Meeting**. Ein Zusammentreffen von Bier-Enthusiasten die sich vor allem auf das Bierbrauen als Handwerk zurückbesinnen und neu aufleben lassen. Ort: Schloss Maresch. 20.30–18 Uhr | **Teatro Stabile: Gli ultimi giorni di Giuda Iscariota (in italienischer Sprache)**. Ein Richter ist mit dem Sonderfall von Judas Iskariot beschäftigt. Ort: Stadttheater Verdi (Studio). Info: T +39 0471 301 566

FERIENDESTINATION CASTELFEDER | **Blauburgundernächte**. Erleben Sie Gaumenfreuden der besonderen Art mit dem dazu passenden Blauburgunder. Verschiedene Gastronomiebetriebe bieten ein einzigartiges kulinarisches Angebot. Im Rahmen der **SÜDTIROLER WEINSTRASSENWOCHEN** und **CULINARY SPRING WEEKS**. Info: T +39 0471 810 231

KALTERN AM SEE | 14.30–16.30 Uhr | **Konzert der Musikkapelle Gratsch**. Am Marktplatz in Kaltern. Bei schlechter Witterung entfällt das Konzert. Info: T +39 0471 963 169

MONTAN | **Pinot Noir Party**. Pinot Noir Party mit Blauburgunder Verkostung, kulinarischen Spezialitäten und

musikalischer Unterhaltung. Info: T +39 0471 810 231
14 Uhr | **Mataner Kellerrunde**. Besichtigung der drei Montaner Kellereien Pfitscher, Franz Haas und Maso Thaler mit anschließendem Abendessen. Anmeldung erforderlich: T +39 0471 810 231

NEUMARKT & MONTAN | **Südtiroler Blauburgundertage**. Eine Veranstaltung rund um den Blauburgunder: Workshops, Seminare und Verkostungen erwarten Sie!. Im Rahmen der **SÜDTIROLER WEINSTRASSENWOCHEN**. Info: T +39 0471 810 231

SIEBENEICH | 10–11 Uhr | **Besichtigung der Frubona Obstgenossenschaft Terlan**. Anmeldung erforderlich: T +39 0471 257 165

SÜDTIROLER WEINSTRASSE | **Südtiroler WeinstraßenWochen**. Ein spannendes Veranstaltungsprogramm bietet Ihnen eine Auswahl an kulinarischen und traditionellen Events sowie hochkarätigen Verkostungen. Info: T +39 0471 860 659

Sonntag, 17. Mai

BOZEN | 20.30–18 Uhr | **Teatro Stabile: Gli ultimi giorni di Giuda Iscariota (in italienischer Sprache)**. Ein Richter ist mit dem Sonderfall von Judas Iskariot beschäftigt. Ort: Stadttheater Verdi (Studio). Info: T +39 0471 301 566

BRANZOLL | 8–17 Uhr | **Jahrmarkt**. Großer Markt entlang der Reichsstraße in Branzoll. Info: T +39 0471 950 420

FERIENDESTINATION CASTELFEDER | **Blauburgundernächte**. Erleben Sie Gaumenfreuden der besonderen Art mit dem dazu passenden Blauburgunder. Verschiedene Gastronomiebetriebe bieten ein einzigartiges kulinarisches Angebot. Im Rahmen der **SÜDTIROLER WEINSTRASSENWOCHEN** und **CULINARY SPRING WEEKS**. Info: T +39 0471 810 231

KALTERN AM SEE | 10–17 Uhr | **Internationaler Museumstag - Südtiroler Weinmuseum**. Interessierte können Grundkenntnisse im Lesen der Fraktur- und Kurrentschrift erwerben. Ein Mitarbeiter zeigt zudem das Herstellen einer „Wispel“ aus Holz. Info: T +39 0471 963 168
10–23 Uhr | **Fest der Freiwilligen Feuerwehr Unterplanitzing**. Fest der Freiwilligen Feuerwehr Unterplanitzing mit Live-Musik, Frühschoppen, einheimischen Spezialitäten und Weinen. Das Fest findet bei jeder Witterung statt. Info: T +39 0471 963 169

NEUMARKT & MONTAN | **Südtiroler Blauburgundertage**. Eine Veranstaltung rund um den Blauburgunder: Workshops, Seminare und Verkostungen erwarten Sie!. Im Rahmen der **SÜDTIROLER WEINSTRASSENWOCHEN**. Info: T +39 0471 810 231

SIEBENEICH | 10–11 Uhr | **Besichtigung der Frubona Obstgenossenschaft**

Terlan. Anmeldung erforderlich:
T +39 0471 257 165

ST. PAULS | EPPAN | 11–18 Uhr | **GassenGenuss am roten Teppich.** In den Gassen von St. Pauls wird wieder der rote Teppich ausgerollt und die Gastronomen und Kaufleute laden ein zu köstlichem Genuss und Frühlings-Shopping. Info: T +39 0471 662 206

SÜDTIROLER WEINSTRASSE | **Südtiroler WeinstraßenWochen.** Ein spannendes Veranstaltungsprogramm bietet Ihnen eine Auswahl an kulinarischen und traditionellen Events sowie hochkarätigen Verkostungen. Info: T +39 0471 860 659

TERLAN | 8–17 Uhr | „Kunis“ **Flohmarkt in Terlan.** Info: T +39 338 735 72 39

Montag, 18. Mai

FERIENDESTINATION CASTELFEDER | **Blauburgundernächte.** Erleben Sie Gaumenfreuden der besonderen Art mit dem dazu passenden Blauburgunder. Verschiedene Gastronomiebetriebe bieten ein einzigartiges kulinarisches Angebot. Im Rahmen der **SÜDTIROLER WEINSTRASSENWOCHE**n und **CULINARY SPRING WEEKS.** Info: T +39 0471 810 231

NEUMARKT & MONTAN | **Südtiroler Blauburgundertage.** Eine Veranstaltung rund um den Blauburgunder: Workshops, Seminare und Verkostungen erwarten Sie!. Im Rahmen der

SÜDTIROLER WEINSTRASSENWOCHEn. Info: T +39 0471 810 231

SIEBENEICH | 10–11 Uhr | **Besichtigung der Frubona Obstgenossenschaft Terlan.** Anmeldung erforderlich:
T +39 0471 257 165

SÜDTIROLER WEINSTRASSE | **Südtiroler WeinstraßenWochen.** Ein spannendes Veranstaltungsprogramm bietet Ihnen eine Auswahl an kulinarischen und traditionellen Events sowie hochkarätigen Verkostungen. Info: T +39 0471 860 659

Dienstag, 19. Mai

FERIENDESTINATION CASTELFEDER | **Blauburgundernächte.** Erleben Sie Gaumenfreuden der besonderen Art mit dem dazu passenden Blauburgunder. Verschiedene Gastronomiebetriebe bieten ein einzigartiges kulinarisches Angebot. Im Rahmen der **SÜDTIROLER WEINSTRASSENWOCHE**n und **CULINARY SPRING WEEKS.** Info: T +39 0471 810 231

SIEBENEICH | 10–11 Uhr | **Besichtigung der Frubona Obstgenossenschaft Terlan.** Anmeldung erforderlich:
T +39 0471 257 165

SÜDTIROLER WEINSTRASSE | **Südtiroler WeinstraßenWochen.** Ein spannendes Veranstaltungsprogramm bietet Ihnen eine Auswahl an kulinarischen und traditionellen Events sowie hochkarätigen Verkostungen. Info: T +39 0471 860 659

Mittwoch, 20. Mai

FERIENDESTINATION CASTELFEDER | **Blauburgundernächte.** Erleben Sie Gaumenfreuden der besonderen Art mit dem dazu passenden Blauburgunder. Verschiedene Gastronomiebetriebe bieten ein einzigartiges kulinarisches Angebot. Im Rahmen der **SÜDTIROLER WEINSTRASSENWOCHE**n und **CULINARY SPRING WEEKS.** Info: T +39 0471 810 231

MARLING | 18.30–21.30 Uhr | **Das kleine Wein-ABC.** Organisiert von der Südtiroler Weinakademie. Findet im Plonerhof in Marling statt. Anmeldung erforderlich: T +39 0471 964 609

SIEBENEICH | 10–11 Uhr | **Besichtigung der Frubona Obstgenossenschaft Terlan.** Anmeldung erforderlich:
T +39 0471 257 165

SÜDTIROLER WEINSTRASSE | **Südtiroler WeinstraßenWochen.** Ein spannendes Veranstaltungsprogramm bietet Ihnen eine Auswahl an kulinarischen und traditionellen Events sowie hochkarätigen Verkostungen. Info: T +39 0471 860 659

Donnerstag, 21. Mai

BOZEN | 10–18 Uhr | **Gourmetfestival.** Ein Genusserebnis mit Genussständen von den besten gastronomischen Produkten aus verschiedenen Regionen Italiens bis zu den Südtiroler Spezialitäten. Kornplatz. Info: T +39 0471 307 000

18–22 Uhr | **Freier Eintritt im Museion.** Verbringen Sie einen ganz besonderen Abend im Museion. Info: T +39 0471 223 413
18.30–21.30 Uhr | **Mit Wein auf Weltreise.** Organisiert von der Südtiroler Weinakademie. Findet im Restaurant Löwengrube in Bozen statt. Anmeldung erforderlich: T +39 0471 964 609
20 Uhr | **VBB: I FEEL LOVE - Musical mit den Hits von Giorgio Moroder.** Das Lebensgefühl der 80er-Jahre mit Disco-Glamour und den Disco-Queens: Dafür steht Giorgio Moroder heute wie damals. Ort: Stadttheater. Info: T +39 0471 065 320
20.30–18 Uhr | **Teatro Stabile: Gli ultimi giorni di Giuda Iscariota (in italienischer Sprache).** Ein Richter ist mit dem Sonderfall von Judas Iskariot beschäftigt. Ort: Stadttheater Verdi (Studio). Info: T +39 0471 301 566

FERIENDESTINATION CASTELFEDER | **Blauburgundernächte.** Erleben Sie Gaumenfreuden der besonderen Art mit



WEINGUT - ERBHOFF

15 68

UNTERGANZNER

Kampillerweg 15, I-39053 Kardaun (BZ)
T. +39 0471 365 582, info@mayr-unterganzner.it
www.mayr-unterganzner.it

Qualitätsweinverkauf direkt ab Hof

dem dazu passenden Blauburgunder. Verschiedene Gastronomiebetriebe bieten ein einzigartiges kulinarisches Angebot. Im Rahmen der **SÜDTIROLER WEINSTRASSENWOCHE**n und **CULINARY SPRING WEEKS**. Info: T +39 0471 810 231

KURTATSCH AN DER WEINSTRASSE | 9–17 Uhr | **Kurtatscher Wein-expedition**. Anmeldung erforderlich: T +39 0471 880 115

SIEBENEICH | 10–11 Uhr | **Besichtigung der Frubona Obstgenossenschaft Terlan**. Anmeldung erforderlich: T +39 0471 257 165

SÜDTIROLER WEINSTRASSE | **Südtiroler WeinstraßenWochen**. Ein spannendes Veranstaltungsprogramm bietet Ihnen eine Auswahl an kulinarischen und traditionellen Events sowie hochkarätigen Verkostungen. Info: T +39 0471 860 659

Freitag, 22. Mai

BOZEN | 10–18 Uhr | **Gourmetfestival**. Ein Genusserebnis mit Genusständen von den besten gastronomischen Produkten aus verschiedenen Regionen Italiens bis zu den Südtiroler Spezialitäten. Kornplatz. Info: T +39 0471 307 000
14.30–17.30 Uhr | **Weinführung: Bacchus Urbanus**. Eine Art „Urbanes Trekking“ durch die Anbaugelände der beiden autochthonen Weinsorten St. Magdalener und Lagrein. Anschließend Kellereibesichtigung und Verkostung.

Ermäßigter Preis mit lokaler Gästekarte. Anmeldung erforderlich: T +39 0471 307 000
20 Uhr | **VBB: I FEEL LOVE - Musical mit den Hits von Giorgio Moroder**. Das Lebensgefühl der 80er-Jahre mit Disco-Glamour und den Disco-Queens: Dafür steht Giorgio Moroder heute wie damals. Ort: Stadttheater. Info: T +39 0471 065 320
20.30–18 Uhr | **Teatro Stabile: Gli ultimi giorni di Giuda Iscariota (in italienischer Sprache)**. Ein Richter ist mit dem Sonderfall von Judas Iskariot beschäftigt. Ort: Stadttheater Verdi (Studio). Info: T +39 0471 301 566

FERIENDESTINATION CASTELFEDER | **Blauburgundernächte**. Erleben Sie Gaumenfreuden der besonderen Art mit dem dazu passenden Blauburgunder. Verschiedene Gastronomiebetriebe bieten ein einzigartiges kulinarisches Angebot. Im Rahmen der **SÜDTIROLER WEINSTRASSENWOCHE**n und **CULINARY SPRING WEEKS**. Info: T +39 0471 810 231

KALTERN AM SEE | 22.–31.5. | **Kaltern kulinarisch**. Im Zentrum der Wochen steht der Kalterersee-Wein als vielseitiger Speisenbegleiter, kombiniert mit exzellenten Gerichten zum Thema Plent, Pasta, Fisch und Fleisch. Im Rahmen der **CULINARY SPRING WEEKS**. Info: T +39 0471 963 169
19 Uhr | **kuba Libre Festival**. Eintritt frei. Info: T +39 0471 964 691
20–1 Uhr | **Südtiroler Weinstraßen Wochen: Kalterer Wineparty**. Stilecht und mit klirrenden Gläsern feiern Gäste und Einheimische bei der

Wineparty im edlen Ambiente des winecenters den Auftakt in einen vielversprechenden Sommer. Info: T +39 0471 965 410
20.30–22.30 Uhr | **Konzert - „Conductus in concert“**. Forum Musik Kaltern präsentiert das Konzert „Conductus in concert“ im Puntay-Keller in Kaltern. Info: T +39 0471 965 125

KURTATSCH AN DER WEINSTRASSE | 22.–24.5. | **Zeltfest mit Fahnenweihe der Musikkapelle Kurtatsch**.

SIEBENEICH | 10–11 Uhr | **Besichtigung der Frubona Obstgenossenschaft Terlan**. Anmeldung erforderlich: T +39 0471 257 165

SÜDTIROLER WEINSTRASSE | **Südtiroler WeinstraßenWochen**. Ein spannendes Veranstaltungsprogramm bietet Ihnen eine Auswahl an kulinarischen und traditionellen Events sowie hochkarätigen Verkostungen. Info: T +39 0471 860 659
9–17 Uhr | **Connaissance du Vin**. In lockerer Atmosphäre, unkompliziert und lebendig gestaltet, kann sich jeder Weininteressierte Wissen aus der Welt des Weines aneignen. Anmeldung erforderlich: T +39 0471 860 659

Samstag, 23. Mai

BOZEN | 9–12 Uhr | **MANU Kreativwerkstatt für Kinder**. Eine Lampe selbst kreieren, das ehemalige Lieblingskleid zum zukünftigen Lieblingsrock umschneiden, einen Grundkurs im Tischlern besuchen für die ganze

Familie. Anmeldung erforderlich: T +39 0471 401 693
10–18 Uhr | **Gourmetfestival**. Ein Genusserebnis mit Genusständen von den besten gastronomischen Produkten aus verschiedenen Regionen Italiens bis zu den Südtiroler Spezialitäten. Kornplatz. Info: T +39 0471 307 000
20 Uhr | **VBB: I FEEL LOVE - Musical mit den Hits von Giorgio Moroder**. Das Lebensgefühl der 80er-Jahre mit Disco-Glamour und den Disco-Queens: Dafür steht Giorgio Moroder heute wie damals. Ort: Stadttheater. Info: T +39 0471 065 320
20.30–18 Uhr | **Teatro Stabile: Gli ultimi giorni di Giuda Iscariota (in italienischer Sprache)**. Ein Richter ist mit dem Sonderfall von Judas Iskariot beschäftigt. Ort: Stadttheater Verdi (Studio). Info: T +39 0471 301 566

FERIENDESTINATION CASTELFEDER | **Blauburgundernächte**. Erleben Sie Gaumenfreuden der besonderen Art mit dem dazu passenden Blauburgunder. Verschiedene Gastronomiebetriebe bieten ein einzigartiges kulinarisches Angebot. Im Rahmen der **SÜDTIROLER WEINSTRASSENWOCHE**n und **CULINARY SPRING WEEKS**. Info: T +39 0471 810 231

FRAKTION GAID (EPAN) OBERHALB VON ANDRIAN | 11–15 Uhr | **Sonderöffnung Burgruine Festenstein**. Der Tourismusverein Andrian ermöglicht die Sonderöffnung der Burg Festenstein. Info: T +39 0471 510 100

KALTERN AM SEE | 14.30–16.30 Uhr | **Konzert der Musikkapelle St. Walburg**

Ulten. Am Marktplatz in Kaltern. Bei schlechter Witterung entfällt das Konzert. Info: T +39 0471 963 169

MONTAN | 23.–24.5. | 18 Uhr | **Musikfest.** Info: T +39 0471 810 231

NALS | 10–23 Uhr | **Nalser Rosentag.** Die Aussteller des Marktes bieten alles im Zeichen der Rose an. Ein tolles Rahmenprogramm mit musikalischer Unterhaltung & kulinarischen Köstlichkeiten erwartet Sie. Info: T +39 0471 678 619

SIEBENEICH | 10–11 Uhr | **Besichtigung der Frubona Obstgenossenschaft Terlan.** Anmeldung erforderlich: T +39 0471 257 165

SÜDTIROLER WEINSTRASSE | **Südtiroler WeinstraßenWochen.** Ein spannendes Veranstaltungsprogramm bietet Ihnen eine Auswahl an kulinarischen und traditionellen Events sowie hochkarätigen Verkostungen. Info: T +39 0471 860 659

TRAMIN AN DER WEINSTRASSE | 13 Uhr | **Traminer Wineday – auf den Spuren des GewürzTRAMINers.** NEU! Traminer Wineday – auf den Spuren des GewürzTRAMINers mit Weinverkostung am neuen Gewürztraminer Weg und Abschlussfest am Abend. Im Rahmen der **SÜDTIROLER WEINSTRASSENWOCHEN.** Info: T +39 338 370 31 12

Sonntag, 24. Mai

BOZEN | 10–18 Uhr | **Gourmetfestival.** Ein Genusserelebnis mit Genusständen von den besten gastronomischen Produkten aus verschiedenen Regionen Italiens bis zu den Südtiroler Spezialitäten. Kornplatz. Info: T +39 0471 307 000
20 Uhr | **VBB: I FEEL LOVE - Musical mit den Hits von Giorgio Moroder.** Das Lebensgefühl der 80er-Jahre mit Disco-Glamour und den Disco-Queens: Dafür steht Giorgio Moroder heute wie damals. Ort: Stadtheater. Info: T +39 0471 065 320

20.30–18 Uhr | **Teatro Stabile: Gli ultimi giorni di Giuda Iscariota (in italienischer Sprache).** Ein Richter ist mit dem Sonderfall von Judas Iskariot beschäftigt. Ort: Stadttheater Verdi (Studio). Info: T +39 0471 301 566

FERIENDESTINATION CASTELFEDER | **Blauburgundernächte.** Erleben Sie Gaumenfreuden der besonderen Art mit dem dazu passenden Blauburgunder. Verschiedene Gastronomiebetriebe bieten ein einzigartiges kulinarisches Angebot. Im Rahmen der **SÜDTIROLER WEINSTRASSENWOCHEN** und **CULINARY SPRING WEEKS.** Info: T +39 0471 810 231

KALTERN AM SEE | **Segelregatta „NICI“ Trophäe.** Der Segelklasse „Optimist“ am Kalterer See. Info: T +39 0471 962 319

SIEBENEICH | 10–11 Uhr | **Besichtigung der Frubona Obstgenossenschaft**

Terlan. Anmeldung erforderlich: T +39 0471 257 165

SÜDTIROLER WEINSTRASSE | **Südtiroler WeinstraßenWochen.** Ein spannendes Veranstaltungsprogramm bietet Ihnen eine Auswahl an kulinarischen und traditionellen Events sowie hochkarätigen Verkostungen. Info: T +39 0471 860 659

TRAMIN AN DER WEINSTRASSE | 12–19 Uhr | **Familienfest.** Info: T +39 0471 860 131

Montag, 25. Mai

SIEBENEICH | 10–11 Uhr | **Besichtigung der Frubona Obstgenossenschaft Terlan.** Anmeldung erforderlich: T +39 0471 257 165

SÜDTIROLER WEINSTRASSE | **Südtiroler WeinstraßenWochen.** Ein spannendes Veranstaltungsprogramm bietet Ihnen eine Auswahl an kulinarischen und traditionellen Events sowie hochkarätigen Verkostungen. Info: T +39 0471 860 659

TERLAN | 18–23.59 Uhr | **Urbansnacht in Terlan.** Verkosten und Essen mit dem Weinpatron!. Im Rahmen der **SÜDTIROLER WEINSTRASSENWOCHEN.** Info: T +39 0471 257 165

Dienstag, 26. Mai

SIEBENEICH | 10–11 Uhr | **Besichtigung der Frubona Obstgenossenschaft Terlan.** Anmeldung erforderlich: T +39 0471 257 165

SÜDTIROLER WEINSTRASSE | **Südtiroler WeinstraßenWochen.** Ein spannendes Veranstaltungsprogramm bietet Ihnen eine Auswahl an kulinarischen und traditionellen Events sowie hochkarätigen Verkostungen. Info: T +39 0471 860 659

Mittwoch, 27. Mai

ST. MICHAEL | EPPAN | 18.30–21.30 Uhr | **Verkostungs-Highlight mit Master of Wine.** Organisiert von der Südtiroler Weinakademie. Findet in der Kellerei St. Michael statt. Anmeldung erforderlich: T +39 0471 964 609

SÜDTIROLER WEINSTRASSE | **Südtiroler WeinstraßenWochen.** Ein spannendes Veranstaltungsprogramm bietet Ihnen eine Auswahl an kulinarischen und traditionellen Events sowie hochkarätigen Verkostungen. Info: T +39 0471 860 659

Donnerstag, 28. Mai

BOZEN | 18–22 Uhr | **Freier Eintritt im Museion.** Verbringen Sie einen ganz besonderen Abend im Museion. Info: T +39 0471 223 413

20 Uhr | **VBB: I FEEL LOVE - Musical mit den Hits von Giorgio Moroder.** Das Lebensgefühl der 80er-Jahre mit Disco-Glamour und den Disco-Queens: Dafür steht Giorgio Moroder heute wie damals. Ort: Stadtheater. Info:

T +39 0471 065 320

20–22 Uhr | **Konzert des Konzertvereins Bozen: Orchester D. Konservatorien Bozen & Trient.** Das Orchester des Konservatoriums spielt „El Salon Mexico“ von Aaron Copland und „I Pini di Roma“ von Ottorino Respighi. Ort: Konservatorium Monteverdi. Info:

T +39 0471 976 568

NALS | 20.30–22.30 Uhr | **Musik & klingende Gläser mit der Bürgerkapelle Nals.** Auf dem Rathausplatz in Nals mit Ausschank. Info:

T +39 0471 678 619

PFATTEN | 19–23 Uhr | **Lichter auf der Brücke.** Light+Food+Music Festival auf der Pfattner Brücke mit Lichtinstallationen, Bildern, Projektionen und musikalischer Unterhaltung. Info:

T +39 0471 950 420

SÜDTIROLER WEINSTRASSE | **Südtiroler WeinstraßenWochen.** Ein spannendes Veranstaltungsprogramm bietet Ihnen eine Auswahl an kulinarischen und traditionellen Events sowie hochkarätigen Verkostungen. Info:

T +39 0471 860 659

VAHRN | 18.30–21.30 Uhr | **Käse & Wein.** Organisiert von der Südtiroler Weinakademie. Findet im Bildungshaus Kloster Neustift in Vahrn statt. Anmeldung erforderlich: T +39 0471 964 609

Freitag, 29. Mai

BOZEN | 14.30–17.30 Uhr | **Weinführung: Bacchus Urbanus.** Eine Art „Urbanes Trekking“ durch die Anbaugebiete der beiden autochthonen Weinsorten St. Magdalener und Lagrein. Anschließend Kellereibesichtigung und Verkostung. Ermäßigter Preis mit lokaler Gästekarte. Anmeldung erforderlich: T +39 0471 307 000

20 Uhr | **VBB: I FEEL LOVE - Musical mit den Hits von Giorgio Moroder.** Das Lebensgefühl der 80er-Jahre mit Disco-Glamour und den Disco-Queens: Dafür steht Giorgio Moroder heute wie damals. Ort: Stadtheater. Info:

T +39 0471 065 320

KALTERN AM SEE | 29.–30.5. | 18–2 Uhr | **Fest der Freiwilligen Feuerwehr Oberplanitzing.** Traditionelles Sommerfest der Freiwilligen Feuerwehr von Oberplanitzing vor der Feuerwehrrhalle in Oberplanitzing. Info: T +39 0471 963 169

19–21 Uhr | **„Alte Rebsorten“: Verkostung von Weinen aus historischen Rebsorten - Weinmuseum.** Verkostung von Weinen aus historischen Rebsorten (wie Fraueler, Weißterlaner, Blatterle oder Gschlafene) im Garten des Südtiroler Weinmuseums. € 12. Info: T +39 0471 963 168

SÜDTIROLER WEINSTRASSE | **Südtiroler WeinstraßenWochen.** Ein spannendes Veranstaltungsprogramm bietet Ihnen eine Auswahl an kulinarischen und traditionellen Events sowie hochkarätigen Verkostungen. Info: T +39 0471 860 659

Samstag, 30. Mai

BOZEN | 9–12 Uhr | **MANU Kreativwerkstatt für Kinder.** Eine Lampe selbst kreieren, das ehemalige Lieblingskleid zum zukünftigen Lieblingsrock umschneiden, einen Grundkurs im Tischlern besuchen für die ganze Familie. Anmeldung erforderlich: T +39 0471 401 693

10–18 Uhr | **Castelronda.** Entdecken Sie die schönsten Burgen von Bozen und Umgebung. An vier Tagen die Schönheit und Faszination des Mittelalters erleben!. Ermäßigter Preis mit lokaler Gästekarte. Info: T +39 0471 307 000

20 Uhr | **VBB: I FEEL LOVE - Musical mit den Hits von Giorgio Moroder.** Das Lebensgefühl der 80er-Jahre mit Disco-Glamour und den Disco-Queens: Dafür steht Giorgio Moroder heute wie damals. Ort: Stadtheater. Info: T +39 0471 065 320

BOZEN - ROVERETO - VERONA | 9–16 Uhr | **Augustour - Genussradeln am Radweg Via Claudia Augusta.** Genuss- und Kulturradeln stehen im Mittelpunkt. Teilnehmer können in 3 Etappen entlang der „Via Claudia Augusta“: Bozen, Rovereto, Verona. Anmeldung erforderlich: T +39 0471 272 659

EPPAN & BOZEN | 30.–31.5. | **Castelronda.** An vier Tagen die Schönheit und Faszination des Mittelalters erleben! Auf mehreren Burgen in Eppan und Bozen werden zahlreiche Veranstaltungen geboten. Info: T +39 0471 662 206

KALTERN AM SEE | 14.30–16.30 Uhr | **Konzert der Musikkapelle Schnls.** Am Marktplatz in Kaltern. Bei schlechter Witterung entfällt das Konzert. Info: T +39 0471 963 169

20.30–22.30 Uhr | **Pfingstkonzert der Bürgerkapelle Kaltern.** Am Marktplatz in Kaltern. Bei schlechter Witterung entfällt das Konzert. Info: T +39 0471 963 169

SÜDTIROLER WEINSTRASSE | **Südtiroler WeinstraßenWochen.** Ein spannendes Veranstaltungsprogramm bietet Ihnen eine Auswahl an kulinarischen und traditionellen Events sowie hochkarätigen Verkostungen. Info: T +39 0471 860 659

TRAMIN AN DER WEINSTRASSE | 30.–31.5. | 12 Uhr | **Fest der Traktortraktorveteranen.** Die Traktortraktorveteranen aus Tramin laden auch heuer wieder im Mai zum Oldtimer Traktorfest auf dem überdachten Festplatz ein. Info: T +39 0471 860 131

Sonntag, 31. Mai

BOZEN | 10–18 Uhr | **Castelronda.** Entdecken Sie die schönsten Burgen von Bozen und Umgebung. An vier Tagen die Schönheit und Faszination des Mittelalters erleben!. Ermäßigter Preis mit lokaler Gästekarte. Info: T +39 0471 307 000

10.30–12.30 Uhr | **Stadtführung: Die Bozner Altstadt.** Stadtrundgang durch die eindrucksvolle Bozner Altstadt mit Besichtigung des Waltherplatzes, des Obstmarktes, der Lauben und der

Kirchen. Ermäßigter Preis mit lokaler Gästekarte. Info: T +39 0471 307 000
20 Uhr | **VBB: I FEEL LOVE - Musical mit den Hits von Giorgio Moroder.** Das Lebensgefühl der 80er-Jahre mit Disco-Glamour und den Disco-Queens: Dafür steht Giorgio Moroder heute wie damals. Ort: Stadtheater. Info: T +39 0471 065 320

LEIFERS | 8–17 Uhr | **Jahrmarkt.** Großer Markt entlang der Kennedy- und Weißensteinerstraße in Leifers. Info: T +39 0471 950 420

MARGREID AN DER WEINSTRASSE | 9–20 Uhr | **Vespa Club - Frührschoppen in Margreid.**

SÜDTIROLER WEINSTRASSE | **Südtiroler WeinstraßenWochen.** Ein spannendes Veranstaltungsprogramm bietet Ihnen eine Auswahl an kulinarischen und traditionellen Events sowie hochkarätigen Verkostungen. Info: T +39 0471 860 659

TERLAN | 10 Uhr | **Pfingstfest in Terlan.** 10 Uhr Frührschoppen, 18 Uhr Tanzunterhaltung, ganztägiger Festbetrieb. Info: T +39 0471 257 165

AUSSTELLUNGEN



BOZEN Stadtmuseum

1.3.–31.5.2020 | **Amonn & Fingerle 1906 - 1940 Liebe für das Haus** | Die Ausstellung wird konzipiert als eine Zeitreise zwischen 1906 und 1940. Durch die Dokumentation von Architektur und Möbel aber auch von persönlichen Gegenständen und Büchern beabsichtigt die Ausstellung zusätzlich einen Einblick in die damaligen Arbeits- und Lebensumstände der Architekten zu vermitteln. Architektur wird als Ausgangspunkt für ein „kulturelles Abenteuer“ betrachtet, das auch in die Tiefenräume der Zeit einzudringen versucht. Freier Eintritt. Geöffnet 10–18 Uhr.
Info: T +39 0471 978 141

BOZEN Merkantilmuseum

2.3.–30.5.2020 | **Die Tiroler Medici** | Ausstellung im Merkantilmuseum und im Schloss Maretsch. Über die Heirat Erzherzog Leopolds V, dem Regenten Tirols, mit Claudia de' Medici waren die Tiroler Habsburger mit der berühmten toskanischen Familie verschwägert. Die Medici sind eng mit Renaissance, Macht, Reichtum und Kunstförderung verbunden. Über dreieinhalb Jahrhunderte prägten sie, zuerst als Kaufleute und Bankiers, später als Großherzöge der Toskana, das Schicksal von Florenz und ab 1632 auch Tirols. Claudia de' Medici führte nach dem Tod Leopolds V. geschickt und selbstbewusst die Regierung in Tirol mit ihrem Sohn Ferdinand Karl. Im Zentrum der Ausstellung stehen beim Merkantilgebäude ein bisher unbekanntes Porträt Ferdinand Karls und ein weiteres, seiner Gemahlin Anna de' Medici, die

beide vom berühmten flämischen Hofmaler Justus Suttermans stammen. Die Tiroler Linie der Medici-Habsburg brachte für Bozen mit der Kodifizierung der Merkantilordnung einen unerwarteten Aufschwung des Handels und mit der Reform der Landesverteidigung, sowie dem Ausbau der Grenzfestungen im Norden, das erfolgreiche Fernhalten des Dreißigjährigen Krieges. Eintrittspreise: Merkantilmuseum: € 4
Schloss Maretsch: € 5.
Geöffnet 10–12.30 Uhr.
Info: T +39 0471 945 702

BOZEN Museion

1.3.–13.5.2020 | **Museion - Mercedes Azpilicueta, Bestiario de Lengüitas** | Im Rahmen eines internationalen Kooperationsprogramms stellt das Museion die erste Einzelausstellung von Mercedes Azpilicueta (La Plata, Argentinien, 1981) in einem italienischen Museum vor. In einer auf Ordnung, Effizienz und Transparenz ausgerichteten Welt verfolgt Azpilicuetas Projekt einen Weg entlang des Chaos und des Übermaßes. Ausgangspunkt von Bestiario de Lengüitas ist ein von der Künstlerin verfasstes Drehbuch für eine zukünftige Performance, die stattfinden oder auch nicht stattfinden kann. Zeichnungen, Kostüme, Skulpturen, Audio- und Videoinstallationen, Wandtapeten und ein mit grotesken Figuren besetzter Chor füllen den Ausstellungsraum, der zu einer Bühne wird – das Publikum erlebt eine theatralische Erfahrung, die alle Sinne einbezieht. Mit einer Kombination aus unterschiedlichen visuellen und theatralischen Instrumenten und einer

starken humoristischen Komponente hinterfragt die Künstlerin die Art und Weise, wie wir in dieser Welt leben. Kuratiert von Virginie Bobin In Zusammenarbeit mit CentroCentro di Madrid e CAC Brétigny.
Geöffnet 10–18 Uhr. Ermäßigter Preis mit lokaler Gästekarte.
Info: T +39 0471 223 413

BOZEN Naturmuseum Südtirol

1.3.–31.5.2020 | **Mondwärts - Sonderausstellung im Naturmuseum** | Vor 50 Jahren betrat zum ersten Mal ein Erdbewohner einen anderen Himmelskörper. Der 21. Juli 1969 markierte damit einen der einschneidenden Momente in der Geschichte der Menschheit. „Mondwärts“ ist eine Reise durch Zeit und Raum, die nicht nur die herausragende technische Meisterleistung und die Vorgeschichte beleuchtet. Sie stellt vor allem die karge Schönheit dieses unwirtlichen „Nicht-Lebensraums Mond“ ins Blickfeld. Begleiten Sie das Naturmuseum Südtirol bei seiner Reise zum Mond – und wieder zurück.
Geöffnet: täglich von 10 - 18 Uhr, außer montags. Geschlossen: 25.12.2019, 01.01. und 01.05.2020.
Info: 0471 41 29 64, 0471 41 29 82 (Di – So, 10 – 18 Uhr), www.naturmuseum.it.

BOZEN Kleinkunsttheater Carambolage

6.3.–30.3.2020 | **Carambolage: TRAVERSO - Die Kleinkunstwand in der Carambolage** | Die Kleinkunstwand in der Carambolage wird im Februar-März von Peter Burchia (BZ) gestaltet. Die kleinen Kunstwerke können zu kleinen Preisen käuflich

erworben werden.

Infos unter: www.carambolage.org.
Geöffnet 20.30–23 Uhr.
Info: T +39 0471 981 790

BOZEN Museion

30.5.–31.5.2020 | **Museion - Karin Sander** | Karin Sander (Bensberg, Deutschland 1957) interessiert sich für den Schnittpunkt zwischen Kunstwerk, Publikum und Institution. Ihre Interventionen, die häufig an der Grenze des Wahrnehmbaren angesiedelt sind, fügen sich vollständig in den jeweiligen Kontext ein und konfrontieren die Betrachterinnen und Betrachter mit ihren Erwartungshaltungen. In diesem Sinn reduziert sich der Abstand zwischen dem Alltäglichen und der Kunst auf ein Minimum. Auch Sanders Einzelausstellung im Museion ist für die Räume des Hauses konzipiert und präsentiert, neben bereits existierenden Werken, neue für diesen Anlass entstandene Arbeiten. Kuratiert von Letizia Ragaglia. Opening 29.05.2020, 19 Uhr.
Geöffnet 10–18 Uhr. Ermäßigter Preis mit lokaler Gästekarte.
Info: T +39 0471 223 413

BOZEN

17.5. | **Internationaler Museumstag 2020** | Die Museen in Südtirol beteiligen sich seit 2005 an den Internationalen Museumstag und bieten für Familien einen Tag mit freiem Eintritt und ein exklusives Programm an. Rund 50 Museen, Sammlungen und Ausstellungsorte Südtirols nehmen jährlich daran teil. Der nächste Internationale Museumstag findet in Südtirol am Sonntag, 17. Mai 2020 statt. Das Motto

der Ausgabe 2020 lautet „Das Museum für alle – Museen für Vielfalt und Inklusion“ (Museums for Equality: Diversity and Inclusion).
Geöffnet 10–18 Uhr.
Info: T +39 0471 416 830

BOZEN Museion
1.3.–31.5.2020 | **Intermedia - Archivio di Nuova Scrittura** | Die Ausstellung widmet sich den Werken des Archivio di Nuova Scrittura (ANS), das vom Museion als Dauerleihgabe von Paolo Della Grazia verwahrt wird. Anliegen ist es, die zentralen Figuren des Archivs ans Licht zu bringen und sie mit den Mitteln der wissenschaftlichen Forschung und Kontextualisierung für das Publikum zu „reaktivieren“. Neben einzelnen Räumen mit Werken konkreter Poesie, visueller Poesie sowie von Künstlern der Fluxus-Bewegung wird auch der rekonstruierte Raum Poema d'aria Luftsymphonie von Dick Higgins erstmals im Museion zu sehen sein. Zu diesem Anlass wird außerdem für die Sonic-Youth-Ausstellung im Museion 2008 entworfene Pavillon von Dan Graham wiederaufgebaut. Die im Innern präsentierten Audio- und Videoarbeiten treten in Wechselwirkung mit den an den Außenwänden gezeigten Werken derselben Künstler_innen. Ein eigener Ausstellungsraum wird als frei zugängliches Archiv eingerichtet und unter anderem Dokumentationsmaterial in Papierform sowie aus Fotografien und Videos umfassen; überdies wird die Möglichkeit bestehen, den in Kooperation mit der Stiftung Bruno Kessler erstellten Digitalen Katalog zu konsultieren.

Geöffnet 10–18 Uhr. Ermäßigter Preis mit lokaler Gästekarte.
Info: T +39 0471 223 413

BOZEN Das Kleine Museion
CUBO Garutti
1.3. | **Kleines Museion CUBO Garutti: Apparatus 22 – Infinite Contradiction, 2016** | Im Rahmen des europäischen Projekts „Art Works! European Culture of Resistance and Liberation“, an dem sich Museion beteiligt, wird im Kleinen Museion – Cubo Garutti eine Reihe von Werken gezeigt, die sich auf das anlässlich des 75. Jahrestages des Kriegsendes ins Leben gerufene Projekt beziehen. Die ausgestellten Werke präsentieren oder reflektieren zeitgenössische Kunstpraktiken des Widerstands. Die Auswahl der Werke traf die vom Museion eingeladene Künstlerin Alessandra Ferrini, zusammen mit Jugendlichen aus der Region, die sich mit dem Thema des Projekts auseinandergesetzt hatten. Apparatus 22: drei schwarzen Lederfahnen, die zu einer Art „stillem Manifest“ zusammengenäht sind. Material und Farbe verweisen auf eine jugendliche Subkultur und sind trotz ihres düsteren Erscheinungsbilds Träger einer positiven Botschaft. Die Skulptur wirbt nämlich für ein fruchtbares Nebeneinander divergierender Auffassungen. Sie wird zur Metapher für die kreative Dynamik von Apparatus 22, andererseits wirft sie Fragen nach Beziehungen und Machtverhältnissen in den Strukturen einer Gesellschaft auf. Kuratiert von Frida Carazzato.
Ermäßigter Preis mit lokaler Gästekarte.
Info: T +39 0471 223 413

BOZEN Stiftung Antonio Dalle Nogare
6.3.–9.5.2020 | **Peter Wächtler** | Die Einzelausstellung von Peter Wächtler ist die zweite Produktion, welche die Stiftung Antonio Dalle Nogare einem aufstrebenden Künstler anvertraut, dem dafür das gesamte Erdgeschoss des Gebäudes zur Verfügung gestellt wird. Auf die Einladung hin, an ein ortsspezifisches Projekt für den Raum und im Kontext von Stadt und Region zu denken, kehrte Wächtler im Laufe des vergangenen Jahres mehrmals nach Bozen zurück und untersuchte dabei sowohl die Umgebung als auch die Produktionsstätten für die Ausstellung. Diese haben ihn zu einem Projekt inspiriert, welches sowohl skulpturale, als auch fotografische, sowie bildnerische und videastische Arbeiten beinhalten wird.
Geöffnet 10–13 Uhr.
Info: T +39 0471 971 626

BOZEN
2.3.–4.5.2020 | **Mondtage** | In Zusammenarbeit mit den Südtiroler Amateur-astronomen „Max Valier“ können Interessierte an folgenden Montagen mit dem Teleskop den zunehmenden Mond beobachten. Veranstaltungsorte sind Bozen bzw. verschiedene Orte in Südtirol (werden ca. zwei Wochen vorher auf www.naturmuseum.it veröffentlicht). Dauer ca. 1 Stunde. Bei schlechtem Wetter bzw. bewölktem Himmel findet die Veranstaltung nicht statt. Informationen: 0471 41 29 64, 0471 41 29 82 (Di – So, 10 – 18 Uhr), www.naturmuseum.it.
Geöffnet 20–22 Uhr. Ermäßigter Preis mit lokaler Gästekarte.
Info: T +39 0471 412 960

KALTERN AM SEE Galerie
„GefängnisLeCarceri“
17.4.–16.5.2020 | **Ausstellung der Künstler „Annabell Häfner und Johannes Bosisio“** | Ausstellung der Künstler „Annabell Häfner (Deutschland) und Johannes Bosisio (Südtirol)“ in der Galerie „GefängnisLeCarceri“ in Kaltern.
Öffnungszeiten: 10.30 bis 12 Uhr; 17 bis 19 Uhr. Die Vernissage findet am 16. April 2020 statt.
Geöffnet Di–So.
Info: T +39 342 372 78 54

KALTERN AM SEE Galerie
„GefängnisLeCarceri“
29.5.–31.5.2020 | **Ausstellung der Künstler „Antonia Lamb und Mirijam Heiler“** | Ausstellung der Künstler „Antonia Lamb (Deutschland) und Mirijam Heiler (Südtirol)“ in der Galerie „GefängnisLeCarceri“ in Kaltern.
Öffnungszeiten: Di–So 10.30 bis 12 Uhr; 17 bis 19 Uhr. Die Vernissage findet am 28. Mai 2020 statt.
Info: T +39 342 372 78 54

VILPIAN Kunstgalerie Willy im Sparerhof
2.4.–31.5.2020 | **Kunst-Ausstellung** | Während der Spargelzeit (2.4.–31.5.) findet in der Galerie Willy im „Sparerhof“ in Vilpian traditionell eine Kunst-Ausstellung statt.
Info: T +39 0471 678 671

FOTOS / IDM Südtirol, Alex Filz,
Andreas Marini, Florian Andergassen

AUSKÜNFTE

ANDRIAN

Wehrburgstr. 1, I-39010 Andrian
T +39 0471 510 100, www.andrian.info
Mo-Fr 9-12 Uhr, 14-17 Uhr, Sa 8-14 Uhr

BOZEN

Südtiroler Str. 60, I-39100 Bozen
T +39 0471 307 000
www.bolzano-bozen.it
Mo-Fr 9-18.30 Uhr, Sa 9.30-18 Uhr
So (ab April) und Feiertage 10-15 Uhr

CASTELFEDER

AUER, MONTAN,
NEUMARKT, SALURN
Hauptplatz 4, I-39040 Auer
T +39 0471 810 231, www.castelfeder.info
Mo-Fr 8.30-12.30 Uhr, 14-18 Uhr
Sa 9-12.30 Uhr

EPPAN

Rathausplatz 1, I-39057 Eppan
T +39 0471 662 206, www.eppan.com
Mo-Do 8.30-17 Uhr, Fr 8.30-12.30 Uhr
ab 30. März:
Mo-Fr 8.30-18 Uhr, Sa 9-13 Uhr, 14-17 Uhr
Feiertage 10-12 Uhr

KALTERN AM SEE

Marktplatz 8, I-39052 Kaltern
T +39 0471 963 169, www.kaltern.com
Mo-Do 8-12.30 Uhr, 13.30-17 Uhr
Fr 8-12.30 Uhr
ab 30. März:
Mo-Fr 8-12.30 Uhr, 13.30-18 Uhr
Sa 9.30-12.30 Uhr, 14-18 Uhr
So und Feiertage 10-12 Uhr

LEIFERS, BRANZOLL, PFATTEN

Kennedystr. 88, I-39055 Leifers
T +39 0471 950 420, www.leifers-info.it
Mo-Do 8.30-12.30 Uhr, 13.30-17.30 Uhr
Fr 8.30-12.30 Uhr
ab Ostern:
Mo-Fr 8.30-12.30 Uhr, 14-18 Uhr
Sa 8-14 Uhr

NALS

Rathausplatz 1a, I-39010 Nals
T +39 0471 678 619, www.nals.info
Mo-Fr 9-12 Uhr
ab 23. März:
Mo+Do 9-12 Uhr, 14-17 Uhr
Di, Mi, Fr 9-15 Uhr, Sa 8-14 Uhr

SÜDTIROLER UNTERLAND

KURTATSCH, MARGREID, KURTINIG
Hptm.-Schweiggl-Platz 8
I-39040 Kurtatsch
T +39 0471 880 100
www.suedtiroler-unterland.it
Mo-Fr 9-12 Uhr, 14-18 Uhr, Sa 8-12 Uhr

TERLAN

Dr.-Weiser-Platz 2, I-39018 Terlan
T +39 0471 257 165, www.terlan.info
Mo-Fr 9-12 Uhr, 15-18 Uhr
Sa 9-15 Uhr

TRAMIN

Mindelheimerstr. 10a, I-39040 Tramin
T +39 0471 860 131, www.tramin.com
Mo-Fr 8.30-12 Uhr, 14-17.30 Uhr
ab April:
Mo-Sa 8.30-12.30 Uhr, 14-18 Uhr

Entdecke seine fasziniierende Welt



Museumstraße 43
39100 Bozen
T +39 0471 320 100
www.iceman.it

 OetziTheIceman



Südtiroler Archäologiemuseum
Museo Archeologico dell'Alto Adige
South Tyrol Museum of Archaeology

SÜDTIROLER WEINSTRASSE

KELLEREISTRASSE 10

39052 KALTERN (BZ)

TEL +39 0471 860 659

INFO@SUEDITIROLER-WEINSTRASSE.IT

WWW.SUEDITIROLER-WEINSTRASSE.IT

